

por Jorge EDWARDS
(Santiago, 1961.)

Un cuento de hábil manejo en el análisis de las situaciones es *Rosaura*, la historia de la empleada doméstica, tema que nunca desaprovecharon Maupassant y Octavio Mirabeau. El desarrollo psicológico de la curiosidad amorosa en la casa de la tía Genoveva, por parte del protagonista adolescente, es uno de los mayores aciertos de Jorge Edwards. En estos cuentos no hay grandes dramas, ni episodios truculentos, sino el desfile de diversas personas, como Francisco, Doña Celinda, Rosaura y Federico, el héroe del relato final. En el fondo remoto de los episodios subyace una sociedad cuya superficie real se desgrieta y que se mantiene por medio de las apariencias. Es el caso de Francisco, de Doña Celinda, de Don Alejandro y, en menor escala, de la tía Gertrudis. Este fenómeno se plantea también en novelas y cuentos de José Donoso, quien presenta en *Coronación* el relevante

por HERNAN DEL SOLAR

La imagen de María, la hermana de Federico, se combina con la de Mario y de los álamos, mientras un sombrío sacerdote reza las oraciones de las postrimerias. Magnífico juego de luces y sombras que da conclusión a un libro de jerarquía entre los muchos aparecidos en un año que también se acerca al fin.

Montevideo, noviembre de 1961.

LA VISION CREADORA, antología de Haskell M. Block y Herman Salinger, (Grove Press, Nueva York).

ESTE LIBRO ("The Creative Vision") es la colección de ensayos reunidos por dos eminentes profesores, y en ellos nos hablan de su arte algunos célebres escritores europeos. Bastará la simple enumeración de sus nombres para que se capte la importancia de estas páginas: Paul Valéry, Rainer Maria Rilke, Jorge Gide, Marcel Proust, Thomas Mann, André Pieyre, Federico García Lorca, Jean Giraudoux, Jean Anouilh, Bertolt Brecht, André Malraux, Jean Paul Sartre, Friedrich Dürrenmatt.

NOTA.— En esta sección ofrecemos una muestra de todos los libros chilenos y extranjeros que se los envían.

por Ricardo GELCIC

JORGE MILLAS

Por racionalidad entiende el hombre algo un tipo de pensar que busca su justificación en el acercamiento a leyes objetivas de validez universal.

La racionalidad lleva igualmente a la idea de "Cosmos" y "Justicia". La idea de Cosmos implica la intuición de un orden armónico, tras la aparente desordenada variedad de los fenómenos físicos, el esfuerzo por descubrir el orden — la ley rectora, el esquema estructural de la realidad —, encuentran fundamento por igual, la investigación científica y metafísica occidentales. La idea de "Justicia", no es sino la idea de "Cosmos" llevada al mundo moral. La "Justicia", como noción de un orden

Varietades del Erecteón. La estructura superior es suportada por la majestuosa y elegante majestuosidad de las "Korais" griegas.

Las polarizaciones fundamentales de sentimiento del mundo alcanzaron para el griego expresión adecuada en las creaciones logradas de su arte. En

El arte griego no puede ser
dividido con independencia de la
visión helénica. La belleza
pura es una noción impropia.

por Armando ZEGRI

...espíritu
...tempo,
...aciones,
...el como
...perspectiva
...noción
...llas se ap
...nista Sartre
...elica" car
...unto de v
...tallación
...tallación
...unto de v
...permeabi
...un conoci

os y cinco mil dólares por delante a ra

quien pudiera volver a tener 23
de mil dólares anuales".

Arte Popular Mexicano

El DECOR hay una exposición de arte popular mexicano. México es uno de los países con mayor riqueza viva, en el sentido del color, la forma y de la decoración visual. La intensidad en sus tejidos, en sus candelabros de yeso pintado con oro, en sus máscaras de expresión diabólica, en sus fibras naturales trenzadas,

en sus cerámicas de Puebla con guardas y flores de tintes azules y azules, en sus lacas y tallados y en un sinnúmero de cosas más. México es, en todo lo dicho, el paraíso de la abundancia y de la alegría.

Los visitantes se han prendado en la Sala Decor de toda la gracia que ha volcado el pueblo mexicano en la flor de su ingenio. A la primavera, que revienta por los jardines y parques, se ha agregado la sorpresa de esta obra, que no se para recan para exhibir la de la invención artística aplicada a la confección de objetos de uso diario para hacerlos más atractivos. Y los mexicanos lo consiguen de modo singular.

Muchos se preguntan, ¿por qué de esta generosidad y privilegio? ¿es razonable. Países, como Francia o Inglaterra, cuyas capacidades de creación artística culta, están lejos de agotarse, han visto perecer, hasta ser inexistentes, las expresiones del arte popular. En cambio, en México, tienen su solar abonado y prospero. En Decor está a la vista.

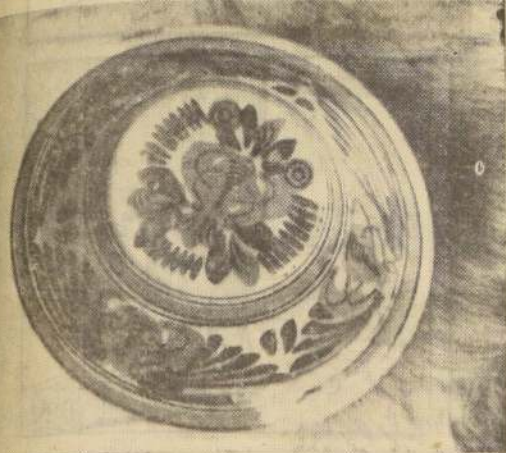
Habrán, a buen seguro, excelentes razones históricas, para explicar el caso. Por el lado autóctono han heredado no una, sino varias tradiciones. En el recuento de ellas, saldrán a resaltar los bellos nombres pre-cortesianos de totonacas, otomíes, zapotecas, mayas y cuartos más se registran como vivientes de las diversas regiones que hoy componen la república mexicana. También se hablará, en su momento, del injerto de lo hispanico que vació torrentes de influencias. El chiroproteo del barroco saldrá a lucir, como el momento más feliz de este encuentro entre la habilidad creadora del indio y del mestizo con el modo europeo. Todo eso, mezclado, hecho unidad, lo guarda la memoria del pueblo y a su modo. En la exposición actual puede verificarse.

Pero, dejando en paz a la historia, lo popular tiene en México otros aspectos. Las creaciones del pueblo no se distancian mucho de las que hacen sus artistas cultos. Diego Rivera, con gracia de adolescente grandote y mitomano, ponderaba lo mucho que debía a José Guadalupe Posada. Ciertamente, no y echando al olvido su lección aprendida en la etapa de Montparnasse, cuando hizo cubismo, en sus murales se advierte la relación directa con el ilustrador de sucesos políticos, acontecimientos de crónica roja y caricaturista de corridos, que fue Posada.

Rufino Tamayo, la mayor contribución de México a la pintura moderna universal, no se ha desfigurado ni ha roto con sus raíces populares. Precisamente, de ellas le viene esa savia violenta, espesa, ya reconocida por los críticos de América y Europa.



Máscara de hojalata. En los ojos tienen aplicaciones de vidrios de colores.



Placa de Puebla, con decoraciones florales estilizadas en azules y amarillos.



Crucifijo y ángeles confeccionados con rafia. El paño del fondo es panameño.

CRITICA DE EXPOSICIONES

EL PINTOR ABSTRACTO GUSTAVO POBLETE EN LA UNIVERSIDAD DE CHILE

UN GRUPO de pintores, al cual pertenece Poblete, que pintan como si estuvieran en las manos, junto con el manejo de pinceles una regla, una escuadra y un compás. Podríamos eliminar el compás. Rara vez o nunca, es el caso del pintor que comentamos, trazan una curva. (Habrá temor al caso de que todo les sale a golpes de líneas rectas. En la pintura moderna pocos pueden ocultar su origen. Se sabe sin dificultad la paternidad de cada estilo. El de Poblete viene a ser algo así como nieto del pintor holandés, que todo lo hacía también a puros rectas, ángulos de noventa grados y los colores más llanos que los de las baldosas. Esta especie de dieta geométrica que se sometió Mondrian y sus continuadores tiene, por suerte, en el pintor que consideramos, sus granos de mostaza. Ni todo le sale tan rigidamente cuadrado ni rechaza, de una manera tan absoluta, la alusión a las cosas que vive. Para decirlo de una vez: Poblete no se queda en el choapino pintado al óleo en que han caído otros. Y no ha caído en el porque, además de no ser un representante de planos llanos, busca en esas cintas de colores que extiende como a linternas, a guisa de espacios por los cuales se levantan esquemas de construcciones ideales. Si nos apuramos un poco, vemos en él a un pintor de paisajes urbanos, de estructuras industriales o de esqueletos de rascacielos. Si a los vacíos se comen en exceso los espacios pintados y las cintas de colores resultan de poco peso y consistencia, nos queda, en todo caso, un colorido agradable, grato, como el de las cerámicas precolombinas recién sacadas del horno.

EXPOSICION DE "COLLAGES" EN EL INSTITUTO CHILENO-NORTEAMERICANO

Hay personas que dudan de que el arte de la época actual haya aportado algo que valga la pena. Por lo menos como las de los museos. ¿Dónde están los Velázquez, los Ticianos y los Rubens del cubismo, del superrealismo y de la figuración? Así preguntan. La respuesta es como la del lenguaje de la música. Una subida de hombres. En cambio, de lo que no cabe dudas es del considerable del vocabulario técnico. Y tanto, que existen diccionarios de arte. Orientan al desorientado, y al que ha menester de socorro, por la jungla de las palabras nuevas. Entre ellas está la del título de esta exposición. Veamos que nos dice el libro que tenemos a mano. Collage (del francés, pegar). Pintura hecha totalmente o parcialmente con trozos de papel, cartón, u otros materiales pegados en el bastidor u otro soporte. Este procedimiento fue muy empleado por los cubistas de los primeros tiempos, los cuales usaban fragmentos de diarios a las pinturas antes que realizarlas con pinceles. También fue usado por los dadaístas. Matíase en sus últimos años en los recortes de papeles de color como completa sustitución de la pintura. Hacia el fin de la exposición de "collages" de pintores que trabajan en Chile, nos encontramos con una muestra de la técnica y de la breve historia del collage. Hay uno, con unas manos y unos guantes, del desaparecido Jorge Cáreres. Otros del poeta mandragoriano Braulio Arenas. Tanto los de Cáreres como los de Arenas son, históricamente, los más antiguos. De los más modernos existe una pieza maestra en su género, como inventiva, hecha por Camilo Henríquez. Está hecha con tallarines, tapas de tubos de plástico y otros materiales de desperdicio, por lo menos hasta que los ojos del artista los descubrieron su alto destino estético. Y sobre ellos han nacido de desechos. Los de Otta tienen origen en las más modernas producciones de delicadezas con el papel de volantín, aprovechando efectos de transparencia. Todo, en fin, es seriamente elaborado. Exposición magnífica: muestra, enseña y todo con sólo unos "papeles pegados".

Una Hermosa Pintura de Pablo Burchard

EN la Casa de la Cultura de Providencia hay una exposición de naturalezas muertas y paisajes chilenos. En ella, junto a otras pinturas de real interés, hay una muy hermosa de Pablo Burchard. El artista ha compuesto un grupo de formas con un melón, unas ciruelas y un frasco. La luz del sol cae con toda fuerza sobre las formas representadas. Por un momento el autor es audaz, sin titubeos ni flaquezas. Así es "don Pablo". En muchos de sus paisajes suele limitarse al blanco. De tarde en tarde lo acomete la furia colorista y nos da unas telas intensísimas cuyo destino va derecho a las paredes de algún museo o de coleccionista adinerado. Así ha pasado con sus Bregonías del Museo de Arte Contemporáneo.

En la preparación de esta exposición, Fernando Undurraga descubrió algunas falsificaciones. Eso no tiene nada de raro. Es un delito en el cual los que compran por la firma y no por las calidades pictóricas tienen su sanción. Después de esto mismo Undurraga nos relataba la siguiente anécdota: "En una casa de remates el martillero anunció una obra insignificante puesta en un marco soberbio. La señaló de este modo a los interesados: señores, ahora se rematará esta pintura con la firma de Pedro Lira. Es obra falsa, con toda certeza. El marco es francés legítimo. ¿Cuanto ofrecen? La puja fue corta. El precio riante: treinta y cinco escudos".

En cuanto al Burchard es también legítimo, como pudo serlo el marco francés y no el Pedro Lira. Su obra aún no es objeto del envilecimiento que padecen, por obra de delincuentes, Juan Francisco González, Arturo Gordon, Pedro Lira y Alberto Valenzuela Llanos.



Naturaleza muerta, de Pablo Burchard.

Velázquez y su Rebelión Contra la Belleza

por José ORTEGA Y GASSET

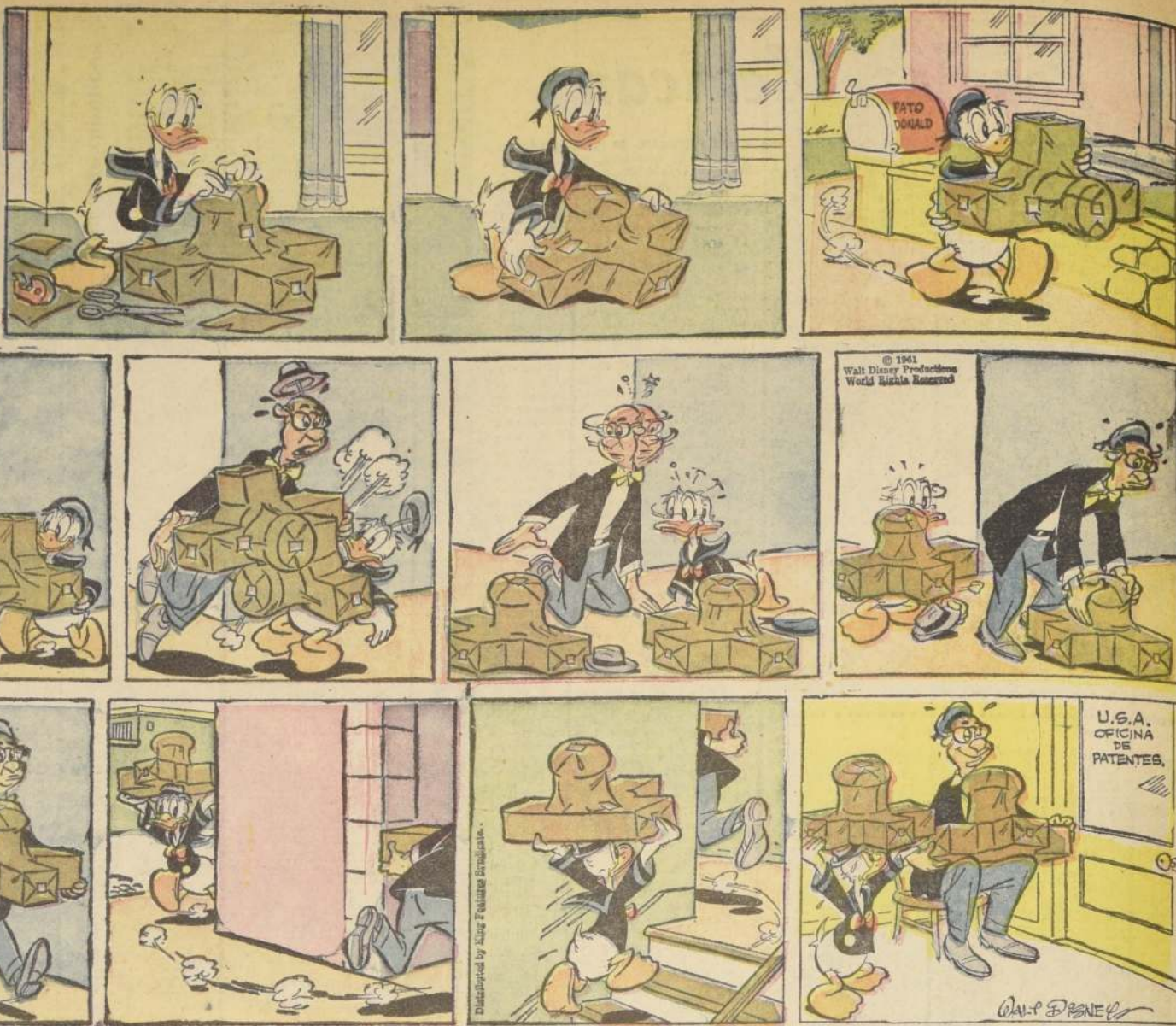
(Fragmento de la introducción al libro sobre Velázquez.)

ES SORPRENDENTE la claridad con que, desde su adolescencia, ve Velázquez el sentido que para él va a tener la pintura. Como fue un hombre que no gesticuló nunca, que fue un gran silencioso, que supo vivir sin aventuras ni convulsiones, tendemos a olvidar la conciencia revolucionaria de su inspiración. Por eso, conviene reproducir lo que Palomino dice sobre esta primera etapa de su vida, después de describir los bodegones pintados en Sevilla: "A este tono eran todas las cosas que hacía en aquel tiempo nuestro Velázquez, por diferenciarse de todos y seguir nuevo rumbo; conociendo que le habían cogido el barlovento, el Ticiano, Alberto, Rafael y otros, y que estaba más viva la fama cuando muertos ellos, valiese de su caprichosa inventiva, dando en pintar cosas rústicas a lo valentón, con luces y colores extraños. Objetáronle algunos el no pintar con suavidad y hermosura asuntos de más seriedad, en que podía emular a Rafael de Urbino, y satisfizo galantemente, diciendo: "Q e más quería ser primero en aquella grosería, que segundo en la delicadeza".

En este texto aparece una de las pocas frases de Velázquez que han llegado hasta nosotros. La interpretación que de ella da Palomino es, claro, está, falsa. Velázquez no se emparejaba a los dieciocho o diecinueve años con Ticiano y Rafael, ni pintaba bodegones por diferenciarse de aquéllos. Velázquez se consideró siempre como alistado bajo la bandera de Ticiano, según nos refiere muy precisamente Boschini, que habló con nuestro pintor en el segundo viaje de éste a Italia. Se trataba de algo histórico y no psicológico. La nueva generación está harta de belleza, y se revuelve contra ella. No quiere pintar las cosas como ellas "deben" ser, sino tal y como son. En aquel tiempo empieza en Europa un gran apetito de prosa, de complacencia en lo real.



Auto-retrato de Velázquez.



En Santiago Cayó Esta Semana el Escudo por el Mejor Dibujo



JORGE VARGAS F., joven artista, de 11 años, domiciliado en Tocornal 2439, Santiago, obtuvo esta semana el escudo de premio por haber coloreado mejor que otros cientos de pequeños artistas colaboradores, el dibujo de Adduard. Hay que continuar, niños, y no desmayar. Busquen las acuarelas, gouaches o simples lápices de colores, y a remitir coloreado el dibujo, que aparece en la página 10 de este suplemento. El domingo próximo daremos cuenta de cuál fue el dibujo premiado el 19 de noviembre.

DICK TRACY



Curiosidades en la Actividad de los Animales

Por CARLOS YANEZ BRAVO

Ex Biólogo del Jardín Zoológico Nacional.

Las actividades de los animales, desde el punto de vista de los aspectos elementales y de las sistematizaciones funcionales, se agrupan en grandes categorías, que tienen una estrecha relación con la influencia que ejerce el medio y con las diversas condiciones que rigen la vida de los seres.

Las actividades de los animales, desde el punto de vista de los aspectos elementales y de las sistematizaciones funcionales, se agrupan en grandes categorías, que tienen una estrecha relación con la influencia que ejerce el medio y con las diversas condiciones que rigen la vida de los seres.

ACTIVIDAD MOTORA.

La palabra actividad parece sinónimo de motricidad, aunque no tiene el significado que se le atribuye en la vida de los animales. En la vida de los animales, la actividad motora es el traslado del organismo de un punto a otro.

La forma primitiva de la motricidad, es, evidentemente, la natación, que se encuentra en los protozoos, que son organismos unicelulares. Pero la natación puede realizarse mediante mecanismos muy variados. El más simple es la natación mediante el aleteo de las aletas, como en el caso de los peces.

En algunos cefalópodos (pulpo, sepias, etc.), el movimiento de los miembros del cuerpo es normal en los movimientos de natación. Y, por otro lado, hay insectos que usan en la natación la tensión de la capa superficial del líquido, lo que les permite desplazarse con gran facilidad.

La natación por traslado alternativo de los miembros, es la que se encuentra en los animales más complejos, como en los mamíferos, aves, reptiles, etc. En estos animales, la natación es una actividad muy variada, que puede ser de natación libre o de natación forzada.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

3.-ACTIVIDAD AUTOTOMICA.

Muchos animales son susceptibles de fragmentarse, ya sea arrojando fuera sus órganos, como en el caso de la estrella de mar, que puede sacar su estómago del cuerpo, con el que envuelve a los choros dirigiéndolos afuera; pero, enseguida, se produce la regeneración. Otras veces, las estrellas y los soles de mar se desprenden de uno de sus brazos cuando han sido atacados por un enemigo.

Generalmente son los miembros locomotores los que pueden ser autotomizados, como pasa con algunos artrópodos, con la cola de los lagartos y en ciertos roedores.

A los cangrejos de mar les gusta despedazar y comerse los peces muertos que les llegan a las playas; pero no permiten que tomen parte en el festín los cangrejos más pequeños, a los cuales atacan furiosamente y los comen de las patas para triturarlos. Pero éstos se estremecen como atacados de calambres y luego lanzan sus patas a la cabeza de los grandes y huyen con las restantes. Las patas desprendidas vuelven a crecer durante un rato, mientras los asaltantes se dedican a hartarse con el pez muerto.

Esta mutilación voluntaria es una capacidad peculiar a todos los cangrejos de mar, quienes poseen un "músculo tronchador" en las patas, que les hace posible el arrancárselas. Pero eso no importa, no les perjudica, porque los miembros desprendidos les vuelven a crecer.

Los erizos de mar disparan materialmente sus púas, a veces impregnadas de veneno, y otros habitantes marinos arrojan sus entrañas al adversario y luego las regeneran.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

En la natación libre, el animal se mueve a voluntad, sin que exista ninguna fuerza externa que lo impulse. En la natación forzada, el animal se mueve debido a una fuerza externa, como en el caso de los peces que son capturados por los humanos.

Este enorme sapo (Bufo marinus), fotografiado aquí, en su tamaño natural, vive en las Antillas y en casi toda Sudamérica, desde México hasta la República Argentina. Es notable, porque es de los sapos que producen más ruido cuando cloan, el cual puede oírse a varios kilómetros de distancia. Se ve detrás del ojo el enorme tímpano auditivo.

Los sonidos producidos por numerosos animales tienen una gran importancia para ellos y para la vida del hombre. Esta actividad parece limitada a los artrópodos (insectos, arácnidos y crustáceos), y a los vertebrados (mamíferos, aves, reptiles, anfibios y peces). El rechinar de los élitros de las cigarras; el grito estridente del grillo, etc., son muy conocidos de todos. Claras hormigas tienen también un aparato sonoro y algunas mariposas emiten sonidos al volar, y otras, cuando se las caza, parecen gritar.

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

Existen peces de agua dulce (gimnoto), o marinos (torpedo), que poseen un aparato eléctrico diferenciado, capaz de producir descargas de voltajes considerables, ya que pueden matar

animales más grandes y aún a cierta distancia de éstos. Son decenas de voltios en el torpedo y centenas en el gimnoto.

El gimnoto vive en los ríos del Brasil y es peligroso para el hombre por las potentes descargas eléctricas que emplea para defenderse.

La "tremelga común" (Torpedo marmorata) es un batido notable, porque a cada lado del cuerpo posee un órgano de forma arrionada, que está situado entre cada aleta par superior y el tronco, y tiene la curiosa propiedad de acumular un fuerte potencial eléctrico, que el animal descarga a voluntad, como medio de ataque y de defensa. El potencial se pierde en sucesivas descargas, pero el venial lo regenera después de algún descanso. Estas descargas eléctricas son fatales para muchos animales marinos; pero no así para el hombre, aunque es muy desagradable experimentarlas. No es comestible y vive cerca de las costas de España.

Las "rayas" poseen un aparato rudimentario, cuyas descargas limitadas a fracciones de voltios se ignoran, si no se registran en aparatos muy sensibles.

6.-ACTIVIDAD FONOGÉNICA O PRODUCTORA DE SONIDOS.

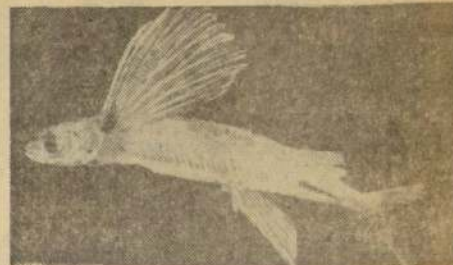
Los sonidos producidos por numerosos animales tienen una gran importancia para ellos y para la vida del hombre. Esta actividad parece limitada a los artrópodos (insectos, arácnidos y crustáceos), y a los vertebrados (mamíferos, aves, reptiles, anfibios y peces). El rechinar de los élitros de las cigarras; el grito estridente del grillo, etc., son muy conocidos de todos. Claras hormigas tienen también un aparato sonoro y algunas mariposas emiten sonidos al volar, y otras, cuando se las caza, parecen gritar.

Ciertas manifestaciones sonoras pueden ser ignoradas a causa de la elevada frecuencia de las vibraciones producidas, pudiendo los insectos, cuyo límite de audibilidad puede llegar a 40.000 vibraciones por segundo. Mediante aparatos registradores muy sensibles se han recibido sonidos emitidos por el escarabajo, entre 8.000 y 40.000 vibraciones por segundo.

Sólo el contacto con un micrófono ha permitido escuchar el estridor de las hormigas. Y algunas vibraciones de antenas de insectos se oyen como sonidos musicales muy armoniosos.

Algunos peces se sirven de su vejiga natatoria como aparato fonogénico (el hipocampo), y otros tienen un apa-

EL PEZ VOLADOR.—(Exocoetidae), posee un aparato volador constituido por las aletas pectorales, que son amplias y funcionan como órganos de sustentación en el aire. Para saltar fuera del agua se dan impulso con la aleta caudal.



rato vocal diferenciado, como el "pez cantor" de California, que en sus luchas emite un gruñido debido al juego de músculos que crean diferencias de presión entre dos sacos aéreos, separados por una membrana.

También son muy conocidos el croar de los batracios, que dan sus conciertos en las noches tibias del verano, y el silbido de los reptiles.

En las aves es donde las producciones sonoras son muy importantes y variadas, con sonidos musicales, cuyo registro y análisis sólo se ha comenzado a estudiar recientemente.

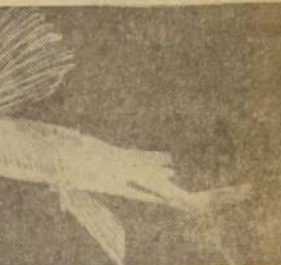
Los mamíferos tienen gran variedad de emisiones sonoras, tales como los ladridos, maullidos, mugidos, rugidos, relinchos, rebumos, berridos, balidos, etcétera.

7.-ACTIVIDADES CROMOGENAS.

Muchos animales pueden cambiar su luminosidad y su color por el juego de los "cromatóforos", células coloreadas por gránulos pigmentarios, que pueden llegar a extenderse por toda la piel o, por el contrario, recogerse en determinados sitios del cuerpo. Se llaman "melanóforos" si tienen pigmento negro; "xantóforos", si el pigmento es amarillo, etc.

Entre los peces que tienen una hermosa pigmentación, está la "cherna crotola" (Epinephelus striatus), que vive en fondos rocosos y que además de estar adornado de las coloraciones más vistosas, tiene fama por su excelente carne. Es un pez común en las Antillas; puede alcanzar cerca de un metro de longitud y, además de ofrecer manchas permanentes, suele presentar otras que son variables, tanto por su forma como por su color, rivalizando en estos cambios de coloración con los camaleones.

Las gubias o sepias en reposo, cuando ninguna emoción las obliga a mo-



EL CLAMIDOSAURO DE KING (Chlamydosaurus kingi), propio de Australia, es un agámido de aspecto terrorífico. Sin embargo, se trata de un enemigo débil que no hace daño alguno, a pesar de su robustez y su tamaño, cerca de un metro de longitud, pues su aparato como pechera que rodea la cabeza se extiende como una mera actitud defensiva. Cuando es perseguido, encoge sus expansiones dermales y corre solo con sus extremidades posteriores, manteniendo colgantes las anteriores.

El Clamidosauro de King (Chlamydosaurus kingi), propio de Australia, es un agámido de aspecto terrorífico. Sin embargo, se trata de un enemigo débil que no hace daño alguno, a pesar de su robustez y su tamaño, cerca de un metro de longitud, pues su aparato como pechera que rodea la cabeza se extiende como una mera actitud defensiva. Cuando es perseguido, encoge sus expansiones dermales y corre solo con sus extremidades posteriores, manteniendo colgantes las anteriores.



CONTINUARA

CARTA DEL BRASIL: El Nordeste, Región Subdesarrollada

La agitación campesina que se observa en el nordeste del Brasil, ¿constituye un fenómeno de irradiación ideológica del "castrismo" en el continente, o responde al insuficiente desarrollo económico y social de la región? El escritor Jarbas Duarte, autor de numerosas informaciones y profundo conocedor del problema, responde a estas cuestiones en el esclarecedor artículo que publicamos.

por Jarbas DUARTE

EXISTEN dos cuestiones que atraen la atención del mundo sobre el Brasil: la discutida política del ex Presidente Quadros, que culminó con su espectacular renuncia al cargo, y la región del nordeste del territorio nacional, que empieza a ser conocida más allá de nuestras fronteras. El nordeste es considerado como una de las regiones más explosivas de América Latina y de todos los continentes. La suma de factores negativos que pesan sobre ella puede resumirse en el término, hoy muy en boga, de "subdesarrollo"; que, aun diciéndolo todo, explica muy poco. En el propio Brasil existen otras zonas geográficas que atraviesan por situaciones semejantes, sino más graves, sin que en nuestros días susciten el mismo interés: el extremo septen-

trional, por ejemplo, que abarca los Estados del Amazonas y de Pará, y los cuatro territorios federales. Y es que el nordeste tiene una densidad de población mucho más elevada y una concentración urbana muy superior. Por estas razones ofrece un terreno mucho más propicio a la agitación política y a las actividades partidarias dentro de los marcos constitucionales.

En los últimos tiempos, el nordeste ha centrado la atención de la prensa internacional con motivo de las "Ligas campesinas" que se iniciaron en el Estado de Pernambuco y luego se propagaron a algunos Estados vecinos. Comienzan a organizarse en otros Estados, incluso en el sur, donde las zonas rurales son más ricas. Las Ligas aparecen como sucedáneo incipiente de

un sindicalismo rural, y su finalidad aparentemente es la de agrupar a los campesinos en torno a sus intereses naturales, aun cuando no estén amparados por la ley. Aparte de algunas manifestaciones esporádicas de violencia, en la fase actual se mantienen dentro del orden legal. De todos modos, constituyen un arma política poderosa; pero más por su tarea de agrupación y de adoctrinamiento, que por las características inmediatas de su acción. Las prevenciones que han provocado provienen especialmente de la conducta de su líder, el diputado del Estado de Pernambuco, Chico Juliao, cuya ideología, mal definida, es identificada habitualmente con las tendencias "castristas".

El fenómeno de las ligas exigirá por

si sólo un artículo íntegro, después de una observación directa de su funcionamiento. A este respecto conviene aclarar que en el Brasil el sindicalismo y la organización profesional se limitan a las ciudades. La legislación del trabajo no se extiende a los trabajadores del campo, quienes no poseen siquiera un estatuto legal. Este es el problema que las "Ligas" de Juliao vienen a plantear de manera aguda.

El nordeste abarca 1.155 kilómetros cuadrados, o sea, el 18 por ciento de la extensión total de Brasil, incluyendo nueve Estados de la Federación: Maranhão, Piauí, Ceará, Rio Grande do Norte, Paraíba, Pernambuco, Alagoas, Sergipe y Bahia, habitados, según el censo de 1950, por el 34,6 por ciento de la población total del país. La renta per capita, está calculada en \$ 81, y es una de las más bajas del continente ya que el equivalente de nuestra moneda se estima en \$ 2,30. En consecuencia, el nivel medio de vida es inferior al de los brasileños de los otros Estados, con excepción de Goiás y del Amazonas.

Como ocurre en la generalidad de las zonas subdesarrolladas del mundo entero, cuando la renta nacional per capita y el consumo de alimentos son bajos, crecen los índices de mortalidad y de analfabetismo. Ambos son superiores al 50 por ciento en los diversos Estados de Brasil. El sistema educativo, en todos los niveles, la red de hospitales, las condiciones de la vivienda y los medios de transporte, son, asimismo, muy precarios.

El potencial económico de Brasil se concentró en el centro y en el sur del país, principalmente en el Estado de São Paulo, que ya fue comparado irónicamente, a una locomotora que arrastra veinte vagones vacíos (los otros Estados). La inferioridad económica del nordeste en comparación con el resto del país es bien evidente. Y aun dentro de sus propios límites, tampoco existe una uniformidad de recursos materiales. Según las regiones, varían mucho el suelo, el clima y la economía, en el plano industrial o en el agrícola. La faja costera, de una manera general, se diferencia substancialmente de la región del interior aislada periódicamente por sequías devastadoras. El crecimiento anual de la población del nordeste llega a ser de unos 400.000 habitantes, calculándose que en período 1955-1965 ascenderá a 4.700.000.

Uno de los más notables estudiosos brasileños, el economista Celso Furtado, en su ensayo "Perspectivas de la Economía Brasileña", hace notar que el excedente de la población local podrá ser absorbido por la industrialización; pero que será necesario aumentar paralelamente la productividad en las tierras aptas para la explotación agrícola, para atender las crecientes

necesidades de alimentación de esos pueblos.

Esbozando una doctrina del desarrollo económico del nordeste, señala que se trata de una región de tierras pobres, y, como tal, pobre también en alimentos. Por otra parte, la producción agrícola se ve grandemente entorpecida por el monocultivo y el latifundio. Se trata del antiguo sistema latifundista del trabajo esclavizado —esclavizado por el sociólogo brasileño Gilberto Freyre en obras de repercusión internacional— como "Casa Grande e Senzala", "Sobrado e Mocambo" y "Nordeste", en el cual el esclavo era subutilizado, después de la abolición de la esclavitud en 1889, por el brazo del peonaje semiesclavizado. La estructura de ese régimen puede considerarse como precapitalista o de carácter feudal. Esta es, indiscutiblemente, una de las regiones de Brasil que reclama con mayor urgencia una reforma agraria. Además, según las conclusiones de Celso Furtado, la escasez de alimentos provoca una elevación de los precios en los centros consumidores, lo que, a su vez, determina un aumento de los salarios. Así, pues, la industrialización depende básicamente de una reorganización agraria, a fin de que las necesidades básicas de alimentación puedan ser satisfechas a precios asequibles. Es evidente, por otra parte, que sólo se conseguirá atraer capitales privados si el costo de la mano de obra es inferior al de otros puntos del país. Pero, para que esto sea posible, es necesario que toda la economía se mantenga dentro de límites compatibles con esos salarios inferiores.

Según un informe de H. W. Singer, reproducido por la revista brasileña "Desarrollo y Coyuntura", las inversiones necesarias para que el nordeste produzca una renta per capita igual al índice brasileño de 1950, se calcula en unos 5,7 millones de cruzeiros anuales, de los cuales apenas unos 1,9 millones existen en la propia región. Los 3,7 millones restantes deberían proceder de otras zonas del país. "Desarrollo y Coyuntura", recuerda que esas cantidades equivalen al 9,9 por ciento del total de las inversiones nacionales brutas, y al 37 por ciento de las inversiones públicas en 1950. Aún así, no se eliminaría el retraso regional relativo, ya que los resultados previstos no se alcanzarían hasta 1970, mientras que el resto del país continuaría su desarrollo.

Los capitales necesarios para la estabilización de la economía del nordeste no se encuentran en la región, como quedó indicado, y sobrepasan la capacidad de la iniciativa privada, dado el volumen de las inversiones que deberían destinarse a obras de infraestructura económica. Esta convicción llevó al Gobierno Federal a tomar una serie de iniciativas encaminadas a facilitar un mejoramiento de las condiciones de vida de las poblaciones del nordeste y su progreso económico.

La primera tarea con la que se enfrentó el Gobierno, fue la de combatir los efectos de las sequías, creando el Servicio de Obras contra la Sequía. Entre 1920 y 1923, la Unión aplicó el 15 por ciento de sus recaudaciones a la lucha contra los efectos del estiaje y, de 1931 a 1932, el 10 por ciento de



Vista nocturna de São Paulo, la ciudad de la que se ha dicho que es una locomotora arrastrando veinte carros vacíos, los restantes Estados del Brasil.

Caída de la Ciudad Maravillosa

por María Carolina GEEL

¿PUEDE DETENERSE la decadencia de una ciudad cuando toma una pendiente demasiado inclinada? O es que ocurre como con las grandes civilizaciones, cuyo descenso no hay poder humano ni divino capaz de contenerlo? Si, por otra parte, aplicamos a una ciudad los imperdables que mueven a un ser humano, nos hallaremos, al final de nuestras cavilaciones, sin una respuesta tranquilizadora, porque en tal caso el futuro de aquella es un puro enigma.

Nos preguntamos también si bastan algunos meses de estadía en una ciudad para percatare de dicho fenómeno. No, honradamente, si, cuando esa permanencia obedece a la pasión de conocer, de informarse "sensorialmente", cuando se viaja sin pasaporte oficial, cuando se lee hasta lo mínimo que cae a mano, se escucha, se observa en calles cualquiera y como cualquiera, se interroga "inocentemente" al más humilde vendedor de helados o al perfectamente desconocido y restallante señor bien que va al lado nuestro en el ascensor de un lujoso edificio. Cuando se es anónimo entre la anónima masa que forma la base fundamental de un pueblo. Podemos, pues, plantear el asunto con la imparcialidad de quien ama todas las ciudades de la tierra. Y en este caso, dejémoslo bien establecido que el carisma es el sujeto más simpático y amable del mundo.

Y bien, Río de Janeiro, la gran ex capital de Brasil, cae en un ritmo que se acrecienta a sí mismo, al modo de la tan acordada bola de nieve. Río de Janeiro se vacía en todos los sentidos: positivos, industrial, gubernamental, e inclusive, turísticamente. Río de Janeiro parece marchar, ciego, al encuentro de su propia consunción.

Río no es más Río, frase de un periodista brasileño en un inquietante reportaje.

Sin duda que esta decadencia tomó una celeridad casi vertiginosa con la instalación del Gobierno en Brasilia, pero, de hecho, ella empezó hace más de diez años, aunque sólo perceptible

entonces en estadísticas económicas. Las causas determinantes del fenómeno son, como es lógico, complejas; mas, tanto de las crónicas y estudios sobre la materia como de comentarios personales, se deduce claramente que hubo aquí una deficiente, casi ausente, administración político-económica, en la que se advierten disposiciones y directivas indiferentes a previsiones casi elementales.

Y los resultados sobrevinieron ya, alarmantes.

Grandes Industrias comenzaron el éxodo, que, sin interrupción, crece huyendo de la falta de incentivos de los impuestos, los más elevados de todo el país, llegando a sobrepasar en un 200 por ciento a los de otros Estados, de tener que pagar los más altos salarios, de la creciente escasez de agua y de energía. A ello debe agregarse el traslado de otras poderosas organizaciones estatales, como la Petrobras (petróleo del Brasil), la Vale do Rio Doce, cambios todos estos que vienen a propiciar un perjuicio mensual en el comercio de la ciudad de más de un billón de cruzeiros. Como decimos más arriba, el primer origen de esta caída del Estado de Guanabara es, a ojos vistas, el hecho de ser un centro político y político de la nación, circunstancia infeliz que lleva a gobernar el Estado con un criterio desprovisto de técnica tanto económica como cívica, desembocando todo ello en un agudo divorcio entre el poder Legislativo y el Ejecutivo de dicho Estado.

Una de las más evidentes consecuencias de esta pasional ocupación política, de esta especie de sensacionalismo personal imprudente —al que, por lo demás, como observamos de cerca en el reciente impacto presidencial, el hombre medio permanece indiferente, notándose sólo cierta efervescencia estudiantil, la cual en nuestra opinión, en estos países, obedece más bien a un espíritu de imitación que a una real y sólida posición político-social— una de esas consecuencias, decimos, es el grave problema del crecimiento ince-

sante de las favelas, esto es, la réplica de lo que en otras partes se llama poblaciones callampas, paracaidistas, etc. Según nos informan, asientan en Río doscientas de estas agrupaciones, habitadas por cerca de un millón de ciudadanos. Es una verdad que en todos los países de Latinoamérica existe esta clase de viviendas, mas lo trágico en este caso es no sólo su número, sino el hecho de que en su gran mayoría están instaladas en los morros o cerros, y por tanto, visibles desde todos los puntos de la ciudad. Al verlos casi aniquila el ánimo recordar la existencia de la prodigiosa metrópolis: Brasilia. Difícil hallar contraste más violento. Pero este extraordinario y hermoso país, como México, es de contraste. Aquí, como allá, se fabrican automóviles y hay industrias gigantescas, como no las hay, por ejemplo, en Uruguay o en Chile, mas, en estos dos últimos países el índice de analfabetismo es infinitamente más bajo y hay —conjuramos a cualquiera que nos contradiga— menos violencia entre riqueza y pobreza, así atibetamos los últimos extremos de ambas.

Y haremos aquí una ligera digresión.

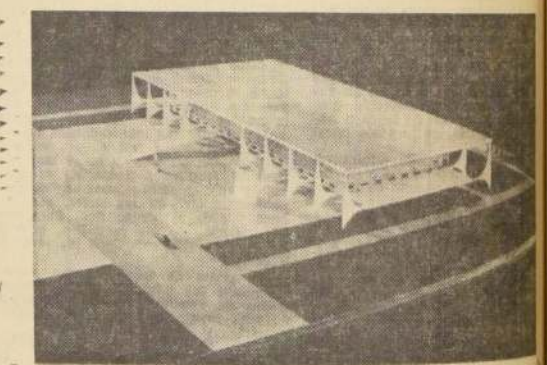
Levando ayer la prensa, e inclusive, una revista literaria (Leituras) encontramos cuatro veces la alusión o afirmación de que los Estados Unidos del Brasil es el país líder de América Latina. Ello nos hizo recordar que durante nuestra permanencia en México leíamos con igual frecuencia, idéntica alusión y afirmación. Reflexionemos. Primero, ¿qué es un líder? El que se coloca indiscutiblemente como cabeza o conductor. Para esta posición exigen varios requisitos que el aspirante a líder está obligado a ostentar y los cuales, en conjunto, dan el sujeto señalado. Inconscientemente, por sobre el individuo medio. Aplicado a las naciones, la exigencia, si varía, es para mayor severidad, vista la mayor trascendencia. Notese que en los casos de que se trata, al referirse a su liderazgo, rara vez se especifica si éste atinge a determinada actividad o pro-

ducto, o, por último, ideal; no, se lidera tout court. Dejemos al criterio de los estudiosos americanistas la última palabra, pero no podemos por menos de hacer notar que habría quizá ciertas naciones del extremo sur cuyo nivel cultural y homogeneidad racial las llevaría a oponer reparos bastante serios a las liderancias en cuestión.

Más, volvamos a Río.

Hemos expuesto grosso modo y estrictamente el panorama de las causas del vaciamiento económico-industrial de la capital de Brasil, a las que agregamos otra no menos gravitante: el crecimiento nulo y despreciable de la población. Su aumento, paralelo a la caída general de la vida cívica de la ciudad, se tornará en breve, al no lo es ya, en un factor más de la penosa quiebra. Las consecuencias de todos estos fenómenos sobre la Ciudad Maravillosa son, algunas, tristísimas, otras, de gravedad casi dramática, si es que continúa tal plano inclinado. A los pocos días de llegar el visitante extraña no hallar la alegría carioca, de fama internacional, las noches cariocas y su tropicalismo bullicioso. Este ya no se sostiene casi por nada. Las boites, salvo sábados y domingos, que es lo que ocurre en cualquier parte, están casi siempre vacías, como también los grandes restaurantes. Sólo el Copacabana Palace o, a veces, el Sancha's mantienen su jerarquía con presentación de vedettes internacionales, amén de ser el centro de las fiestas sociales, pero ello no influye en nada sobre la fisonomía típica y esencial de la ciudad carioca.

Un hecho que sorprende de veras, es que frente a una carrera descendente tan notoria, el Gobierno de este Estado no haya vuelto los ojos hacia el turismo. Quien conozca Río nos hallará razón: es una de las más hermosas ciudades del mundo y, geográficamente, quizás no tenga par. Ya sea contemplando desde el Pan de Azúcar o desde el Cristo Redentor, el panorama es de tal hermosura que el espectador guarda silencio, casi desconcertado.

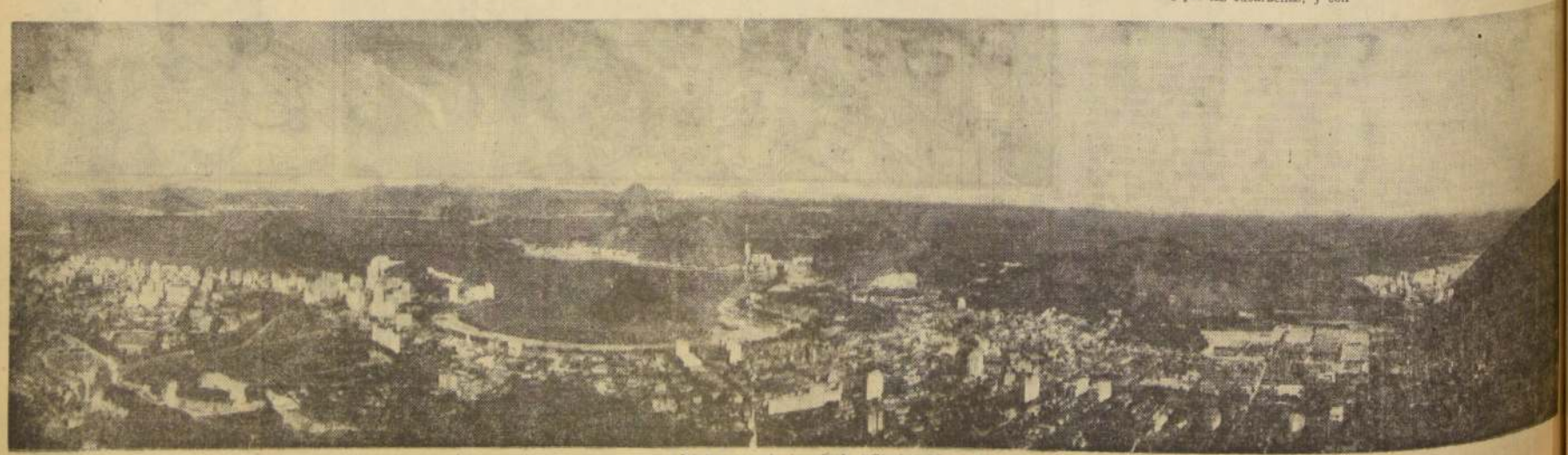


Maqueta del Palacio Ejecutivo en Brasilia, la nueva capital del país, que ha contribuido a la decadencia de Río de Janeiro.

Montaña, mar y trópico en la más impresionante conjunción. Morros de cortezas sobresalientes descendiendo casi a pique sobre un mar voluptuoso y tibio que luego extiende sus aguas por largas playas deslumbrantes. Vista así, en su belleza soberana, diríase que nada le falta para ser la ciudad del gran turismo, el cual, bien organizado, bastaría para sostener el Estado (recuérdese una vez más a México, cuyo presupuesto nacional anota entre los ítem de primerísima cuantía, el de las entradas que arroja el turismo). Pero he aquí la realidad de Río: la población sufre permanente escasez de agua. Las calles más aristocráticas están muy, pero muy lejos de ser limpias, y, como consecuencia, hasta las huertas de hijos son visitadas por las cucarachas; y con

frecuencia se da el chocante espectáculo de hombres tendidos durmiendo en las aceras —las lindas y lujosamente trabajadas aceras de Copacabana— en un estado de muerte casi inhumano. El visitante, ante el espectáculo de un hombre tendido en la acera, se encuentra la autoridad encargada de eliminar todo eso, desde el momento que es ésta misma nación inmensamente rica que es la que da origen a la pobreza. Un ciudadano a quien se le pregunta, pocos días antes de la elección presidencial, nos contestó: "¿Por qué la ciudad está ociosa brigada por el 30 por ciento del presupuesto de la República?" El cuerpo político de este país, dado un vuelco constitucional, quedará con los dioses, con él, salvará la Ciudad Maravillosa.

Río, noviembre de 1961



Vista panorámica de la "Ciudad Maravillosa".

El Papa Cumple 80 Años

SCHUMAN, famoso político francés, dijo una vez en la Nunciatura de París, señalando a un sacerdote: "...ese hombre es el único en todo París en torno al cual se puede respirar la paz. Diré más: tocarla, incluso físicamente".

Fue al término de la Segunda Guerra, y el sacerdote en referencia era el Nuncio. Un sacerdote que, el 28 de octubre de 1958, sería ascendido al cargo de Vicario de Cristo en la Tierra: Angelo Giuseppe Roncalli.

Cinco años antes, Monseñor Angelo Giuseppe Roncalli, siempre en París, había sido nombrado Cardenal. El Arzobispo diocesano, Monseñor Feltrin, le oye decir entonces: "Y pensar que me habría gustado tanto hacer de párroco: acabar, al menos, en alguna diócesis de mi tierra". Sólo que ha concluido en Sumo Pontífice. Esto es, Obispo de Roma, Pastor de todos los católicos del mundo.

El actual Papa Juan XXIII nació en Sotto il Monte (Bérgamo) el 25 de noviembre de 1881. Cumple ahora, por lo mismo, los ochenta años, luego de tres de pontificado.

Ordenado de sacerdote a los 23 años, lleva ya 57 en carácter de Pastor, durante los cuales su acción ha tenido por campo a Italia, Bulgaria, Grecia, Turquía y Francia. En la actualidad, todo el mundo, porque en todo el mundo se reparten los quinientos millones de católicos que componen la grey del Pastor de Roma.

Nacido en un hogar humilde, el actual Papa era llamado cuando niño "Angelino curita", testimonio irrecusable de que su vocación sacerdotal nace en su infancia.

La vida del Papa está llena de anécdotas y actos dignos de recordarse. Pero sin duda que ha sido en su actual carácter donde todo esto ha tomado el justo relieve, no porque así lo haya deseado el Papa, sino porque su condición de tal obliga a mirarlo y recoger cada actitud suya. Todas ellas, sin embargo, tienen raíces antiguas. Nada de lo que hoy se conoce del Papa es nuevo. Su sencillez le vino por familia, y la ha mantenido siempre. Cuando era Nuncio en París fue visitado por sus hermanos, quienes tenían grandes problemas para anudarse la corbata a la mañana siguiente de su llegada. Monseñor Roncalli les preguntó: "Y ayer, ¿cómo las hicisteis?" Los hermanos dijeron: "En casa están las mujeres". Y Monseñor Roncalli, comprensivo, sonrió y dijo: "Bueno, id sin corbata. Yo tampoco la llevo nunca".

En 1921, Benedito XV lo nombró Monseñor y prelado. De vacaciones en su tierra natal, Sotto il Monte, debió oficiarse misa prelatial, y la vestimenta pareció a sus paisanos la de un Obispo. Una viejecita preguntó a la madre de Monseñor Roncalli qué había sucedido, y ésta le dijo: "¿Qué quiere que le diga? Son cosas que se arreglan los curas entre ellos".

Así era la madre. Y el hijo no iba a ser distinto. Hablaba con franqueza siempre, sin dejar preguntas sin respuestas, aunque para darlas debiera recurrir a su antiguo hablar campesino. Su problema de entenderse con todo el mundo lo ha llevado a aprender no pocos idiomas, y a menudo sorprende con palabras nuevas. Pero, sobre esto, habla siempre con el corazón.

Al día siguiente de su designación pudo apreciarse que iba a seguir como siempre: Pastor antes que nada. En su primer radiomensaje "urbi et orbi", dijo: "E igual que a la Iglesia Occidental, así con el mismo afecto paternal abrazamos a la Iglesia Oriental; y abrimos asimismo el corazón y los brazos a todos aquellos que están separados de esta Sede Apostólica, donde Pedro mismo vive en sus Sucesores "hasta la consumación de los siglos", y cumple el mandato, dado por Cristo, de atar y desatar todas las cosas en esta tierra, y de apacentar al rebaño del Señor. Deseamos ardientemente su regreso a la casa común, y repetimos, por tanto, las palabras del Divino Redentor: "Padre Santo, conserva en tu nombre aquellos que me has confiado, para que sean una sola cosa, así como nosotros lo somos. De tal manera se hará un solo rebaño y un solo pastor".

Era el anuncio del próximo Concilio Euménico.

Cumplidos tres años de su pontificado, la acción de S. S. el Papa Juan XXIII ha ganado ya sitial privilegiado. Su Encíclica "Mater et Magistra" ha conmovido al mundo, lo mismo que su llamado al Concilio. El Pastor no ha dejado un segundo en su tarea de paz, y la Humanidad entera lo mira como guía espiritual, incluso los no católicos. Tal es la exacta dimensión moral del Papa, Pastor, Sumo Pontífice, Padre Común, Vicario de Jesucristo en la Tierra.

G. L. M.



Otra fase del cansador ajetre de la vestimenta Papal. La indumentaria que lleva el Pontífice en una ceremonia solemne, pesa en conjunto alrededor de quince kilos: un peso no indiferente para un anciano de ochenta años que deberá soportarlo durante horas.

La penúltima veste pontifical puesta al Papa: se trata de una de las dos túnicas superiores, del mismo color y con igual diseño que la estola. Al rito de la consagración, asistía el hermano del Presidente Kennedy.



El rito ha terminado. Juan XXIII abandonando los paramentos litúrgicos retomará su vestimenta habitual. En esos días se había hablado de un pequeño incidente automovilístico sucedido al Papa, mientras paseaba en los jardines del Vaticano. En realidad fue un técnico de la radio vaticana el que, eludiendo la vigilancia de los gendarmes, atravesó con su propio coche el camino, rozando casi al Pontífice.



El Vaticano: Los grabados que publicamos ilustran los diversos momentos del acto complejo y laborioso que significa para el Papa vestirse poco a poco para dar comienzo a una ceremonia pontifical. Aquí, Juan XXIII, que tiene ya la sotana blanca con la cota recamada, sostiene sobre los hombros el "amitto".



Antes de un ceremoniante pontificio, Juan XXIII se ajusta el "amitto" sobre el cuello. Las imágenes fueron tomadas el día de Pentecostés en la Basílica de San Pedro, durante la solemne misa pontifical conferida a los sacerdotes.



Juan XXIII se ata alrededor de la cintura el cíngulo con los dobles cordones de seda, según el ritual, el Papa, en gracia de la "plenitud del sacerdocio", debe ser precedido por dos consagrantes: ellos fueron Monseñor Fulton Sheen y Eduardo Mason.

HACE FALTA UNA TONELADA DE AGUA PARA PRODUCIR UNA TONELADA DE AZÚCAR



LA PRIMERA INDUSTRIA EN LOS ESTADOS UNIDOS FUE UNA FABRICA DE CRISTALES -Jamestown, Va., 1608-



AUNQUE PAREZCA RARO

ELSIE HIX

¡EL LARGO SENDERO!

EL SENDERO DE LOS APALACHES, EL CAMINO MAS LARGO DEL MUNDO, EMPIEZA EN LA PARTE CENTRAL DE MAINE Y TERMINA EN LAS MONTAÑAS DE OGLETHORPE, EN GEORGIA... ¡2,050 MILLAS DE DISTANCIA!



LOS MAS PROMINENTES TEMPLOS Y TERROMONTEROS EN EL GRAN CAÑON, AUNQUE NINGUNO LLEGA ENCIMA DEL BORDE, ESTAN MAS ALTOS QUE CUALQUIER MONTAÑA AL ESTE DEL MISISIPÍ

ESTADOS UNIDOS



¡EL HOMBRE QUE PUSO EL RITZ! CESAR RITZ ERA UN PASTOR EN SUIZA, A LOS QUINCE AÑOS FUE A PARÍS, SE HIZO AYUDANTE DE COCINA, LUEGO CAMARERO, JEFE, MANAGER Y FUNDADOR DE UNA GRAN CADENA DE HOTELES. HOY SU NOMBRE ES SINONIMO DE LUJO.

¡LOCOMOTORA DE LA CALLE! HABÍA LOCOMOTORAS QUE TENÍAN TRES RUEDAS!

-1862-



¡CUANDO UD. TOCA UN OBJETO QUE TIENE CONTACTO CON LA TIERRA, DESPUÉS QUE SU CUERPO ADQUIERE UNA CARGA DE ELECTRICIDAD ESTÁTICA, LA PRESIÓN PUEDE SER DE 10,000 VOLTIOS!



¡EN LA BIBLIA NO MENCIONAN A LAS RATAS!




vamos al paraíso de los niños

JUGUETILANDIA

5º piso de

ALMACENES *Paris*

Jane Arden

Por WALT GRAHAM and W.G. HRO'S

5-7



OFICINA DEL INSPECTOR DE EDIFICIOS.....

ASI ES SR. FIE, JOSE DORNA, EL CONTRATISTA NOS CONTO TODO. LA POLICIA ESTA EN CAMINO PARA ARRESTARLO.



ED, ¿ES CIERTO QUE ACEPTASTE UN SOBRO NO PARA APROBAR ESOS TRABAJOS?

SI.... SUPONGO QUE TU LO LLAMARIAS ESO.



TE LO IBAYO A DECIR. CASI ME HE VUELTO LOCO DESDE QUE ESOS NIÑOS MURIERON. NO QUISE HACERLE DAÑO A NADIE.



JANE, ERES BAS-TANTE BONITA. FUE UNA MENTIRALO QUE LE DIJISTE ADORNA.

PERO NO LO FUE.



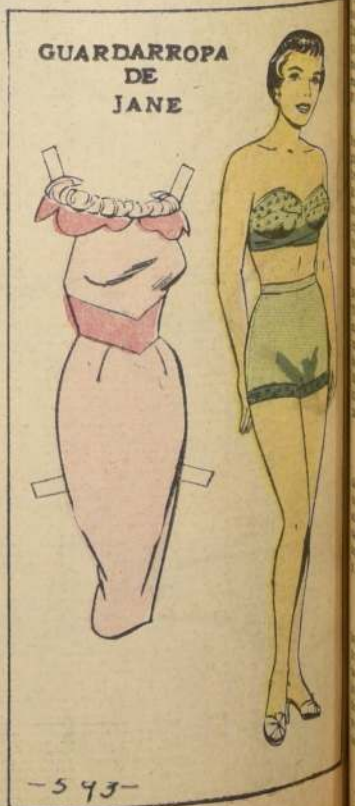
SI RECUERDAS.... LE PREGUNTE QUE DIRIA SI LE DIJERA QUE FIE HABIA CONFESADO. NO LE DIJE QUE YA EL HABIA CONFESADO.



DIOS MIO, TIENES RAZON.



GUARDARROPA DE JANE



SE PUEDE HACER MUCHO CUANDO SE TRABAJA EN UNA CONCIENCIA CULPABLE.



EN LA OFICINA DEL DIRECTOR.....

RAMON, ESTE ES UN CASO DIFICIL. ¿CREES QUE SE PUEDE PUBLICAR?

SI..... EL GOBERNADOR HA PROMETIDO AYUDAR.



¿A QUE REPORTE-RA VAS A MANDAR.

¿A QUIEN MASSINO A JANE ARDEN?



-593-

LA SEMANA CIENTIFICA

(Vicepresidente de la Sociedad Científica de Chile)

por Fernando CASASBELLAS

EXPLOSION DE CIENTO MEGATONES

IMPOSIBLE predecir con exactitud los efectos explosivos de una explosión de este tipo. Pero, desde ya, la explosión de cien megatones destruiría a los posibles re-

sobre el suelo, produce extensas y espectaculares auroras boreales, visibles a distancias hasta de 2 mil kilómetros para la mayor altura. Estas auroras no son dañinas a los seres humanos, aunque el brillo del aire, en la ionosfera, debido a la onda de choque, sea magnífico a mil seiscientos kilómetros de distancia.

SONDA LUNAR SIRVE EN EL FONDO OCEANICO

UN DETECTOR ultrasensitivo, construido para ser empleado en la Luna, ofrece, asimismo, posibilidades útiles para experimentos en el fondo del mar. El aparato es un sismógrafo movido por una planta atómica, a la cual se le calculan 30 años de funcionamiento continuo y fue diseñado para lanzarlo a la Luna y que, desde allí, registre y transmita datos sobre temblores demasiado débiles que no puedan ser percibidos por los instrumentos de la Tierra.

Los técnicos de los Estados Unidos, sin embargo, reconocieron inmediatamente las oportunidades que brindaba el nuevo instrumento para contribuir al bienestar de la humanidad. Al efecto, concluyeron que la sonda, bajada hasta el fondo del mar, podrá explorar nuevas vías de información acerca de los temblores de tierra, dando aviso anticipado de los terremotos y las olas sísmicas que suelen acompañarlos, proporcionando, asimismo, datos sobre el interior de nuestro planeta en general.

El valor de estos experimentos es grande para los que recuerdan los desastrosos terremotos ocurridos el año pasado en nuestro país, y conocen la larga historia de perturbaciones sísmicas a lo largo de la costa occidental de Sudamérica. El sismógrafo lunar bajará a las profundidades oceánicas, entre Norteamérica y las Islas Bermudas, dentro de 6 meses.

El Dr. Walter Munk, de California, proyecta, separadamente, un experimento parecido. El aparato que éste va a lanzar al mar llevará una válvula de presión tan sensible que será capaz de percibir un cambio de profundidad de una fracción de centímetro, mientras se encuentre sumergido a varios kilómetros de la superficie.

La válvula consiste en un alambre que vibra a gran velocidad en un vacío. Un extremo del alambre está sujeto a un diafragma sobre el cual ejerce presión el agua. La más ligera variación en la presión del diafragma cambia la longitud del alambre y la frecuencia, o el tono, de las vibraciones lo suficiente para que electrónicamente sea notado el cambio.

Como el fondo de los océanos está sorprendentemente libre de ruidos, un sismógrafo conectado a la válvula del aparato podrá percibir temblores que no logran registrar los instrumentos en tierra firme.

El aparato será bajado en el Pacífico, entre California y Hawaii, y quedará instalado en el fondo del océano, con contrapesos de plomo. Para recogerlo emplearán una sonda que, en un momento dado, soltará automáticamente los contrapesos y permitirá que el aparato, del tamaño de una pelota de béisbol, resurja a la superficie.

SE ESCUCHAN SEÑALES DEL PLANETA MERCURIO

LOS ASTRONOMOS han recibido, con ayuda de un radiotelescopio, señales muy claras del planeta Mercurio, que es el más cercano al Sol. Mercurio es el quinto planeta cuyas señales han sido captadas por los astrónomos. Varios observadores han escuchado señales de radio de Venus, Marte, Júpiter y Saturno. Quedan por recibir las de Urano, Neptuno y Plutón, aunque este último está tan distante y tiene una temperatura tan fría, que es posible que nunca lleguen a captarse sus señales.

Las señales de Mercurio no fue tarea fácil escucharlas, porque hubo que separarlas de las del Sol, que son tres millones y medio de veces más potentes.

LA EXPLOSION DE UNA ESTRELLA

LA NOTICIA de la explosión repentina de una estrella gigante, ocurrida hace ya 8 millones de años, llegó a la Tierra en junio de 1961.

El doctor Fritz Zwicky, del "Mount Palomar Observatory", en California, informó sobre la observación de este raro acontecimiento celeste, en una reciente reunión de la Unión Astronómica Internacional. La estrella, según sus cálculos, era del mismo tamaño que nuestro Sol, y el acontecimiento fue la explosión estelar, o supernova, más distante que los astrónomos han logrado observar hasta la fecha.

El citado astrónomo vio por su telescopio la tremenda explosión, con una luz brillante que duró varios días. Esta maravillosa luminosidad duró 8 millones de años en llegar a la Tierra, viajando a una velocidad de 300 mil kilómetros por segundo.

SE DESCUBRE NUEVO VIRUS

EL DR. ROBERT Chanock, del Instituto de Alergia y Enfermedades Infecciosas, en Bethesda, Maryland, acaba de aislar un virus, hasta ahora desconocido, que es causa importante de severas enfermedades respiratorias de los niños. Estas son parecidas al catarro común, o resfriado de los adultos.

Cinuenta y seis tipos del nuevo virus fueron encontrados en 346 niños tratados en el Children's Hospital, de Washington, que sufrían enfermedades respiratorias. Los estudios se realizaron durante un período de 5 meses.

El virus, no conocido hasta ahora, ha sido llamado sincicial respiratorio, o SR, y puede causar la muerte a los niños, si no se reconoce y trata inmediatamente.



A MIL SEISCIENTOS METROS DE PROFUNDIDAD, EN EL MAR, LAS OLAS PRODUCIDAS POR UNA EXPLOSION DE CIENTO MEGATONES SUBIRIAN A VEINTE METROS DE ALTURA, EN UN RADIO DE 160 KMS.

La Oceanografía y la UNESCO

PARIS.— Más de 150 especialistas, procedentes de 38 Estados miembros, se han reunido en la Casa de la UNESCO para examinar los planes sometidos a la consideración de la Comisión Oceanográfica Intergubernamental.

La Comisión Intergubernamental fue creada bajo los auspicios de la UNESCO, y en ella participan Argentina, Brasil, Chile, Cuba, Ecuador, México y Uruguay. Guatemala envió un observador. El propósito de esta Comisión es el de fijar el estado actual de los estudios científicos de base en la oceanografía, tratar de coordinar los diferentes esfuerzos de los países, el apoyo de las organizaciones internacionales como la UNESCO y la Organización para la Agricultura y la Alimentación, con el fin de extender el conocimiento de los mares, de las condiciones físico-químicas de las aguas, de los fondos y costas y las relaciones entre el océano y la atmósfera. Todavía conocemos muy poco en materias tan importantes y por ello se precisa un esfuerzo internacional, a fin de lograr más adelante mejores resultados en la explotación racional de los recursos naturales.

Los informes sometidos a deliberación hacen ver los múltiples aspectos de la información existente en el caso del Atlántico norte y que se refieren a períodos determinados de tiempo, obtenidos simultáneamente por flotillas de barcos especializados, pero todavía se necesitan datos más precisos sobre los hábitos migratorios de la pesca, lugares de emplazamiento de los viveros y otras circunstancias de la vida de los peces.

Sobre el Pacífico oriental tropical la documentación en manos de los expertos señala antecedentes importantes preparados por distintas comisiones y conferencias, entre ellas la Conferencia del Océano Pacífico Oriental que se celebró en el mes de noviembre de 1960. Este documento establece un amplio programa de estudio e investigación y analiza el estado actual de los conocimientos. La zona sometida a la influencia de la corriente de Humboldt constituye por su importancia un caso excepcional, por la rapidez con que se efectúan determinados fenómenos de la vida marina.

Los estudios sobre las costas del Pacífico Oriental abundan y cubren un período importante de años, pero pueden estimarse fragmentarios y discontinuos. Sólo el esfuerzo conjunto de

los numerosos hombres de ciencia, de las instituciones y organismos internacionales: las Naciones Unidas, la UNESCO, la Organización para la Alimentación y la Agricultura, la Organización Meteorológica Mundial, las Uniones Científicas en las ramas de la geografía, la geodesia, la biología, la oceanografía, etc., y de los laboratorios nacionales permitirá resolver las cuestiones pendientes.

El área comprendida en estos estudios abarca las latitudes hasta el grado 30 norte y 20 sur y los 140 grados al oeste de las costas americanas. Los expertos abundan en razonamientos a favor de una cooperación general y, cuanto al plazo de realización, cubren no menos de ocho o diez años y recursos importantes que deberán ser encontrados en diversas fuentes. Las delegaciones latinoamericanas, presentes a esta reunión y los numerosos expertos consultados estiman que este programa permitirá el conocimiento real de los océanos, podría tener sus relaciones en los programas identicos que se realizan en el Atlántico norte y en el océano Índico y facilitar los buques y estaciones científicas en las distintas regiones la comunicación de datos y la puesta en marcha de un programa de considerable trascendencia. Esta base científica permitirá adelantar la estimación de los recursos marinos, de gran importancia para la vida, entre otras, de la región situada bajo la corriente de Humboldt, e incluso para los países situados al norte y al sur y que obtienen recursos pesqueros importantes en dichas aguas.

El programa actualmente examinado en la Casa de la UNESCO prevé diversos objetivos a realizar por los expertos de la Asistencia Técnica a fin de centrar las actividades sobre los distintos problemas y de acuerdo con un plan que suscita el estudio de las distintas disciplinas. Respecto a la costa del Pacífico Oriental tropical, también se señala el interés de una colaboración estrecha con la Organización de los Estados Americanos.

La UNESCO presentará un informe sobre los estudios en el Océano Índico en cuya labor participarán eurenbarcos de treinta naciones en los años 1962 y 1963.

La superficie de los mares cubre el 71 por ciento de la extensión de nuestro globo y desconocemos en gran parte la influencia del mar en el clima, la importancia de los recursos minerales marinos.



PRECIPITACION RADIATIVA MUNDIAL

Mientras que estas detonaciones tienen lugar en la atmósfera, sin que haya de fuego se aproxime al suelo, que la "suciedad", o "productos de la explosión", constituyen el 50 por ciento del rendimiento del artefacto.

La precipitación radiactiva es tres veces activa y extensa.

La explosión, una detonación de cien megatones, con 50 megatones de explosión, producirá más radioactividad que todas las pruebas atómicas realizadas en la Tierra hasta esta fecha, incluyendo la última bomba rusa de Hiroshima.

La fuerza detonada en la baja atmósfera, entonces, tres cuartos de su precipitación en nuestro planeta caerán en las 30 y 60 grados de latitud norte. Se hace detonar a más de 30 kilómetros de altura, la cantidad de precipitación de radioisótopos de larga vida resulta más igualmente repartida entre los hemisferios Norte y Sur.

El disparo de los cien megatones al norte de los 30 grados Norte, deposita en la atmósfera estratosférica 90, por mil millones, en casi todas las naciones situadas en el hemisferio Norte. Antes de las últimas pruebas rusas, esta cantidad, según a 70 milcurias, cifra que constituía un peligro inminente para las vidas de los niños.

OLAS GIGANTESCAS

Las olas producidas por una explosión de cien megatones, a mil seiscientos metros de profundidad en el mar, serán de 20 metros de altura, en un radio de 160 kilómetros; una verdadera amenaza para los buques circulan-

PROFUSION DE CIEGOS

Si una persona estuviera mirando la explosión de cien megatones a 45 kilómetros de altura, a una distancia de hasta 160 kilómetros, en un día claro, la explosión causaría ceguera parcial o total, la severidad de la lesión ocular dependería de la noche.

OTROS EFECTOS

La explosión a grandes alturas, entre 30 y mil quinientos kilómetros

BUEN HUMOR



"DE VERDAD, ES EL EL QUE HA COMENZADO"



"NO CREO QUE PEPE SEA UN BUEN QUIMICO, TODAVIA NO HA INTENTADO SABER SI MIS LABIOS MANCHAN."



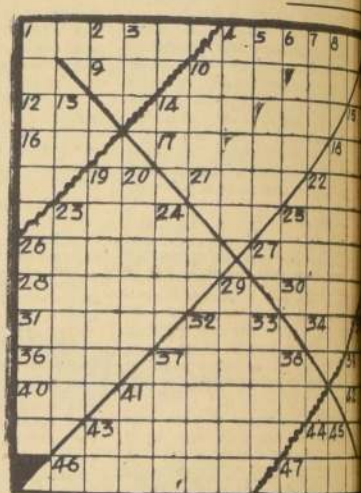
"USTED HARA UN VIAJE MUY LARGO"



PALABRAS CRUZADAS

HORIZONTALES:

- 1.-Filósofo griego de la escuela jonia, n. en Mileto (640-548 a. d. J. C.).
- 2.-Bol. - Langosta grande, saltamonte.
- 3.-Pron. personal.
- 4.-Pasa de cierto límite.
- 5.-Conjunción negativa.
- 6.-Nacida en la capital peruana, fem.
- 7.-Dos vocales fuertes.
- 8.-Preposición inseparable.
- 9.-De punta afilada.
- 10.-Ondulación del agua.
- 11.-Antemerdiano.
- 12.-En este lugar.
- 13.-Número.
- 14.-Firma que respalda el pago de un documento.
- 15.-No vidente, fem.
- 16.-Arácnido traqueal, microscópico, pl.
- 17.-Puerto de Francia, ant. inglés.
- 18.-Que carece de largor.
- 19.-Uso, costumbre del momento.
- 20.-Mar: remolca.
- 21.-Duodécima parte del año.
- 22.-Fundador de Río de Janeiro.
- 23.-Yunque pequeño de plateros.
- 24.-Aparatos para pescar o cazar.
- 25.-Interjección.
- 26.-Terminación de verbo.
- 27.-Estrecho del puerto y ciudad de Italia meridional.
- 28.-9 9 9.
- 29.-Simio grande.
- 30.-Una de las virtudes teológicas.
- 31.-Que vive en miseria.
- 32.-Provincia y ciudad del norte argentino.
- 33.-Que ha sido expuesta al aire.
- 34.-Avarientos, tacaños.
- 35.-Nombre de mujer.
- 36.-Plantas cuyas flores sirven para infusiones.
- 37.-Hacer acotaciones.
- 38.-Elogio.
- 39.-Segundo hijo de Noé (Biblia).
- 40.-Reverenciar, tributar homenaje de sumisión.
- 41.-Profesional que asiste a los enfermos.
- 42.-Arrancar el cabello o la barba con las manos.
- 43.-Hueco, concavidad, clausura materna.
- 44.-Lanura de gran extensión.
- 45.-Oré.



- 10.-C. y puerto de Letonia.
- 11.-Cocinas carne expone-dola ligeramente al fue-go.
- 12.-Prefijo privativo.
- 13.-Nota musical.
- 14.-Composición poética del gén. lírico y de asunto triste.
- 15.-Que ha sido expuesta al aire.
- 16.-Avarientos, tacaños.
- 17.-Nombre de mujer.
- 18.-Plantas cuyas flores sirven para infusiones.
- 19.-Hacer acotaciones.
- 20.-Elogio.
- 21.-Segundo hijo de Noé (Biblia).
- 22.-Reverenciar, tributar homenaje de sumisión.
- 23.-Profesional que asiste a los enfermos.
- 24.-Arrancar el cabello o la barba con las manos.
- 25.-Hueco, concavidad, clausura materna.
- 26.-Lanura de gran extensión.
- 27.-Oré.



Para Pintar y Ganar un Escudo

Lápices de colores, témpera o acuarela, servirán para ejercitar las dotes de artista de nuestros pequeños lectores, y darle color a esta escena que ilustró para ellos nuestro dibujante Adduard. El que mejor pinte este dibujo obtendrá un escudo de premio.

El dibujo, ya pintado, debe enviarse antes del próximo domingo a la casilla 81.D, Santiago, o depositarse en el buzón colocado en el hall de LA NACION. También deben llenarse los siguientes datos:

NOMBRE

DIRECCION

EDAD



DE LA PREHISTORIA A LA EPOCA ACTUAL TENEMOS LA MISMA CESTERIA

por Carmen MERINO — Foto: Guillermo PAVEZ

LA CESTERIA, junto con la cerámica, son las artes populares, que han mantenido más fielmente la tradición en Chile, continuando las técnicas de la época precolombina. Hay varios indicios para pensar que la cestería es anterior a la cerámica.

Los ejemplares más antiguos de cestería han sido encontrados en las tumbas de la región norte chilena, desde la costa hasta el interior. El arqueólogo norteamericano Junius Bird, encontró en sus excavaciones en Arica, y Taltal, tumbas muy antiguas con cestería y sin cerámica. Estas comprendían vasijas hechas de tallos de totora, de varias formas, predominando el plato y el vaso. Todos estos objetos fueron confeccionados con la misma técnica: de tejido en espiral, o de "aduja", como la llamó el Dr. Aureliano Oyarzún. Esto se consigue con un largo cordón de fibras de totora,

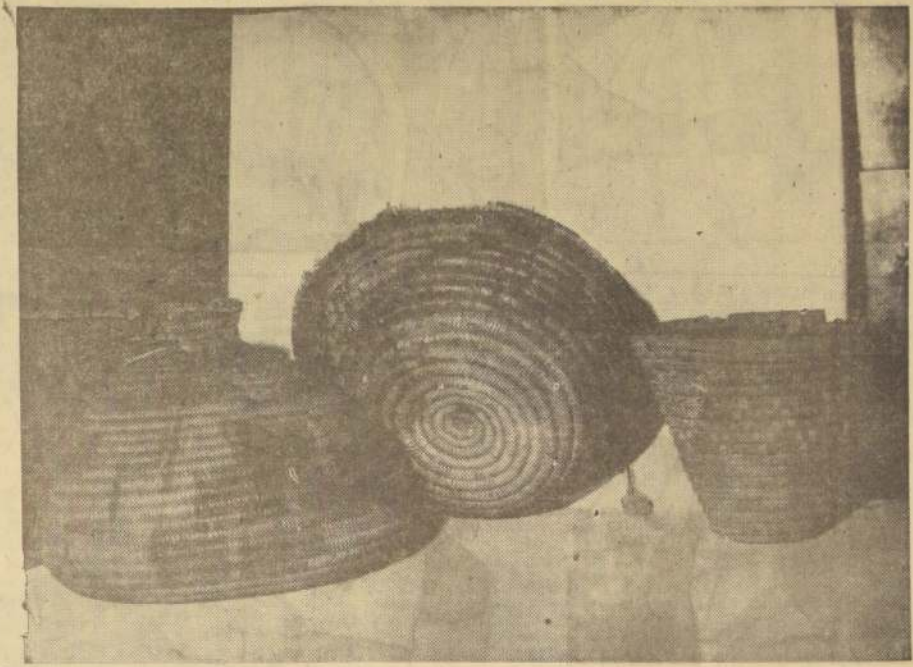
más o menos de cinco milímetros de diámetro, que enrollándose en forma espiral, va a formar los bordes del cesto, comenzando por la base. La forma es mantenida por medio de una fibra delgada de totora, que puede cambiar, para agregar los colores, y que va cubriendo el cordón espiral, generalmente con puntadas verticales, valiéndose de un punzón de hueso, cobre, o aguja de metal o madera.

Esta descripción hecha por el Dr. Oyarzún, en 1930, y corroborada por los estudios más modernos, es la misma técnica que se usa en la cestería araucana. Varios miles de años separan la cestería de la región atacameña, con la moderna que se vende, en la estación de Temuco, a los turistas que viajan al sur. La técnica es la misma, sin embargo, solamente en la finura y variedad de formas de la cestería primitiva, y la gracia de sus adornos de diferentes colores, es donde la diferencia es más marcada.

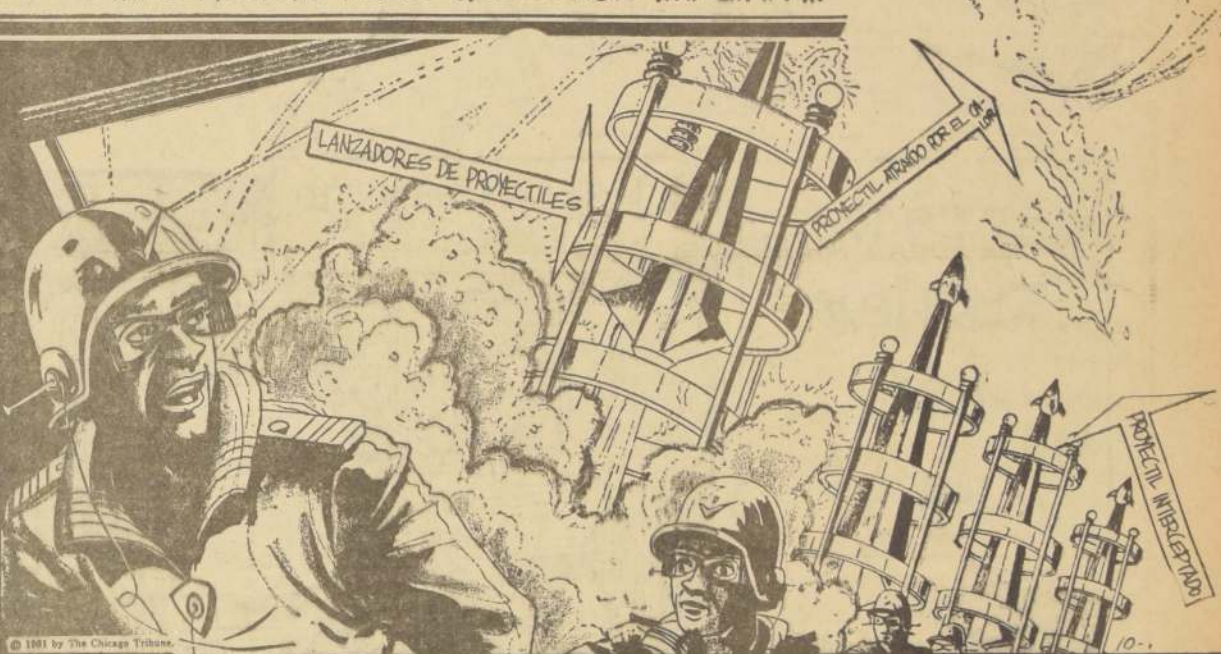
Esta técnica de tejido en espiral o "aduja", es llamada en inglés "coiled basketry", en alemán "spiralflecht", y en francés "tresse de cordage". Como dice el Dr. Oyarzún, "conviene tener presente estas denominaciones, para saber a qué atenderse en el estudio de etnología, en que cada año da más importancia a la cestería, especialmente en la literatura moderna extranjera".

En la colección que posee el Museo Histórico Nacional, en su Sección Prehistoria, en la vitrina 32, se encuentran piezas de cestería en espiral, de la región atacameña, de gran belleza. Algunas han sido confeccionadas con tal delicadeza, que permitió a los antiguos pobladores del norte chileno, usar estas vasijas, incluso para el transporte y mantención de líquidos. Si bien hubo cestería hecha de otras fibras, en el norte prehistórico, todos los ejemplares que posee el Museo Histórico son hechos en totora.

Tres hermosos ejemplares de la cestería en espiral, hecha en totora, de los habitantes de la región del extremo norte chileno, en la prehistoria. El cesto del centro, muestra su base y la forma espiral del cordón, que constituyen los bordes del cesto. Se encuentran en la vitrina 32, del Museo Histórico Nacional.

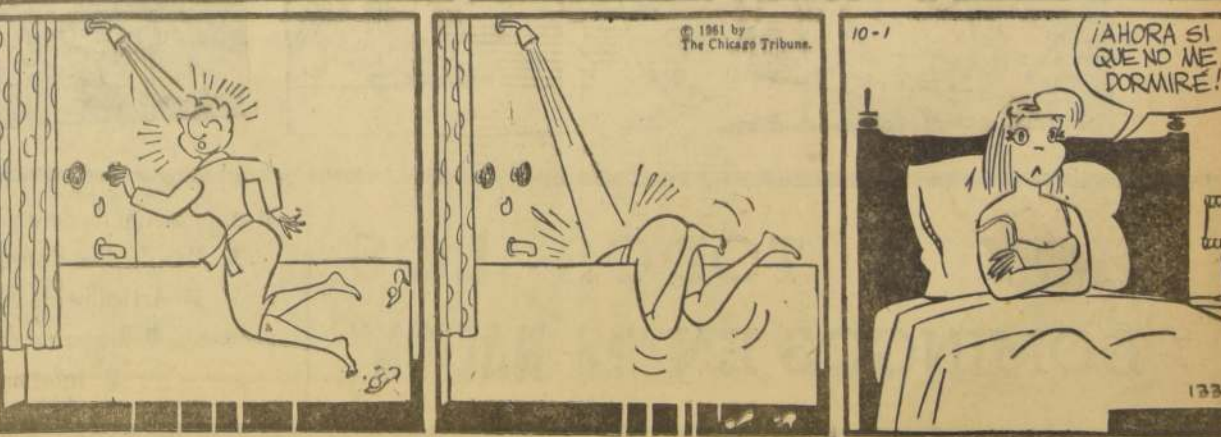


MAS PRONTO DE LO QUE UD. SE IMAGINA...



PARAPROYECTILES
EL PENTAGONO ESTÁ ESTUDIANDO SI UN SISTEMA REVOLUCIONARIO DE SATELITES ANTIPROYECTILES VALE LA PENA ECONOMICAMENTE. UNA CADENA DE SATELITES, SENSIBLES AL CALOR FORMARÁN UN CORDÓN ALREDEDOR DEL MUNDO. CUALQUIER PROYECTIL ENEMIGO HARÍA DISPARAR A LOS SATELITES CERCANOS Y SALDRÍAN COHETES HACIA EL "BLANCO". LOS PROYECTILES ENEMIGOS EXPLOTARÁN EN EL AIRE...

SIBLES AL CALOR FORMARÁN UN CORDÓN ALREDEDOR DEL MUNDO. CUALQUIER PROYECTIL ENEMIGO HARÍA DISPARAR A LOS SATELITES CERCANOS Y SALDRÍAN COHETES HACIA EL "BLANCO". LOS PROYECTILES ENEMIGOS EXPLOTARÁN EN EL AIRE...



El viajero que visita la ciudad de Bogotá encuentra los más bellos recuerdos de esta colonial española, que floreció en ermitas, iglesias y conventos. Pocas estampas tan evocadoras como la del Camarín del Corazón en la antigua calle a la que le dio su nombre. Su construcción data del año 1653, en que la piedad de Alonso de Sotomayor favoreció con largueza al real Monasterio de Monjas Carmelitas, fundado en 1606, por doña Elvira de Pacheco y sus hijas, primeras en llevar el hábito de Santa Teresa.

Mensaje a una Maestra Colombiana

por Jorge CARDENOSA BARRIGA
Cónsul de Colombia en Concepción

Intercambio de cartas entre el señor Jorge Cardenosa, autor del mensaje que insertamos, y el Presidente Kennedy.

EL SEÑOR Jorge Cardenosa Barriga, Cónsul de Colombia, en Concepción, escribió al Presidente de los Estados Unidos, John F. Kennedy, sugiriendo un intercambio epistolar entre los niños y la gente joven de las Américas, como un medio para mejorar el conocimiento y comprensión de nuestros pueblos. El Presidente Kennedy, al agradecer dicha sugerencia, expresó al señor Cardenosa que ella "será enviada al Comité de Expertos en Información Pública, para que la considere como un medio de ganar un mayor apoyo continental a 'La Alianza para el Progreso'".

EN RESPUESTA a su carta del 30 de junio de 1961, dirigida al Presidente Kennedy, y la cual ha sido enviada por la Casa Blanca, al Departamento de Estado para su contestación, tengo el agrado de comunicarle que en esta carta está ahora circulando entre los funcionarios del Departamento, que están más directamente interesados en "La Alianza para el Progreso".

Estamos interesados en su sugerencia de intercambio de cartas entre los niños y la juventud de las Américas como un medio de avanzar en el conocimiento y comprensión de nuestros pueblos. La idea promete mucho, y es muy positiva, y que sea incluida para ser enviada al Comité de Expertos en la Información Pública, y para que este Comité la considere como un medio de ganar un mayor apoyo público para "La Alianza para el Progreso".

Gracias por haberle escrito al Presidente, para darle sus ideas sobre esta materia.

Atentamente,

COMO TE RECUERDA tu alumna que hoy vive en Chile y representa en la ciudad de Concepción la patria que tus desvelos educaron a querer! Después de 30 años que fuiste el primer amor llamado "maestra", pero pocas como tú, Dilia Silva.

En un curso de cuarta elemental, del Instituto Politécnico, que dirigía el Profesor Dr. Lleras, en Chapinero, de la Calle 37, esquina de la Carrera Calles, viejo caserón de estilo español, de paredes y frentes de jardín, de vestíbulo grande, que servía para las clases de canto, salón de actos y misa, como en los días de la educación de nuestra Colombia. Recuerdo que hasta entonces había en un pequeño jardín con flores, recuerdo su campana que llamaba a clases. Al señor García, secretario, y al cura Lleras, que esperaban a los profesores retrasados para darles un beso de orejas o de lares de pie; cuando no era uno muy simpático, a quien con un levante de sotana le daban un... puntapié por donde pierda el casto nombre la espalda.

En este día de la memoria pasan por mí como una curiosidad de saber de ti, Dilia Silva; cuánto diera por estar a tu lado unos instantes y compararte en tus años de hoy los recuerdos de un grupo de muchachos que tú iniciaste: Roberto Cerpa Flores, de sonrisa dulce; Alejandro, su hermano, activo, distinguido, con una muñeca en la sonata, difícil de olvidar. El famoso Pío Uribe, el truhán que a todos nos hacía reír y deprimir; pero que a muchos no pudo. Recuerdas, Dilia Silva, a Chile Uscategui, a los hermanos Velepucha, al chico pascoso de Gaviria, a los hermanos Ortiz, y no puedo recordar al muchacho que escribía tan bien como Napoleón, sobre poemas y que con el uso de su biblioteca, que leía con avidez. En sí que recuerdo mucho de los años, uno gordito, como los de la década en Colombia "Flore", y rechoncho, y otro, flaco, pero tan pulcro y con una buena vocalización para recitar poemas, esos versos que fueron el despertar del conocimiento de nuestra historia de José Esteban Rivera, el autor de "La Veragine", que resan:

"Cantadora sencilla de una gran pesadumbre, entre omblitos foliajes, la paloma torcaz acompaña las selvas con su blanco quejumbre, posando arraxanes y pepitas de la garza.

Arrumun... canta viendo la primera (vislumbre); y después, por las tardes, al reflejo, fugas en la copa del Guaimaro que domina (la cumbre) de temazas las lomas de silencio y (de paz).

Entrabierdas las alas que la luz (tormentosa), se entristece, la pobre, de encontrarse (tan sola); y espigado el plumaje como leve (capuz), al impulso materno de sus tiernas (entrañas), se pone a arrullar las (montañas...)

Se duermen los montes... y se (apaga la luz!)"

Algo de malo, como todo lo humano, mi recuerdo de mi amorosa profesora, Dilia Silva...

profesora, Dilia Silva... Cierta tarde me dejó castigado por discurrir. Había copiado una composición sobre el campo, y el castigo, recuerdo, era volverla a escribir, y mientras te engañabas para salir... la volví a escribir. Me revisaste si tenía algún libro de donde volviera a copiar, pero lo malo no era pensar que yo pudiese copiar, sino que aparte de que no era tan buena la composición, mi ortografía tal como la escribí, muy mala, lo era en ese tiempo con mayor razón, y ello era suficiente para saber que era original.

Si volviésemos el mismo grupo de alumnos y profesora a reunirse? Difícil, pero no imposible. Tal vez más de uno, aparte de la alabanza y cariño para nuestra maestra de hace 30 años, para quien prevalece la imagen de belleza filosófica, daríamos un aporte de ideas y con ello a todas las profesoras primarias que encarnan tu recuerdo, Dilia Silva.

Si entre enseñarnos a leer y escribir nos hubiésemos enseñado que existen niños como los de Chile u otros países que están llenos de inquietudes y... que si desde ese entonces hubiésemos comenzado un intercambio de correspondencia entre niños, hoy hombres de nuestra América Latina, quizá estaríamos más cerca de ese gran sueño que forjó Bolívar, y que hoy, a través de los organismos mundiales, está camino de acercarse más y más a la realidad del panamericano.

Colombia, igual que Chile y los demás países, está lleno de inquietudes en tal sentido, y ya se legisla por reuniones de las Naciones Unidas (UNESCO), como medio de "Alianza para el Progreso", grandes posibilidades de realidades. Si Dilia Silva, figura que encarna toda enseñanza a través de mis recuerdos, hubiese hace 30 años realizado la correspondencia a través de la enseñanza con los pueblos hermanos de América Latina, quizá si esa idea lista de Bolívar, que hoy está más cerca que nunca camino de la realidad, llevaría adelante el conocimiento práctico de los pueblos de América, que junto con aprender a escribir hubiésemos aprendido a querer y saber de nuestros hermanos de América morena.

En Chile, en toda ciudad por chica que sea, si no hay un establecimiento educacional que guarde el Pabellón colombiano, sus símbolos patrios de escuela, de sus posturas, la Canción Nacional, su música de bambucos, merecumbes y pasillos; al menos existe un aula que guarda, respeta y quiere a sus hermanos de otro país. De ello doy fe, pues desde su extremo norte de Arica hasta la ciudad más austral de Punta Arenas, la última del continente sudamericano, lo he podido comprobar. Estoy muy seguro de que mis compatriotas colombianos y aun nuestro Ministerio de Educación desconocen el porqué Chile es el país más hospitalario del mundo, y creo con viva fe que entre otras cosas se debe a este gesto de sus profesores y de sus sistemas de educación internacionalista.

Chao... Dilia Silva Sánchez.
J. CARDENOSA BARRIGA,
Cónsul de Colombia.
CONCEPCION, noviembre de 1961.

El señor Cónsul de Colombia en Concepción ha sugerido un intercambio epistolar entre los niños de América, como una forma de incrementar el conocimiento recíproco de nuestros pueblos.

FASCINADORAS



HOY Y TODOS LOS DOMINGOS EN "LA NACION"

- Suplemento de doce páginas
- Más de diez historietas en colores
- Artículos de Literatura y Arte
- Magazine de permanente actualidad
- Informaciones científicas...

Y siempre el agrado de proporcionar selecto material informativo y de lectura.



HERNAN ALVAREZ, dispara al arco de Unión Española, al recibir un buen pase de Bernardo Bello. La línea defensiva de los albos fue la mejor de la jornada nocturna de ayer en el Estadio Nacional.

Juan Soto, que aparece en el grabado, también realizó una buena faena. Velocidad y juego de primera, fue la característica primordial del buen triunfo de Colo Colo.

La defensa roja, especialmente los dos volantes, que aparecen en el grabado, Beltrán y Rodríguez, no pudieron contener el aluvión albo que consiguió cuatro goles, todos de

brillante realización. Con el triunfo de anoche, los albos recuperaron el tercer puesto. Completaron 27 puntos, y se quedaron a 5 de las Universidades de Chile y Católica.

Con ataque brillante Colo Colo goleó 4-0 a U. Española

Más allá de la Crónica

Por Raúl H. Leppé

Los aeropuertos son como un compendio del mundo, allí converge gente de distintas partes del globo y uno puede enterarse de lo que sucede en cualquier parte del mundo.

Esperábamos en Ezeiza el avión Panagra que nos traería de regreso a Santiago, cuando Enrique Lira se nos acercó con un amigo: era Roberto De Vincenzo.

El famoso golfista argentino reside en México, adonde ahora volvía. Hablamos de varios temas tratando de llenar el tiempo que parecía hacerse más largo con el atraso del avión.

—¿Sabe usted que Enrique Orellana jugó extraordinariamente bien acá en Buenos Aires y nos ganó a todos? Hizo un golf de gran calidad obteniendo el premio más alto que se disputa en Argentina.

—Y le vino de perillas, anotó Enrique Lira. Trajo una Enrique Lira, porque se cayó desde Buenos Aires, una pocas días después.

Se habló también de la derrota sufrida por el fútbol argentino frente a Rusia, y el gran colista comentó:

—Esta bien esto que de repente a los argentinos nos como lo hicieron Orellana y el equipo ruso. Nos comen porque solo así sacamos experiencia. Los argentinos hablamos siempre mucho antes de un torneo o una competencia.

Las horas transcurrían lentas en el aeropuerto de Buenos Aires y ya los temas se nos agotaban con Enrique Lira y Roberto De Vincenzo. De pronto el primero contó:

—Acabo de ver a un alemán que anda con una chaqueta roja y la insignia chilena. No nos aguantamos y lo derriamos.

—Si, señores, respondió el interpelado; forma parte de la delegación chilena que participó en el Campeonato Sudamericano de Fútbol, en Porto Alegre.

Y nos explicó que se trata de un jugador parecido al vóley, con la sola diferencia que la pelota se golpea con la mano. El certamen en cuestión reunió en la ciudad brasileña a representantes de Argentina, Brasil, Chile y Uruguay, que se clasificaron en ese mismo orden. El equipo chileno, formado por jugadores del club Manquehue, estuvo integrado por Ricardo Schmidt, Werner Schmutz, Ludwig Hasenlachen, Willy Kotongek, Alfredo Albert y Luis Luchner.

Punto-bail. Había que ir a verlo.

El avión ya volaba rumbo a la patria y mientras conversábamos la conversación se volvió a la patria y mientras conversábamos la conversación se volvió a la patria.

—Señor Navarro, nosotros estamos muy honrados con su presencia, pero ocurre que éste es un torneo sólo para argentinos. Usted sólo podrá tirar fuera de campo.

Gilberto sonrió y ni siquiera lo hizo presente cuando allí por obra de una invitación. Aceptó la "sugerencia", lo que no fue óbice para que hiciera fama: se ganó la medalla, en tanto que Enrique Lira se adjudicó de oro.

Y era de ver lo contento que venían con ellas los "escopeteros chilenos", como me dicen, asimismo, los dos grandes tiradores. Como en muchos otros certámenes, Enrique y Gilberto fueron al torneo argentino solventando ellos mismos sus gastos. Se fueron y volvieron silenciosamente, cargados de triunfos. Lo escribimos porque el destino nos puso en un mismo avión con ellos. Y los conocimos más de cerca a ambos, admirándolos como personas y campeones.

Terminó en el Luna Park ese combate impropio para cardinales que libraron "Chucho" Hernández y Demetrio Carabajal, y al poco rato, Tito Lécure nos llevó a un comedor mosca asteca:

—¿De dónde es usted?

—De Mérida, ¿verdad?

—¿Pues que le parece Carabajal?

—Hasta que es un fajador bárbaro!

—¿Charles? Si yo vine a Sudamérica a pelear, y me dan cosas muy bonitas de Chile.

Raúl Hernán Leppé



BERNARDO BELLO primero. A través de todo el partido, los delanteros albos siempre llegaron al balón antes que la defensa roja, que acusó muchas fallas. Los marcadores de punta no pudieron con Moreno y Bello, que fueron marcados con

mucha soltura. Unión Española ofreció muchos vacíos en su parte defensiva en el encuentro que perdieron con holgura anoche frente a Colo Colo. La nota gráfica muestra al puntero albo cuando abre el marcador.

Le faltó autoridad a Santos



CONTRERAS, el buen meta de Everton, se apresura a atrapar una pelota antes que lo haga Torres, puntero de Santiago Morning, que bien poco hizo en el empate a uno de anoche. En el primer tiempo, el árbitro Santos dejó que los prota-

gonistas se entregaran a un juego muy pesado, cercano a la brusquedad. Ambas vallas pasaron por muchas situaciones angustiosas, pero el 1-1 premió los merecimientos de ambos equipos.

CON DOS GOLES EN CADA TIEMPO, EL CUADRO ALBO SUPERO A SU CLASICO RIVAL. GOLES DE BELLO, ALVAREZ (2) Y SOTO

CANCHA: Estadio Nacional. PAGARON: 11.155 personas; 1.338 socios de Colo Colo y 628 de Unión Española. RECAUDACIÓN: \$ 7.307,50. ARBITRO: Claudio Vicuña, bien. COLO COLO (4): Escuti; Peña, Montalva y J. González; Guevara y Ortiz; Moreno, Álvarez, Soto, Valdés y Bello. Entrenador: Hernán Carrasco. UNION ESPAÑOLA (0): Nitsche; Otazo, Aguilera y Miranda; J. Beltrán y Rodríguez; Ramírez, F. Landa, H. Landi y V. Beltrán. Entrenador: Voltaire Carvajal. GOLES: en el primer tiempo, BELLO, a los 9', y ALVAREZ, a los 35', en el segundo tiempo, ALVAREZ, a los 9', y SOTO, a los 30'.

El triunfo de Colo Colo por 4 a 0 sobre Unión Española, se ajusta a lo sucedido en la cancha, en especial como méritos y mejor premio por el desempeño que cumplió la delantera. Esta actuó brillantemente, con un juego bien concebido de mucha intención. Técnicamente lo hecho por el ataque albo, demostró mucha calidad.

Los rojos presentaron una defensa con muchas modificaciones. Dio bastante facilidades a los rivales, sobretodo a los punteros Moreno y Bello, ya que Miranda y Otazo no los pudieron controlar, marcándolos desde muy lejos. Otro tanto sucedió con la vigilancia ejercida por Beltrán sobre Valdez, quien accionó libremente en el medio campo, lo que provocó una desorientación en las líneas posteriores del cuadro de colonia.

La primera etapa fue un dominio absoluto de Colo Colo. Las fallas frecuentes de los rojos fueron bien aprovechadas por los forwards del ganador. El marcador terminó con un 2-0 que si no fue bien abultado, se debió a que los

delanteros del cuadro popular se entregaron a una faena mas de lucimiento que de efectividad.

Las cosas cambiaron un tanto en la jornada complementaria. Honorino Landa se retiró un poco para cooperar con la defensa, en tanto que Otazo y Miranda también abandonaron su posición, para irse adelante en la búsqueda del descuento. Colo Colo resistió bien los ataques rojos.

Respondió la defensa albo, actuando de contragolpe, batió con los rivales, para elevar el score a 3-0 a los 10 minutos. La cuarta y última con tanto sucedió tras la combinación de Soto y Valdés —el mejor de la cancha—, dejó el marcador definitivamente en 4-0. Los albos se entregaron enseguida a un juego de retención de la pelota que vino a aumentar los defectos que se le habían visto a la retaguardia roja.

El de anoche fue un triunfo merecido para Colo Colo, que lo condujo de nuevo al tercer lugar a cinco puntos de las Universidades.

Alfredo Parra

En emotivo cotejo, Santiago y Everton empataron a 1

El score se justificó ampliamente. Los goles, todos en el primer tiempo, los hicieron Contreras, por el cuadro bohemio, y Miranda, por viñamarinos.

ARBITRO: Domingo Santos (menos que regular).

SANTIAGO (1): Godoy; Villanueva, Leppé y Carrasco; Cruz y Rodríguez; Torres, Leiva, Fuenzalida, Lescano y Contreras. Entrenador: Isaac Fernández.

EVERTON (1): Contreras; González, Martínez y Pérez; Gallardo y Rojas; Betta, Leal, Giarrizzo, Miranda y Alcaino. Entrenador: Salvador Biondi.

PRIMERA RUEDA: Everton (2); Santiago (0).

GOLES: Primer tiempo, 19' CONTRERAS, libre de custodia, desde el costado izquierdo, tomó una pelota que dejó pasar Torres, y con tiro bajo y cruzado de izquierda batió desde muy cerca la valla adversaria.

30 minutos MIRANDA, aprovechando muy bien una paralización de la defensa bohemio, decretada por centro de Leal, se filtró al sesgo y con chut bajo dejó sin chance a Godoy consiguiendo la igualdad para Everton.

Segundo tiempo: No hubo.

En un partido interesante los conjuntos de Everton y Santiago igualaron a uno, en el lance previo del programa doble cumplido anoche en el Estadio Nacional.

La igualdad final en esta confrontación preliminar resultó totalmente justificada, ya que ella reflejó fielmente el marcado equilibrio de fuerzas entre uno y otro equipo.

Hubo momentos, sin embargo, en que el equipo bohemio se expidió con mayor solvencia, pero, a la vez, hubo también pasajes en los que los de

la Ciudad Jardín se movilizaban con mayor aplomo.

Por tal motivo, y en líneas generales, el resultado no mereció objeción alguna.

En el primer tiempo las acciones revistieron mayor interés y colorido que en la etapa decisiva. Las acciones se desarrollaron a un ritmo más veloz y hubo mayor resolución expeditiva en conseguir ventajas en el marcador. Sin embargo, este primer lapso se vio empañado por el juego brusco, acción ésta en la que cayeron los defensores de uno y otro elencos.

La segunda fracción bajó en intensidad, pero siempre el partido mantuvo su patrón inicial de juego en cuanto a rapidez y decisión.

Fue así, entonces, como las vallas, tanto de Everton como de Santiago Morning, pasaron por constantes momentos de temblor, rayando en estos instantes a gran altura la faena de los dos arqueros, especialmente la de Adán Godoy, del team autobusero. El hecho de que ninguno de los porteros fuera en este período batido, hizo que el encuentro adquiriera mayor dramatismo en los últimos minutos y de que la incógnita respecto al resultado definitivo de la brega subistiera hasta el último segundo del partido. Los asedios constantes de ambas delanteras hicieron pensar que en cualquier momento la igualdad podría ser quebrada, pero, repitiéndolo, esta situación de incertidumbre prevaleció hasta el final, sin reconocer al vencedor ni vencedor en la contienda, como justo premio a la labor de uno y otro equipo.

Figuras destacadas de la cancha fueron, en este cotejo, el arquero Adán Godoy y el medio volante Rodríguez, en Santiago Morning, y Leal y Claudio Rojas, en Everton.

... FUERON PRONOSTICOS EN LA POLLA

Colo Colo, 556.604 cupones;
U. de Chile, 317.171; empate 225.635

Los concursantes de la Pollo de la NACIÓN, que se celebró el día de ayer, tendrán que esperar hasta la noche del próximo día para saber el resultado de la apuesta. Los cupones de la Pollo de la NACIÓN, que se celebró el día de ayer, tendrán que esperar hasta la noche del próximo día para saber el resultado de la apuesta. Los cupones de la Pollo de la NACIÓN, que se celebró el día de ayer, tendrán que esperar hasta la noche del próximo día para saber el resultado de la apuesta.

PALESTINO (2.0 y 21 puntos) con WANDERERS (5.0 y 24 puntos). Primera rueda: Palestino 2-1. Juegan hoy, a las 15.30 horas, en Playa Ancha. **UNIV. CATOLICA (1.0 y 32 puntos)** con RANGERS (1.0 y 12 puntos). Primera rueda: Univ. Católica 4-1. Juegan hoy, a las 15.30 horas, en el Estadio de Independencia.

AUDAX ITALIANO (11.0 y 17 puntos) con FERROBADMINTON (10.0 y 18 puntos). Primera rueda: Audax 1-1. Juegan el martes 28, a las 20.30 horas, en el Estadio Nacional. **UNIV. DE CHILE (1.0 y 32 puntos)** con GREEN CROSS (12.0 y 12 puntos). Primera rueda: Univ. de Chile 2-0. Juegan el martes 28, a las 22.30 horas, en el Estadio Nacional.

GRAN FIESTA POPULAR La entrega de premios de la 9.ª fecha, que corresponde realizar el sábado próximo, dará lugar a una gran fiesta popular, seguramente la de mayores proporciones efectuadas hasta ahora por la Pollo de la NACIÓN, ya que contará con la presencia del cantante norteamericano e ídolo de la juventud Dean Reed, quien ratificó el viernes su asistencia a este acto, como una gentileza a nuestro diario, a sus lectores y a los participantes en la Pollo.

O'HIGGINS-SANTIAGO La Pollo de la NACIÓN designó anoche el Partido Clave para la 10.ª fecha, que es la segunda rueda del Campeonato Profesional. División de Honor, a efectuarse entre el sábado y domingo próximos, y estará a cargo de Santiago Morning con O'Higgins. La etapa completa comprende los siguientes encuentros: Universidad de Chile-Everton, Wanderers-San Luis, O'Higgins-Santiago Morning, Rangers-Palestino, Colo Colo-Univ. Católica, G. Cross-Audax Italiano y Ferrobadminton-Unión Española.

LISTAS COLOMBIANAS. Procedentes de Bogotá y con rumbo a Montevideo, arribaron ayer, en el Boeing Jet, de la delegación de la delegación representativa de la Federación Colombiana de Golf, que concurre al Campeonato Sudamericano que se disputará en la capital uruguaya. Preside la delegación don Alfonso Lora Camacho, y la integran, además, Maglia de Gamboa, Cecilia de Dedeout, Cecilia de Buraglia, Betty de Botero y Elisa Pardo, y los jugadores Alberto y Fernando Gamboa, Gonzalo Sáenz, Jaime Roberto Fejardo. La delegación continuará a su destino esta mañana, en el avión de itinerario de Air France.

"AL QUE MADRUGA DIOS LO AYUDA" Gratas e ingratas dificultades para el yugoslavo Cedimir Samardija. primer invitado de honor en el torneo mundial. Una nota de J. Mora y Araujo.

Un cable de la agencia France Presse nos informa que el Campeonato Mundial de Fútbol de 1962 ya tiene su primer invitado de honor. Y como una prueba de que el mundo se ha propuesto mucho a pesar de que sus dimensiones físicas siguen siendo las mismas, ese invitado de honor es el magno certamen futbolístico de Chile, en un ciudadanillo yugoslavo que vive en el país.

Se llama Cedimir Samardija, cuenta 30 años de edad; es estudiante de arquitectura y jugador de fútbol ocasional. Samardija no tiene un buen día de fútbol.

CLASICO UNIVERSITARIO NOCTURNO 1961 Se comunica a los socios de las Universidades de Chile y Católica, al día de hoy, que la reserva de entradas numeradas para el próximo Clásico Universitario, se efectúa a partir del día 27 del presente, en las respectivas sedes de ambas universidades. SANTA LUCIA 240 y AVDA. BERNARDO O'HIGGINS 337, en horas de oficina. **UNIVERSIDAD DE CHILE - UNIVERSIDAD CATOLICA**



BATTO RECORD BANCARIO. Enrique Naranjo, el buen atleta del Banco de Crédito e Inversiones, en la segunda tentativa del salto largo, en la que anotó 6.47 metros, quebrando la marca de los torneos bancarios y exhibiendo parte de sus eficientes medios.

Nuevo record en largo y un empate en atletismo bancario

Enrique Naranjo saltó 6.47 metros en largo. Armand Oswald y Alberto Keitel, ganaron los 1.500 y 100 metros, en 4'06.6" y 10.9". Otros resultados de la etapa.

Programa de la etapa final de hoy

Con ponderable entusiasmo, fue lo mejor de la etapa competitiva ayer los atletas bancarios en la primera etapa del torneo organizado por su dirigente atlético, en el agradable Estadio del Banco de Chile.

La reunión contó con el eficiente control del Atlético Santiago, cuyos jueces se esforzaron por animar el desarrollo del programa, junto con los inscritos de los seis equipos. Técnicamente, y como era previsible, las marcas distaron de ser destacadas y las que estuvieron cerca, en tal sentido, como las del largo, 100 y 1.500 metros, hay que abonarlas a la calidad y experiencia de especialistas ya conocidos en el medio nacional, como Naranjo, Keitel y Oswald. También, y en lanzamientos, a Fernando Morales.

En toda forma, y hechas estas anotaciones, hay que reconocer el esfuerzo de los aficionados de las entidades que están actuando, por mover el atletismo en ellas. Dentro del clima que existe y del interés con que buscan no perder condiciones o aprovechar las que tienen o han tenido. Varios de los que observamos ayer, las exhibieron en buen grado, demostrando el provecho en competir y la utilidad de la competencia misma.

RECORD EN LARGO Los 6.47 metros de Enrique Naranjo, del Banco de Crédito e Inversiones.

FINALIZA HOY El torneo finaliza esta mañana con este programa: 10 horas: 200 metros planos contra el tiempo. 10.15 horas: Salto alto. 10.30 horas: Lanzamiento bala. 11 horas: 800 metros planos. 11.15 horas: Salto triple. 11.30 horas: 3.000 metros planos. 12.30 horas: Posta de 4x400 metros planos.

Reaparece campeón G. Navarro: "skeel" Competencia a 50 plati. llos en "Lo Curro"

Con una competencia especial de "Skeel" a 50 plati. llos en honor del presidente de la Federación Chilena de Tiro al Blanco, comandante Waldo Ramírez Escobedo, proseguirá hoy sus actividades el Club de Tiro al Vuelo "Lo Curro".

El certamen en referencia se iniciará a las 9 horas y en él han anotado su inscripción los mejores especialistas en esta modalidad de tiro al plato, entre otros, Gilberto Navarro, campeón nacional, campeón panamericano y recordman mundial que acaba de triunfar nuevamente en Buenos Aires, al conquistar en los campos del Tiro Federal, Argentina, el título de campeón argentino de Tiro "Skeel".

Juan Enrique Lira y Luis De Pablo, también de brillante actuación en Buenos Aires, Italo Piretta, Enzo Bosis, Juan Manuel Valdés, Waldemar de Petrow, Rafael Delano, Víctor Musalem, Gerardo Werner y Sixten von Flach.

Los premios han sido donados por el socio Luigi De Oros y consisten en hermosas obras de arte al respecto.

Nuevos directorios Los siguientes clubes eligieron sus nuevas autoridades para el año 1962: **SAN GENARO, DE RENCA** Presidente, Jorge Monsalves, vicepresidente, Hernán Ramírez, secretario general, Santiago Barrera, tesorero, Antonio Monsalves, prosecretario, Oscar Barra y directores, Eduardo Alliani, Eliana Vega y Marcelino Alvarez.

POBLACION VIVACETA Presidente, Osvaldo Zagari, vicepresidente, Bernardo Romero, secretario, Manuel Jimenez, prosecretario, Rafael Marquet, tesorero, René Kloss, proteoro, Julio Liberman, delegados, Guido Traslaviña y Luis Fuenzalida, directores, Carlos Zagari, Jaime Carrillo, Orlando Labarca, Luis Etcheberry y Ricardo Corvalán.



PRONOSTICOS DIFICILES EN LAS FINALES DEL MIERCOLES

Notable equilibrio en la mayoría de los combates de la última rueda del campeonato nacional 1961. Mario Agaña derrotó por puntos al español Francisco Carreño. Sadao Yacita, favorito en su pelea con Little Rufe por el título de los plumas del oriente

tendor, José Gajardo, hombre fuerte y de pegada muy firme. **(11) Raúl Jauregui**, de excelente actuación en la semifinal, tendrá al frente al noqueador valdiviano, Orlando Hernández, cuyo extraordinario golpe puede darle el triunfo siempre y cuando el morucho de Ferrovía no imponga su mejor línea de boxeo.

En el peso pesado también es muy difícil determinar el ganador. Tanto García como López han acreditado méritos similares y llegan al combate definitivo sin conocer la derrota. **(12) El campeón Manuel Vega**, en el peso gallo, aparece sin duda con mayor chance que su joven oponente, Alfredo Rojas, pero no se puede desconocer que el representante de Santiago tiene en su habilidad natural, en su rapidez de brazos, armadas con que frenar el empuje y el permanente ataque de Vega, Vivanco y Moscoso, en el plumo, llegan a la definición con chances parejas. Tal vez sabe un poco más, el más ducho Moscoso, pero Vivanco es agresivo y ha mostrado fuerza y pegada suficientes para quedarse con la corona.

(13) La disputa del liviano es otra gran incógnita. Zúñiga, noqueador neto, tendrá al frente a Mejías, de Santiago, que a su condición de zurdito añade una buena dosis de valentía y tendencia al boxeo áspero y de media distancia. El resultado no tendría por qué extrañar que fuera de definición rápida y favorable a cualquiera de los rivales. **(14) Rubén y Mario Loayza**, en las categorías mediano y mediano-mediano ligero, tendrán en Luis Valenzuela y Luis González hombres muy difíciles que perfectamente pueden dar una sorpresa. En todo caso en el papel la chance de los mellizos se ve más clara sobre todo para Mario, cuyo contendor, con ser de capacidad no tiene la experiencia necesaria para imponerse a un hombre de los antecedentes del representante de la PACH. El campeón, Guillermo Salinas, en el mediano, si no ocurre algo muy especial, debe retener su título, sin desconocer que las posibilidades de su con-

En el mismo programa el medio pesado italiano Giulio Rinaldi venció por puntos al alemán Dieter Wenhoner, en una pelea de diez rounds. El trámite del combate resultó aburrido y el árbitro previno cuatro veces a los pugilistas por su falta de agresividad. **(15) FRANCFORT, 25. (UPI).** El pesado alemán Karl Mittenberger se impuso fácilmente por puntos al norteamericano Howard King, en una pelea de diez vueltas.

(16) PARIS, 25. (UPI). El boxeador cubano Doug Vaillant, llegará al próximo martes y comenzará de inmediato su entrenamiento para el encuentro que tendrá el 4 de diciembre con Almas Hasnas, "El Jaguar del Sahara". Vaillant es considerado el tercer pugilista mundial en la categoría peso liviano y su contendor, que es uno de los mejores atacantes europeos, constituirá un serio rival. El encuentro tendrá lugar en el Palacio de los Deportes.



CON UN DERECHAZO MUY JUSTO noqueó José Gajardo, mediano de la Militar, a Carlos Duque, de Curicó. En la final del miércoles, Gajardo enfrentará al campeón Guillermo Salinas, en un combate difícil y en que las posibilidades aparecen más claras para Salinas.

PHILIPS.
Mod. 095 U
E° 7 AL MES

SINDELEN Y FAMELA
E° 9 AL MES

COCINA FUTURITE FENSA
E° 10 AL MES

SINDELITA Y FAMELA
E° 6 AL MES

BENDIX Automagica
E° 29 AL MES

Refrigerador ROYAL FRISS
E° 15 AL MES

ALFA
E° 10 AL MES

RADIOFONOGRÁFO PHILIPS
Mod. 588 A
E° 25 AL MES

FENSA
E° 35 AL MES

Una Pascua Feliz...!

EL MAYOR SURTIDO EN DISCOS

CREDITOS!

Enrique Palma
ESTADO 30

DEPORTE

EN LOS BARRIOS
GREMIO e INDUSTRIAS

RUEDAS DE FUTBOL Y LIGAS Y ASOCIACIONES DE HOY

Las siguientes dirigidas han fijado para hoy los programas que se indican en las siguientes canchas:

ASOCIACION LA FLORIDA. Se juega con 3 equipos, desde las 14 horas: Cancha Vicente Valdes (Paradero 14 de Puente Alto), Unión Santa María-Vicente Valdes. Arbitro H. Cornejo. Cancha San Luis (Paradero 19), clásico: San Luis-Santa María. Arbitro G. Carrero. H. Rojas. Cancha Santa Julia (Paradero 17), Santa María-Santa Julia. Arbitro H. Diaz. Cancha 15 de Febrero (Paradero 25), Manuel Rodríguez-15 de Febrero. Arbitro D. Bohrer. Cancha San José (Paradero 23), Mirador Anul-San José. Arbitro M. Moya. Cancha Defensor Los Riosales (Paradero 17), Independiente-Defensor Los Riosales. Arbitro J. Castro.

ASOCIACION COLINA. Se juega con 3 equipos, desde las 14 horas: Cancha Estación de Colina, San Luis-Ferro de Colina. Arbitro J. Carvajal. Cancha Larrain, San José-Larrain. Arbitro Pérez. Cancha Esmeralda, Colina-Esmeralda. Arbitro Saavedra. Cancha Santa María (Paradero 25 de Colina), San Miguel-Santa María. Arbitro Valdes.

ASOCIACION DE FUTBOL SAN MIGUEL. Cancha Atacama: Juventud Atacama con La Pozada. Turno: Deportivo Juan Aravena. Arbitro: Abukhalil. Cancha Aravena: Huerfano de Población Atacama con G. Maguenco. Turno: Julio Dávila. Arbitro: Defensor. Cancha Abukhalil: Juan Aravena con Abukhalil. Turno: Deportivo Juventud Atacama. Arbitro: La Plaza. Cancha Defensor: H. Dávila con Defensor América. Turno: Gall Maguenco. Arbitro: Huerfano. Cancha Esperanza: J. Luis Vergara con Juventud Esperanza. Turno: Juventud Esperanza. Arbitro: Edo. de Toledo. Cancha uno, Estadio Municipal N.º 1: Unión Siquimbo con Germania. Turno: Deportivo Salvador. Arbitro: Población Carmen. Cancha uno, Estadio Municipal N.º 3: (Santa Fe N.º 660): Balmaceda con Juventud. Turno: Deportivo J. Luis Vergara. Arbitro: Juventud Esperanza.

Como de costumbre, todos los encuentros se iniciarán a las 14 horas con terceros equipos.

LIGA INDEPENDIENTE CONCHALI. 11a. fecha de la segunda rueda, estadio Rodighiero. Cancha N.º 1: 3 equipos, a las 9.30 horas. Verano de Nilo con Juventud Torino. Turno, 21 de Mayo; arbitro, oficial.

Cancha N.º 2: 3 equipos, a las 9.30 horas. San Cristóbal con Juventud Guayaquil. Turno, 21 de Mayo; arbitro, oficial.

Cancha N.º 1: 3 equipos, a las 15 horas. Santa Teresita con Vidal Araya. Turno, 21 de Mayo; arbitro, oficial. Cancha N.º 2: 3 equipos, a las 15 horas. Escudo de Chile con Academia. Turno, 21 de Mayo; arbitro, oficial. Cancha Palas Royal: 3 equipos, a las 15 horas. Palas Royal con E. de Pen. Turno, 21 de Mayo; arbitro, oficial.

Palais Royal con Depivo. "E. Perón"

En la cancha Palais Royal, Avenida Vivacosta 3658, tendrá lugar esta tarde el match oficial que, por el torneo de la Asociación Independiente Conchali, animarán en dicho campo deportivo, con sus tres cuadros superiores, los clubes Palais Royal F. C. y Deportivo Eva Perón.

La reunión se iniciará a las 15 horas, con el encuentro entre los elencos de tercera división de ambas instituciones.

Osorno Defensor juega en Macul

Interés ha despertado en Macul el encuentro amistoso que sostendrán esta tarde, en fútbol, con sus tres cuadros superiores, los clubes Osorno Defensor y Deportivo Unión Los Clanes.

Esta reunión se llevará a efecto en la cancha ubicada en Avenida José Pedro Alessandri a la altura del 4600 (buses 43 y 25), abriendo la jornada los terceros equipos, a las 14 horas.

Depivo. Juventus, virtual campeón de la Liga M. Davila C.

Deportivo Juventus F. C., virtual campeón de la Liga M. Davila C., finaliza hoy su campaña enfrentando en su cancha al Deportivo Estrella del Sur, con sus tres cuadros superiores de fútbol. La reunión se iniciará a las 19.30 horas, con el partido entre los terceros elencos de ambas instituciones, y el cuadro de honor del Juventus F. C. formará: Alegria; Espinosa, Gálvez y Escobedo; González y Arancibia; Guevco, Contreras, Vargas, Campos y González.

Ultima fecha:
Hoy: A. Caliche con I. Errázuriz

Hoy en la mañana, la Asociación Metropolitana pone fin a su competencia oficial de 1961, y en esta 26a. y última fecha a Atlético Caliche le corresponderá recibir, en su cancha del Estadio Academia de Humanidades, la visita del conjunto del barrio Vivacosta, Lidoro Errázuriz, con quien se medirá con 3 equipos, empujando con los 3.ºs cuadros a las 9.15 horas. Atlético Caliche no encarga citar a sus jugadores a las horas de este compromiso, para cumplir con este compromiso.

J. Artega 1º en Coja J. A. Jackson

J. Artega, en primera categoría, y J. Concha, en segunda, fueron los ganadores de los primeros 18 hoyos del campeonato de golf, Copa J. A. Jackson, que comenzó a disputarse ayer en las canchas del Club de Golf de Los Leones. Artega señaló 71 neto, con el que superó por un golpe a P. B. Gubbins. Concha, por su parte, anotó un 72, score que le permitió aventajar por un palo a P. Grez.

Los resultados generales de la etapa, fueron los siguientes:

PRIMERA CATEGORIA
J. Artega 71 neto
P. B. Gubbins 72 "
C. Braun 75 "
E. Searle 75 "
E. Gubbins 75 "
D. Kinneer 78 "
C. Henderson 80 "
R. Jones 80 "
J. Ross 80 "
D. Kinneer 81 "
D. Kinneer 84 "

SEGUNDA CATEGORIA
J. Concha 72 neto
P. Grez 73 "
G. Ross 74 "
R. J. Edwards 75 "
D. Sturrock 75 "
A. Silva 80 "
G. Silva 80 "
G. Bunster 85 "
D. Gubbins 91 "
R. Stewart 94 "
A. Nightingale 110 "
J. Reissner 130 "
P. Velasco 139 "

HOY FINALIZA
Los últimos 18 hoyos se jugarán hoy en la mañana de acuerdo con el siguiente orden de salidas:
9 horas: A. Nightingale, J. Reissner y P. Velasco.
9.40: J. Concha, G. Ross y R. J. Edwards.
9.48: P. Grez, D. Sturrock y A. Palma.
9.52: G. Silva, G. Bunster, D. Gubbins y R. Stewart.
10: J. Ross, R. Jones y D. Kinneer.
10.06: J. Parkes, D. Kinneer y C. Henderson.
10.12: C. Braun, J. Artega y E. Gubbins.
10.18: E. Searle, P. B. Gubbins y H. Rojas.

Golf: De Vicenzo, líder en torneo de Colombia

BARRANQUILLA Colombia, 25 (UPI). — Cumplidas tres jornadas del campeonato internacional abierto de golf "Ciudad de Barranquilla" el argentino Roberto de Vicenzo, que juega en representación de México, tenía la mejor opción para ganar el torneo, al totalizar en su registro 207 golpes para los 54 hoyos. De Vicenzo, que pasó a encabezar la clasificación general desde la segunda jornada, ha sostenido un juego sobresaliente, logrando bajar en nueve golpes el par de la cancha del Country Club, de Barranquilla, para los 54 hoyos.

En la clasificación general, el colombiano Pablo Molina continúa segundo, con 213 golpes; el argentino Miguel J. Sala, tercero, con 215, y los norteamericanos Robert Watson y Gardner Dickinson, 4.º y 5.º, respectivamente, con 219 y 223.

Sigue el suspenso entre los "colistas" del fútbol argentino

Hoy se cumple la penúltima fecha. Los Andes, Lanús, Estudiantes, F. C. Oeste y Rosario Central lucharán para no descender. Clásico entre Racing e Independiente. Burnley ganó 4.1 a Manchester United y sigue de líder del torneo inglés

O BUENOS AIRES, 25 (UPI). — Por Bernardo Rabinovich. — El campeonato de fútbol de Primera División se aproxima a su fin sin haberse definido el segundo puesto y con una situación de creciente suspenso que envuelve a cinco equipos que corren el riesgo de descender a Primera División B.

Tienen chance para el puesto de subcampeón: San Lorenzo de Almagro, con 36 puntos; Atlanta, con un punto menos, y Boca Juniors y River Plate, con 34 unidades cada uno. Para definir el descenso, que este año alcanzará a dos clubes, las cinco formaciones en pie de lucha por librarse son: Los Andes, con 21 puntos; Lanús, con un promedio de 23.3; Estudiantes de La Plata, con 23.6; F. C. Oeste, con 24, y Rosario Central, con un porcen-



to de 24.33. Quedan dos fechas para terminar el torneo. Mañana se jugará la primera de ellas.

Se ha limitado la expectativa, en cambio, con respecto al titular del campeonato. Racing, poseedor de la corona, jugará mañana en su estadio, contra Independiente. Intentará desquitarse de la gruesa derrota que le infligió, por cuatro a cero, en la

primera rueda del certamen. En esa ocasión Independiente inauguraba las nuevas instalaciones de su modernizado estadio, y celebró el acontecimiento haciendo caer a Racing de su pedestal de invicto. El campeón intentará la venganza con una tes ardua. Se la imprime Gimnasia y Esgrima el pasado miércoles. Gimnasia lo recibió con un campo de flores y le entregó una reliquia plateada. Después lo venció por ocho a uno.

¿Qué pasó? Racing se comportó en la medida del humillante contraste. Olvidó que era el campeón y también, que asumía la responsabilidad de defender los prestigios de la corona. Será siempre difícil saber por qué jugó inhibido. Acaso quiso mostrarse complaciente con un rival que se hallaba todavía envuelto en el proceso del descenso, sin medir las consecuencias. Y si fue así, puede interpretarse que los propios jugadores se autorrebelen y sugieran que los hechos los condujeran a la catástrofe. El supuesto lo haría aún más condenable.

En uno de los partidos de mañana, por otro parte, estarán en juego la aspiración de River Plate a ubicarse segundo y la de Ferrocarri Oeste de reunir tercios de punto para librarse del descenso. Ferro, la sombra verde de River, será local. La lucha promete ser implacable.

Para el pequeño rival de la escuadra riverplatense el resultado será poco menos que decisivo. En el último match del torneo deberá medirse con Atlanta, otro de los grandes candidatos a consagrarse subcampeón. Esa situación se repetirá en otro encuentro que hará erizar la piel. Los Andes recibirá, en efecto, a San Lorenzo de Almagro. Ambos defenderán todo cuanto les resta por hacer para alcanzar sus respectivos objetivos. Los Andes, que ascendió este año, computa directamente a sus promedios la totalidad de los puntos que gana. Para poder permanecer en primera división necesita ganar a San Lorenzo y, en la fecha final, a Gimnasia y Esgrima.

En la batalla por el segundo puesto, Atlanta, en su calidad de visitante, tratará mañana de vencer a Argentinos Juniors, uno de sus adversarios tradicionales. Boca Juniors, por su parte, se impondrá de propuestas parecidas en el partido con Vélez Sarsfield.

En penúltimo capítulo de la batalla contra el descenso, incorporará mañana otros acontecimientos sensacionales. Rosario Central, Lanús jugarán con amigos de su mismo rango, convertidos en los árbitros de la definición del drama. Los respectivos encuentros están rodeados de un ambiente de inocultable suspicacia. Rosario Central jugará en Rosario, o sea, en su medio más propicio, contra Gimnasia y Esgrima. En la última fecha la escuadra rosarina se medirá como visitante con Racing.

Estudiantes de La Plata también será local. Su próximo adversario será Chacarita Juniors y, a este seguirá Lanús. El tercer arbitro que es Huerfano recibirá a Lanús mañana.

La antelutina fecha del torneo, en la primera rueda, arrojó los scores que siguen: Independiente cuatro, Racing cero; Gimnasia y Esgrima dos, Rosario Central uno; San Lorenzo dos, Los Andes 1; Vélez Sarsfield, Boca Juniors: uno a uno, Atlanta uno, Argentinos Juniors dos, River Plate uno, F. C. Oeste cero; Lanús dos, Chacarita Juniors-Estudiantes de La Plata: uno a uno.

(*) **LONDRES, 25.** — (UPI). — Los partidos de fútbol de primera división de la Liga Inglesa, disputados hoy, se definieron así: Aston Villa 2, Manchester City 1; Blackburn 0, Fulham 2; Blackpool 1, Sheffield Wednesday 3; Cardiff 0, Ipswich 3; Chelsea 4, West Bromwich 1; Manchester United 1, Burnley 4; Nottingham Forest 0, Bolton 1; Sheffield United 3, Birmingham 1; Tottenham 1, Leicester 2; West Ham 3, Everton 1; Wolverhampton 2, Arsenal 3.

A continuación la tabla de posiciones:
Burnley, 18 partidos jugados y 26 puntos; Ipswich, 19 y 23; Everton y West Ham, 19 y 22; Tottenham, 19 y 21; Sheffield Wednesday, 19 y 21; Leicester y Arsenal, 19 y 19; Aston Villa, 18 y 18; Cardiff y Blackpool, 19 y 18; Sheffield United, 18 y 17; West Bromwich y Nottingham Forest, 19 y 17; Manchester United 18 y 16; Wolverhampton, Manchester City y Birmingham, 19 y 16; Blackburn, 18 y 15; y Chelsea, 19 y 15.

(*) **GLASGOW, Escocia, 25.** — (UPI). — El fútbol argentino Aurelio Moyano de los registros del equipo "América", de la división profesional de esta ciudad, viajara hoy a Milán, Italia, para incorporarse al cuadro "Internazionale", actual número del campeonato de la península italiana. Moyano viajó bajo un contrato a prueba, con duración de dos meses.

PARA ELLA
PARA EL
UN REGALO
INOLVIDABLE

SIN
PIE
10 MESES
PLAZO

EL RELOJ SUIZO
ALAMEDA 1137 SUBTERRANEO

EMPRESA HOTELERA
ESTEBAN PARRADO PULOS, KOKOZI
GOSILLO 4536 SANTIAGO - TELÉGR. "EPOV"

HOTEL SPLENDID Estado 360 Fono 31061	HOTEL ALBION Ahumada 95 Fono 61284
PRIMERA CATEGORIA BAÑOS Y TELÉFONOS PRIVADOS CALEFACCION CENTRAL HABITACION CON PENSION SOLO \$ 430 DÍA	SEGUNDA CATEGORIA AMBIENTE FAMILIAR Y DISTINGUIDO COMIDA SANA Y ABUNDANTE HABITACION CON PENSION SOLO \$ 300 DÍA

Polla del Futbol "LA NACION" CAMPEONATO PROFESIONAL 1961

SEGUNDA RUEDA

DECIMA FECHA

PARTIDO CLAVE

O'HIGGINS	S. MORNING
U. de Chile	Everton
Wanderers	San Luis
Rangers	Palestino
Colo Colo	U. Católica
Green Cross	A. Italiano
Ferro	U. Española

Nombre _____
Dirección _____
Ciudad _____ Carnet _____

CASIMIRES

"DON CHUNCHO"
SANTO DOMINGO 1086

Compre mejor y más barato. Compre sus casimires, donde "DON CHUNCHO" y economizará mucho dinero.

FOR CADA CORTE, UNA OVEJITA DE REGALO. Entregue su cupon personalmente a "DON CHUNCHO" o por Correo a CASILLA 6580

DEPOSITO DE CASIMIRES
DON CHUNCHO
SANTO DOMINGO 1086

POLLA DEL FUTBOL

LA NACION 1961

- Premios finales**
1. Furgoneta "Thames", importada por Nieto Autos, Avenida Bulnes 194.
 1. Motoneta "Vespa", importada por Nieto Autos, Avenida Bulnes 194.
 1. Radio RCA Victor.
 1. Refrigerador Royal Friss, de fabricación FENSA.
 1. Reloj "Omega", Constellation, importado por el señor Enrique Corral Pacheco.
 1. Reloj pulsera "Tissot", automático, importado por el señor Enrique Corral Pacheco.
 1. Máquina de coser "Alfa", de la Casa Enri, que Palma, Estado 30.
 1. Máquina de coser "Sylvania", de Casa Ordina, Alameda 2981.
 1. Bicicleta "BH" española, de Casa Ordina, Alameda 2981.
 1. Cámara fotográfica "Adax", de Casa Lohen Agustinas 1070.
 1. Máquina de escribir "Triumph", de Dima-coffi, Matías Cousiño 65.
 1. Biblioteca de Relaciones Humanas, de Librería Renacimiento, Estado 30.
 1. Receptor "Victory", de Sintonia, San Antonio N.º 111.
 1. Flash electrónico "Braun Hobby", de Alfred Reifschneider, Agustinas 1151.
 2. Juegos Taca-Taca, grandes, de la Fábrica de Juguetes Solis, J. J. Pérez 4885.
 10. Equipos de futbol completos (medias, zapatos, pantalón y bolso), obsequio de ALONSO E HIJOS, de Alameda 2815.
 50. Juegos Gol King.

BASES

1. El lector deberá llenar el cupón, coloreando en los espacios de hoy los goles que estima que puede hacer cada equipo en los partidos que se indican y que corresponderán a una misma fecha.
2. Por cada partido acertado se le asignarán dos puntos; pero el además el número exacto de goles que hace cada uno de los equipos, se le asignarán otros tres puntos. Ejemplo: en un partido entre Colo Colo y Unión Española, en los espacios correspondientes, el lector anota Colo Colo 1 y Unión Española 2, y al gana Colo Colo a Unión Española por dos goles a uno, el lector tiene dos puntos a su favor. Pero si el resultado es tal como lo ha señalado el lector, Colo Colo 1 y Unión Española 2, el lector tiene 1 punto a su favor: 2 por el partido acertado y 1 por el score exacto.
3. Los cupones se recibirán en Santiago en el bal central de LA NACION hasta las 14 horas del sábado. Además de los locales que se indican en estas mismas columnas, y en Valparaíso, en la avenida del diario, Avenida Blanco N.º 1161, hasta las 11 horas.
4. Para que el lector tenga derecho a participar en el Concurso deberá acertar el partido clave. No importa que el score no sea exacto. Si no acierta el partido clave, aunque los otros siete partidos de la fecha sean exactos, el cupón NO PARTICIPARÁ EN EL CONCURSO.
5. Si el cupón es enviado dentro de un sobre, el cupón, con resultado, deberá escribirse en el sobre, con letra clara, EN CASO CONTRARIO NO SERÁ ABIERTO.
6. Los cupones que obtengan 23 o más puntos pasarán a los premios semanales establecidos para cada fecha del campeonato. Por cierto que el mayor puntaje obtendrá el premio de mayor valor, en suerte como el abono en el Mundial de Fútbol, y sal sucesivamente, en orden descendente.
7. Los cupones que obtengan más de 14 puntos pasarán a un rol general para premios en el gran sorteo de fin de año, con los premios anunciados en LA NACION. En estos sorteos se incluirán también los cupones de más de 23 puntos, aun cuando hayan ganado premio en los sorteos semanales que se darán en cada una de las fechas.
8. Los lectores podrán enviar cuantos cupones deseen, y los resultados se publicarán a contar del mes en LA NACION.

Premios para la 9a. fecha (Segunda Rueda)

2. Abonos para los 10 partidos del Campeonato Mundial de Fútbol.
1. Reloj pulsera de Casa Gabor, de Estado 81.
1. Batería de cocina completa, Fantuzzi.
1. Despertador "Jax", importado por Enrique Corral Pacheco.
- Enteros de la Polla Chilena de Beneficencia.
3. Máquinas Jugueteras a chorro, de Industrias Plásticas Garosi, casilla 14049.
1. Camisa fina de Almacenes Neibco, de Alameda 3683.
5. Juegos GOL-KING.
1. Pelota de fútbol de "Alonso e Hijos", Alameda 2815.
1. Disco a elección de Casa Ordina, Alameda 2981.
3. Delantales, a elección, fabricados por Jolin Sastre, San Antonio 539 y Diagonal Cervantes 664.
- Entradas para un cine en el centro. Cada entrada es válida para dos personas.

SE RECIBEN CUPONES EN SANTIAGO:

- LA NACION, Agustinas N.º 1269, Casilla 61-D, hasta el día sábado, a las 14 horas.
- SASTRERIA "DANDY", de Jaime Cogan, San Diego 673-677, el día sábado, a las 13 horas.
- FARMACIA ANDRADE, Alameda 2902, hasta el día sábado, a las 13 horas.
- CASIMIRES "DON CHUNCHO", Santo Domingo 1086, hasta el día sábado, a las 13 horas.
- CALZADOS "POSE", Alameda 755, hasta el día sábado, a las 13 horas.
- NIETO AUTOS, Avenida Bulnes 194, hasta el día sábado, a las 13 horas.
- LA CISTERNA, Municipalidad, hasta las 13 horas del día sábado.
- PENAFLOIR, señora Teresa de Lyon, 21 de Mayo 990, hasta las 12 horas del día sábado.
- LA VALPARAISO — CORRESPONSALIA DE "LA NACION", Avenida Blanco N.º 1161, hasta el día sábado.
- RANCAGUA — GASLISUR, Independencia número 457, de lunes a viernes, hasta las 19 horas.
- RENGO — LIBRERIA "EL COMERCIO", Arturo Prat N.º 45, Luis y Enrique Estrada J., Linares, de lunes a viernes, hasta las 19 horas.
- SAN FERNANDO — AGENCIA "LA NACION", Manuel Rodríguez N.º 689, señora María Vargas, de lunes a viernes, hasta las 19 horas.
- CURICO — CASA "MORAGA", Peña N.º 772, de lunes a viernes, hasta las 19 horas.

POLLA DEL FUTBOL

1º PREMIO

CUPONES EN PAGINAS 16 Y 17

"Ases" de la velocidad en el agua actuarán hoy en Aculeo

El Festival Náutico Gigante del Rotary Club de Aculeo, la atracción principal de la jornada, se realizará hoy en Aculeo, con carreras y acrobacias en esquí acuático y regatas de yates "Pirata".

Maratón Acuático para lanchas del tipo "Turismo" y tipo "Zapatilla", para finalizar con una regata de yates "Pirata".

EL PROGRAMA

El programa de autobotes se iniciará a las 11 horas, con una primera carrera para lanchas "Zapatilla" de la Clase "C" hasta 720 cc. de cilindrada. Luego ocuparán la pista, las lanchas "Turismo Rápidas" hasta de 35 H.P. de fuerza, a continuación las poderosas lanchas "Zapatilla" Clase "D" hasta de 1.900 cc. de cilindrada, las lanchas de "Turismo Rápidas" de más de 35 H.P., las lanchas "Zapatilla" Clase "E" Fuerza Libre, y, por último, las embarcaciones a motor que tomarán parte en la Maratón Acuática.

Polla del Fútbol LA NACION

REG. PROP. INT. N° 16.522

CAMPEONATO PROFESIONAL 1961

SEGUNDA RUEDA

DECIMA FECHA

PARTIDO CLAVE

O'HIGGINS S. MORNING

U. de Chile Everton

Wanderers San Luis

Rangers Palestino

Colo Colo U. Católica

Green Cross A. Italiano

Ferro U. Española

Nombre

Dirección

Ciudad Carret

LA MOTO VETA DE MAYOR VENTA EN EL MUNDO

Vespa

TENGALA HOY!

DE NUESTROS 300 PLANES DE VENTAS HAY UNO QUE LE CONVIENE A USTED

REPRESENTANTES PARA CHILE

NIPTO AUTOS

AV. BULNES 194 SANTIAGO

BASES EN PAGINA 16



AYALA: se presenta hoy en un partido de exhibición, frente a su hermano Carlos

Un encuentro de exhibición hará hoy Luis Ayala

A las 11 horas, en Estadio Santa Rosa

Hoy a las 11 horas en el Estadio Santa Rosa de Las Condes, Av. Tamarit 2752, se llevará a efecto la exhibición de tenis que hará Luis Ayala, recién ingresado al profesionalismo, en la tropa de Jack Kramer, frente a su hermano Carlos Ayala.

Este será el único partido de exhibición que realizará nuestro campeón, antes de retornar a su actividad en el tenis profesional, a fines de diciembre próximo.

Polo:

San Isidro ganó a Paine por 7½ - 7

En las canchas del Club San Cristóbal se iniciaron ayer dos nuevas competencias de polo, correspondientes a la temporada oficial, con handicap del club uruguayo y partidos a la americana y a seis chukkers. Por la Copa "Oswaldo Silva", San Isidro, de 4 goles de handicap, doblegó 7 y medio por 7 a Paine, de 7 goles de handicap. El cuarto militar, que esta vez no contó con su conductor, Jorge Poblete, recibió 2 y medio goles. El match fue intensamente disputado y el triunfo de San Isidro es merecido.

Por la Copa "Carlos Unzueta", Universidad Católica "A" logró aventajar a Angostura, por una anotación de 10 goles a 3 y medio, recibiendo el perdedor 3 y medio goles de handicap, ya que el cuarteto cruzado suma un handicap de 23 goles y Angostura 18.

Los partidos de hoy, en el mismo escenario, son: 10 horas, Copa "Oswaldo Silva", Santo Domingo-Paine, Copa "Carlos Unzueta": 17 horas, Lo Castillo-San José, Copa "Guillermo García-Huidobro", que se inicia: 11.15, Universidad Católica "B"-Milla-hue; 15.45, Zapallar-Naucura.

GRABADOS

Planchas profesionales y Comerciales. Tintes de gomas, insignias de todos tipos.

ALAMEDA 940

LOC. 7, FON. 382714

REEMBOLSO A PROVINCIAS

CAMPEONATO DE SALTOS.

NO HUBO GANADOR EN EL RECORRIDO DE POTENCIA

Aisén con Eduardo Cuevas y Maitén con Gastón Zúñiga, igualaron a 4 faltas al cumplirse el segundo desempate. Copa de Naciones pone fin a la competencia

No hubo definición en la segunda etapa del Campeonato de Saltos del Santiago Paperchase, prueba de Potencia, al empatar, luego de tres pasadas, los binomios Aisén con Eduardo Cuevas y Maitén con Gastón Zúñiga. La tercera rueda contó con dos obstáculos elevados a 1,80 metro y 2,30 de altura. Posibilidades de triunfo están repartidas entre Trago Amargo, Maitén, Aysén, Gesto, Hualililina y Choyt Boy, que montan, respectivamente, Alejandro Pérez, Gastón Zúñiga, Eduardo Cuevas, Eduardo Castellón, Mario Correa y Sergio Arredondo.

DAMAS Y JUNIORS

Como complemento al Campeonato de Saltos se cumplieron dos pruebas: una para damas, que ganó Bárbara Barone, con Sputnik, seguida por Cecilia Rosas, en Ocho, ambas de la UC, y un recorrido para juniors, que hicieron suyo los hermanos Augusto y Gonzalo Jimeno, del Santiago Paperchase, al montar a Conquistador y Apolo. Tercero en la prueba fue Gerardo Zegers, en Ladina; cuarto Octavio Mujica, con Chagual; y quinto Guillermo Soubllette, en Ocho, todos con 0 falta, pero al mismo tiempo.

Entre los dos recorridos Copa de Naciones que se realizaron hoy, se cumplirá un Cross, abierto para todo competidor, que es de interesantes alternativas.

COPA DE NACIONES

La tercera y última etapa se disputará esta tarde desde las 16 horas, y será un doble recorrido Copa de las Naciones. Los obstáculos son de 1,60 me-

Casacas

DE TEMPORADA.

Week-end, playa, cam-pañol, contera.

PANTALONES lavables. Corte moderno.

FABRICA A CANADIENNE

AV. V. MACKENNA 171

Renuévase con aire nuevo!..

ENFRIADORES DE AIRE WRIGHT

SU PURIFICADOR DE CARBON ACTIVADO ELIMINA LA CONTAMINACION

PRECIO: DESDE E°340 AL CONTADO

AIRE FRESCO ATMOSFERA SANA BIENESTAR INTIMO

Distribuidores:

Wolff y Scherson

MIRAFLORES 695 Tel. 398994

LA NACION - 26 - Noviembre - 1961 - 37

Regional de Fútbol:

FATUCEN SE ENFRENTA HOY A CHIPRODAL

Por la vigésima fecha del torneo oficial del Regional de Fútbol Zona Central, se jugarán hoy, los siguientes partidos:

EN COYA.— Unión Coya (10 puntos) con Aviación (19). Árbitro, Víctor Plaza.

EN EL MELON.— Unión "A" (18) con General Velásquez (20). Árbitro, José Ordóñez.

EN LIMACHE.— Unión Limache (6) con Comercio (24). Árbitro, Segismundo Salazar.

EN MAIPU.— Insa (20) con Lautaro (12). Árbitro, Helmut Jaramillo.

EN PERAFLO.— Bata (28) con Valter Müller (26). Árbitro, Moisés Ortega.

EN EL MONTE.— Andarivel (7) con LAN-Chile (17). Árbitro, Emilio Flores.

EN LAS VIZCACHAS.— El puntiero de la competencia, Fatucén (29), tendrá como adversario al Chiprodal (17). Árbitro, Angel Miguel.

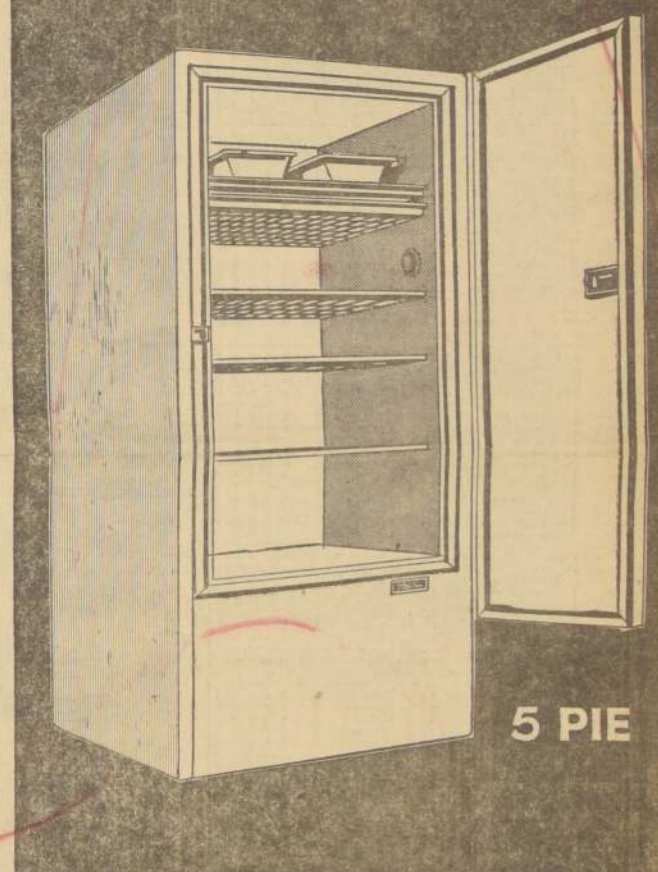
EN LLO-LLEO.— Huracán (20) con Guillermo Guzmán (17). Árbitro, Tomás Aburto.

Todos los partidos se jugarán a las 16.30 horas.



BARBARA BARONE, superando una mala racha, consiguió ayer una valiosa victoria en el recorrido reservado para amaszonas, del torneo organizado por el Santiago Paperchase.

HUMBOLDT



5 PIE

E° 15 mensuales

1 SIN PIE CUOTAS IGUALES PRECIOS DE FABRICA SIN RECARGO.

2 AL CONTADO LA MEJOR OFERTA DE SANTIAGO.

3 FACILIDADES HASTA 20 MESES

Unidad sellada importada garantida por 5 años

RADIO CITY

ESTADO 64 Y 90

2 LOCALES PARA SERVIR A UD.

muebles finos

héctor alarcón venegas: alameda 274 al 276 - Fono 36778

SEGUIMOS con nuestras ofertas sensacionales

- Pareja de lindas lámparas para costado de sofá \$ 20.000
- Bonita mesa frente sofá estilo Luis XVI cubierta mármol 50.000
- Sillón Bergere Reina Ana con tapiz a elección incluido 69.000
- Preciosa pareja de silloncitos Franceses con tapiz a elección incluido 100.000
- Amoblado de Living, 1 sofá, 2 sillones, con tapiz a elección incluido 150.000
- Gran sofá cuatro cuerpos, superconfortable, tapiz a elección incluido 280.000
- 2 Sofacitos gemelos, de 2 cuerpos, superconfortables, especial departamento, tapiz a elección incluido 395.000
- Sofá, 2 sillones superconfortables, con tapiz a elección incluido 495.000
- Dormitorio Luis XVI, 2 marquesas, 2 veladores, 1 cómoda 195.000
- Comedor Luis XVI, 1 mesa, 1 buffet y 8 sillas tapizadas en felpa 470.000
- Gran amoblado de living, estilo Luis XV, 1 sofá 3 cuerpos y 2 sillones tapizados en felpa Capitóné 695.000
- Extraordinario dormitorio Luis XV, pintado gris Versailles, compuesto de Marquesa doble tapizada en felpa Capitóné, 2 veladores y gran cómoda Bombé, una joya 695.000

NOTA: TENEMOS AMOBLADOS EN BLANCO, DE 2, 3 y 4 COJINES. LISTOS PARA TAPIZAR, CON TELAS AL GUSTO DEL CLIENTE.

GRANDES FACILIDADES DE PAGO

NOTA: A NUESTROS CLIENTES DE PROVINCIAS SE ATIENDE CON LA DEFERENCIA DE SIEMPRE.

NUEVO HORARIO: 9 A 13 Y DE 15.30 A 20.30 HORAS

HIPODROMO Chile

Domingo 26 de noviembre de 1961

PRIMERA CARRERA - 1.500 metros - Condicional - A las 9.30 horas.

J. M. Aravena	1. Blue Fog	32.18	P. Bagú	32.21.3
L. Muñoz	2. Cantarito	32.58	J. Bernal	32.22.0
No corre	3. Cantarito	32.58	N. N.	32.22.0
G. Meneses	4. Camachero	32.58	E. Cáceres	32.22.0
Hugo Pizar	5. El Reventón	32.58	D. Sola	32.22.0
R. Castillo J.	6. Gante	32.58	R. Villa	32.22.0
No corre	7. HUI	32.58	M. Torres	32.22.0
A. González	8. Imposible	32.58	O. López	32.22.0
S. Vela	9. J. Fernández	32.58	A. López	32.22.0
H. Sola	10. Lavador	32.58	J. Vial	32.22.0
M. Landa	11. Mielena	32.58	O. Jara	32.22.0
O. Cerda	12. Nave	32.58	E. Sepúlveda	32.22.0
V. Espinosa	13. Oskel	32.58	E. Navarro	32.22.0
R. Silva	14. Roldán	32.58	C. Castro	32.22.0
J. García	15. Sola	32.58	E. Miel	32.22.0
E. Soto	16. Prontito	32.58	A. Petit	32.22.0
M. Díaz	17. Sola	32.58	E. Sola	32.22.0
R. Saavedra	18. Windsor L.	32.58	F. León R.	32.22.0

SEGUNDA CARRERA - 1.200 metros - Condicional - A las 9.45 horas.

H. Pizar	1. A. Mundos	32.58	R. Bernal G.	32.30.7.3
No corre	2. Armonio	32.58	N. N.	32.30.7.3
C. Chaitones	3. Bubby	32.58	N. N.	32.30.7.3
J. Barza	4. Chaitones	32.58	P. Avaria	32.30.7.3
E. Saavedra	5. Desolado	32.58	C. Santos	32.30.7.3
L. Muñoz	6. Roldán	32.58	J. García A.	32.30.7.3
O. Mundos	7. Gante	32.58	O. Jara	32.30.7.3
J. Escobar	8. L. Afghan	32.58	L. Duque	32.30.7.3
L. E. Toledo	9. L. Manuella	32.58	J. Vial	32.30.7.3
V. Espinosa	10. Roldán	32.58	E. Navarro	32.30.7.3
G. Meneses	11. Mielena	32.58	E. Miel	32.30.7.3
J. García	12. Nave	32.58	A. Sepúlveda	32.30.7.3
J. Gómez	13. Purapel	32.58	R. Quirós	32.30.7.3
M. Valdovinos	14. Quirós	32.58	R. Quirós	32.30.7.3
S. Meneses	15. Mielena	32.58	R. Quirós	32.30.7.3
P. Gorman	16. Trépan	32.58	J. Posadas	32.30.7.3
I. Sandoval	17. Vampiro	32.58	E. Sola	32.30.7.3
L. Espinosa	18. Yacoti	32.58	G. Sarmiento	32.30.7.3

TERCERA CARRERA - 1.500 metros - Sa. serie - A las 9.50 horas.

L. E. Toledo	1. Lido	32.58	P. Valdovinos	32.30.7.3
J. Sandoval	2. Samur	32.58	A. Valdovinos	32.30.7.3
M. Cofre	3. Vino Dulce	32.58	A. Lab	32.30.7.3
D. Reyes	4. P. Oskel	32.58	M. Valdovinos	32.30.7.3
C. Chaitones	5. Samur	32.58	E. Wides	32.30.7.3
G. Meneses	6. Banderas B.	32.58	N. Raballo	32.30.7.3
L. Muñoz	7. Oskel	32.58	L. Guajardo	32.30.7.3
V. Espinosa	8. M. Amores	32.58	E. Becar	32.30.7.3
J. García	9. Lucero	32.58	R. Ramirez	32.30.7.3
J. Gómez	10. Trompeta	32.58	E. Sepúlveda	32.30.7.3
M. Valdovinos	11. Colette	32.58	L. Guajardo	32.30.7.3
S. Meneses	12. Pretoria	32.58	A. Donati L.	32.30.7.3
P. Gorman	13. Alaba	32.58	H. Parra	32.30.7.3
I. Sandoval	14. Yacoti	32.58	G. Sarmiento	32.30.7.3
L. Espinosa	15. Yacoti	32.58	G. Sarmiento	32.30.7.3

CUARTA CARRERA - 1.500 metros - Ta. serie - A las 9.55 horas.

I. Sandoval	1. Principe Azul	32.58	J. Galleguillos	32.30.7.3
G. Parian	2. Gobierna	32.58	L. Guajardo	32.30.7.3
S. Vela	3. Pomaire	32.58	A. López	32.30.7.3
N. Bravo	4. Tiburona	32.58	M. Valdovinos	32.30.7.3
E. Soto	5. Magallanes	32.58	T. Bustos	32.30.7.3
M. Díaz	6. Mielena	32.58	R. Ramirez	32.30.7.3
A. González	7. Paicavi	32.58	S. Olivares	32.30.7.3
H. Pizar	8. Amarilla	32.58	J. Bernal	32.30.7.3
F. Toro	9. L. Caracalla	32.58	L. E. Vázquez	32.30.7.3
M. Aquilina	10. L. Caracalla	32.58	L. E. Vázquez	32.30.7.3
J. Barza	11. Bravio	32.58	F. Chamorro	32.30.7.3
No corre	12. Statuta	32.58	N. N.	32.30.7.3
D. Reyes	13. El Pirata	32.58	M. Valdovinos	32.30.7.3
C. Sepúlveda	14. Shorty	32.58	P. Fuentes	32.30.7.3
V. Romero	15. Extinguidor	32.58	P. Castro L.	32.30.7.3
C. Paredes	16. Tormentoso	32.58	D. Torres	32.30.7.3

QUINTA CARRERA - 1.500 metros - Sa. serie - A las 9.55 horas.

I. Sandoval	1. Gran Viste	32.58	M. Viballos	32.30.7.3
M. Landa	2. Montepin	32.58	J. Castro R.	32.30.7.3
C. Ojeda	3. Hincapié	32.58	H. Albornoz	32.30.7.3
H. Olguin	4. I. Irlanda	32.58	R. Bernal G.	32.30.7.3
S. Ascar	5. Audry	32.58	R. Bernal G.	32.30.7.3
J. Barza	6. Puntigudo	32.58	P. Bagú	32.30.7.3
M. Cofre	7. Gaviol	32.58	A. Lab	32.30.7.3
H. Pizar	8. Montepin	32.58	A. Ramirez	32.30.7.3
A. González	9. G. Future	32.58	S. Olivares	32.30.7.3
R. Madariaga	10. Lariate	32.58	J. Bernal	32.30.7.3
C. Paredes	11. Florencia	32.58	F. Galleguillos	32.30.7.3
G. Parian	12. G. Parian	32.58	A. H. Orellana	32.30.7.3
F. Toro	13. Tremal Naik	32.58	S. Miceli	32.30.7.3

SEXTA CARRERA - 1.200 metros - Condicional - A las 10.15 horas.

F. Toro	1. Big Combat	32.58	L. Alvarez B.	32.30.7.3
R. Barza	2. Corbacho	32.58	R. Barza	32.30.7.3
J. Sandoval	3. Elgon	32.58	E. Cáceres	32.30.7.3
C. Sepúlveda	4. Endimión	32.58	R. S. Martín	32.30.7.3
I. Sandoval	5. Mierca	32.58	G. de la Cerda	32.30.7.3
J. M. Aravena	6. Hincapié	32.58	R. Bernal G.	32.30.7.3
J. L. Silva	7. Chamachar	32.58	L. A. García	32.30.7.3
C. Galdames	8. Matsi	32.58	P. Valdovinos	32.30.7.3
L. Valdovinos	9. Michelangelo	32.58	L. A. Orellana	32.30.7.3
E. Soto	10. Chito	32.58	J. Bernal	32.30.7.3
O. Muñoz	11. O. de Aguilá	32.58	J. F. González	32.30.7.3
H. Salas	12. Quilán	32.58	D. Sotomayor	32.30.7.3
J. Gómez	13. Roldán	32.58	A. Sepúlveda	32.30.7.3
L. Gutiérrez	14. Reneco	32.58	A. Donati L.	32.30.7.3
E. Meneses	15. R. de Reyes	32.58	C. Santos	32.30.7.3
E. Saavedra	16. R. Flush	32.58	C. Muñoz G.	32.30.7.3

SEPTIMA CARRERA - 1.800 metros - Clásico - A las 10.45 horas.

F. Ulla	1. Herudita	32.58	F. Castro	32.30.7.3
J. Jacobar	2. Conspirador	32.58	J. Inda G.	32.30.7.3
A. González	3. Candorosa	32.58	O. López	32.30.7.3
L. Soto	4. Garbino	32.58	O. Becerra	32.30.7.3
H. Pizar	5. La Porota	32.58	E. Cáceres	32.30.7.3
R. Madariaga	6. Que Sera	32.58	J. Suárez	32.30.7.3

OCTAVA CARRERA - 1.500 metros - Quinta serie - A las 11.25 horas.

R. Madariaga	1. Compresor	32.58	O. Becerra	32.30.7.3
E. Soto	2. Sauter	32.58	O. Becerra	32.30.7.3
L. E. Toledo	3. Dorman	32.58	J. Santos	32.30.7.3
J. L. Silva	4. Fregado	32.58	L. A. García	32.30.7.3
J. Escobar	5. Rigor	32.58	R. Villa	32.30.7.3
C. Paredes	6. Noctambulo	32.58	J. Yáñez	32.30.7.3
R. Meli	7. Chasol	32.58	D. Sandoval	32.30.7.3
A. Muñoz	8. Don Sata	32.58	C. Santos	32.30.7.3
R. Salas	9. P. P. P.	32.58	A. Prochore	32.30.7.3
R. Salas	10. Crow	32.58	A. Valdovinos	32.30.7.3
C. Sepúlveda	11. Iván	32.58	L. G. Alvarez	32.30.7.3
A. González	12. Sinicola	32.58	O. López	32.30.7.3

NOVENA CARRERA - 1.500 metros - Segunda serie - A las 12.10 horas.

R. Madariaga	1. Triunfador	32.58	F. Castro	32.30.7.3
J. Aravena	2. Q. Ideal	32.58	O. Lizama G.	32.30.7.3
G. Parian	3. Jungria	32.58	J. Castro R.	32.30.7.3
I. Sandoval	4. B. Bar	32.58	P. Valdovinos	32.30.7.3
R. Salas	5. Novial	32.58	J. Vial	32.30.7.3
V. Valdovinos	6. Beligerante	32.58	A. Valdovinos	32.30.7.3
C. Paredes	7. Roldán	32.58	J. González	32.30.7.3
H. Pizar	8. B. Chancell	32.58	P. Petit	32.30.7.3
F. Toro	9. B. Chancell	32.58	E. Rodríguez	32.30.7.3
J. M. Aravena	10. Que Valor	32.58	A. Donati L.	32.30.7.3
E. Meneses	11. Tumbaito	32.58	R. Raballo	32.30.7.3

DECIMA CARRERA - 1.500 metros - Cuarta serie - A las 12.40 horas.

C. Ojeda	1. Kindy	32.58	C. Muñoz E.	32.30.7.3
R. Valdovinos	2. El Obrero	32.58	L. A. Orellana	32.30.7.3
E. Saavedra	3. El Obrero	32.58	J. Inda G.	32.30.7.3
E. Soto	4. Las Condes	32.58	H. Claretas	32.30.7.3
J. M. Aravena	5. Abellita	32.58	A. Petit	32.30.7.3
A. Muñoz	6. Abellita	32.58	A. Petit	32.30.7.3
H. Olguin	7. Abellita	32.58	A. Petit	32.30.7.3
P. Meneses	8. Abellita	32.58	A. Petit	32.30.7.3
V. Valdovinos	9. Abellita	32.58	A. Petit	32.30.7.3
F. Toro	10. Abellita	32.58	A. Petit	32.30.7.3
C. Sepúlveda	11. Abellita	32.58	A. Petit	32.30.7.3
A. González	12. Abellita	32.58	A. Petit	32.30.7.3

DECIMOPRIMERA CARRERA - 1.500 metros - Sa. serie - A las 13.20 horas.

L. E. Toledo	1. Peralta	32.58	H. Gasmuri	32.30.7.3
R. Salas	2. Calera	32.58	Juan Suárez	32.30.7.3
N. Valdovinos	3. Chaitones	32.58	C. Paredes	32.30.7.3
A. Aravena	4. P. P. P.	32.58	R. Bernal G.	32.30.7.3
No corre	5. P. P. P.	32.58	N. Raballo	32.30.7.3
F. Toro	6. R. B. B.	32.58	J. Heras	32.30.7.3
J. M. Aravena	7. Abellita	32.58	A. Petit	32.30.7.3
A. Muñoz	8. Abellita	32.58	A. Petit	32.30.7.3
H. Olguin	9. Abellita	32.58	A. Petit	32.30.7.3
P. Meneses	10. Abellita	32.58	A. Petit	32.30.7.3
V. Valdovinos	11. Abellita	32.58	A. Petit	32.30.7.3
F. Toro	12. Abellita	32.58	A. Petit	32.30.7.3
C. Sepúlveda	13. Abellita	32.58	A. Petit	32.30.7.3
A. González	14. Abellita	32.58	A. Petit	32.30.7.3

DECIMOSGONDA CARRERA - 1.500 metros - Sa. serie - A las 13.55 horas.

R. Salas	1. No Corre	32.58	R. Raballo	32.30.7.3
P. Olguin	2. Planario	32.58	P. Castro	32.30.7.3
P. Toro	3. Planario	32.58	P. Castro	32.30.7.3
A. González	4. Planario	32.58	P. Castro	32.30.7.3
No corre	5. Planario	32.58	P. Castro	32.30.7.3
A. Muñoz	6. Planario	32.58	P. Castro	32.30.7.3
H. Pizar	7. Planario	32.58	P. Castro	32.30.7.3
L. A. Paredes	8. Planario	32.58	P. Castro	32.30.7.3
No corre	9. Planario	32.58	P. Castro	32.30.7.3
No corre	10. Planario	32.58	P. Castro	32.30.7.3
N. Valdovinos	11. Planario	32.58	P. Castro	32.30.7.3
J. Amestelly	12. Planario	32.58	P. Castro	32.30.7.3

DECIMOTERCERA CARRERA - 1.800 metros - Sa. serie - A las 14.30 horas.

E. Soto	1. Alguilero	32.58	O. Becerra	32.30.7.3
C. Paredes	2. Tabal	32.58	A. Becerra	32.30.7.3
R. Valdovinos	3. R. R.	32.58	E. Rodríguez	32.30.7.3
A. Muñoz	4. A. la Carga	32.58	E. Dique	32.30.7.3
V. Barza	5. Roldán	32.58	Orellana	32.30.7.3
L. Havia	6. My Lad	32.58	M. Valdovinos	32.30.7.3
H. Olguin	7. P. P. P.	32.58	F. Castro	32.30.7.3
C. Paredes	8. P. P. P.	32.58	Jorge Vial	32.30.7.3
F. Toro	9. P. P. P.	32.58	Juan Bernal	32.30.7.3
P. Ascar	10. P. P. P.	32.58	Juan Bernal	32.30.7.3
J. Amestelly	11. P. P. P.	32.58	Juan Bernal	32.30.7.3
N. Valdovinos	12. P. P. P.	32.58	J. Suárez	32.30.7.3
M. Meneses	13. P. P. P.	32.58	G. Galleguillos	32.30.7.3
L. A. Paredes	14. P. P. P.	32.58	O. Castro	32.30.7.3
A. González	15. P. P. P.	32.58	J. Castro R.	32.30.7.3

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (HIPODROMO CHILE)

LA NACION	LA ULTIMA NOTICIA	EL CLARIN	LA TERCERA	LA SEGUNDA	"Tierra de recha" Radio Nacional	ULTIMA HORA	EL CLUB	LA HIPICA	EL ENSAYO	LA HUASCA	EL SIGLO
Cantarito Blue Fog Prontito	Blue Fog Prontito J. Fernández	Blue Fog Prontito J. Fernández	Blue Fog Prontito J. Fernández	Blue Fog Prontito J. Fernández	Blue Fog Prontito J. Fernández	Blue Fog Prontito J. Fernández	Blue Fog Prontito J. Fernández	Blue Fog Prontito J. Fernández	Blue Fog Prontito J. Fernández	Blue Fog Prontito J. Fernández	Blue Fog Prontito J. Fernández

Garbino destaca mejor opción en 1.800 Mts.

Tiene buenos cotejos y una gran campaña, pupila de Oct. Becerra



EDUARDO SOTO tendrá a cargo la conducción de Garbino, nuestra favorita en el clásico para hembras, que se disputará hoy, en la mañana.

Para yeguas de 3 años y más, el Clásico "María Sutil de Lyon" se correrá hoy en la mañana, como número principal del programa del Hipódromo Chile.

Cuatro potrancas de 3 años, una yegua de 4 y otra de 5 integran el grupo, entre las cuales preferimos a Garbino, por su buena campaña. La pupila de Octavio Becerra lle-

1a. BLUE FOG: 400 metros en 24.45, con J. Amestelly.
CORTAVIENTOS:

Extraordinario apronte de Lily Pons en B. Aires

BUENOS AIRES, 26. — "Carlos Pellegrini", que se disputará hoy en el Hipódromo de Palermo, se presenta ahora como el principal enemigo para el favorito Arturo A. en el Gran Premio una recompensa de 10 millo-

1.000 metros en 59" 3/5. Galardón también cotejó en 1' 0 segundo 2/5

nes de pesos al ganador (moneda argentina). Sobresalto cubrió el kilómetro en un minuto 0 segundo y 3/5. Por su parte la yegua

realizó su trabajo por la pista de césped, mientras que Sobresalto lo hizo por la de arena.

Los representantes chilenos dejaron muy buena impresión en el numeroso público que presenciaba estos cotejos, y no se descarta la posibilidad de que alguno de ellos logre la prime-

Pronósticos para el Sporting Club

1.a CARRERA: Panderó, Palmichar, Zelanda.
2.a CARRERA: Envidia, Beltrame, Zampano.
3.a CARRERA: Amaltes, Leal Amigo, My Mald.
4.a CARRERA: Etolla, Pampí, Nankin.
5.a CARRERA: Lesseps, Minuta, Asonada.

6.a CARRERA: Radian, El Trebucó, El Andalu.
7.a CARRERA: Parla, mentario, Paraiso, Jim.
8.a CARRERA: Sunfall, Gien, Pluma al Viento.
9.a CARRERA: El Español, Costana, El Sombo.

VIA SUR LIMITADA

BUSES PULLMAN Y DE PRIMERA CLASE

SAN FERNANDO — CURICO — MOLINA — TALCA — LINARES — PARRAL — CAUCUENES (MAULE) — SAN CARLOS — CHILLAN — CONCEPCION — TALCAHUANO — LOS ANGELES — MULCHEN — COLLIPULLI — ANGOL — VICTORIA Y TEMUCO.

Encomiendas Giros y Rembolos: Fonos 74049 y 67014. VENTA DE PASAJES: TELEFONOS 68625 y 74649.

SAN DIEGO ESQ. PLAZA ALMAGRO

Su Terraza será un Edén



LUCIENDO UNO DE LOS 30 MODELOS QUE OFRECEREMOS PARA SU ELECCION



MANUFACTURA DE ARTICULOS DE LONA

DIEZ DE JULIO 445 AL 655

TELEFONOS 36853 Y 36854

POBLACION DE VIVIENDAS Y ASISTENCIA SOCIAL

LLAMESE A

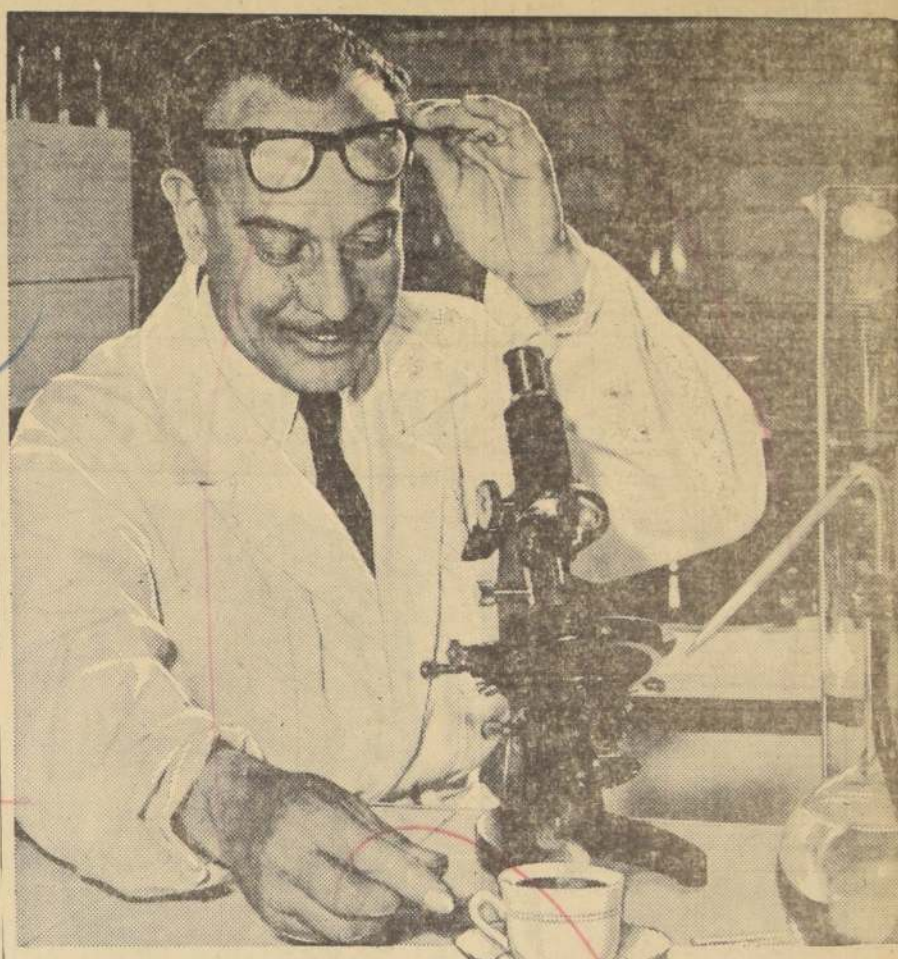
PROPUESTAS PRIVADAS

por la venta de los siguientes equipos:

2 equipos rayos X modelo Raymaster para radioscopia y radiografía; fabricados por Universal X Ray Products Inc. para 100 MA con 100 KV cabeza chock prof con su tubo de Rayos X y mesa de control con todos los instrumentos y regulaciones, con pantalla fluoroscópica de 12" x 16".

Estos equipos se exhibirán a los interesados de lunes a viernes, en Reseleta N.º 2675, Bodega de Fundación de Viviendas, de 9 a 12.30 y de 14.30 a 18 horas. Las ofertas se recibirán, únicamente, en sobre cerrado hasta el día 5 de diciembre, a las 12 M. en la Oficina de Partes de la institución.

EL PRESIDENTE



Y AHORA...

a gustar mi Nescafé

(Cada sorbo es un premio en sabor y calidad)



Es incomparable el agrado de recomfortarse deliciosamente con el sabor y aroma de pura café recién tostado de NESCAFÉ, que, en 125 países es el café instantáneo preferido por millones de personas. Como el, diga Ud. también; y ahora... a gustar mi NESCAFÉ!

TENGA SIEMPRE EN CASA

100% PURO CAFÉ AHORA EN 3 VARIEDADES

ESCUCHE TODOS LOS DIAS de 15 a 15.45 hrs. por Radios Minería de Sigo. y Valpo, S. Bolívar de Concep. y Sago de Osorno, el programa más moderno para la mujer: "LA HORA NESTLE".

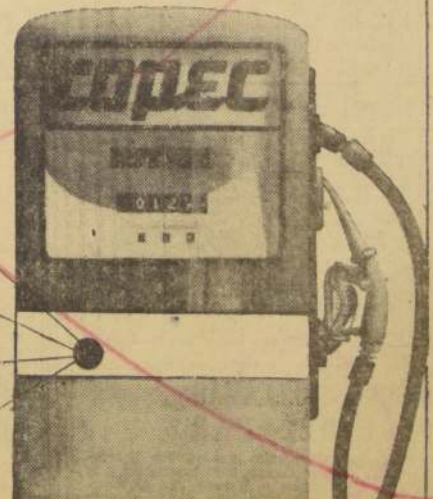
COPEC

pone en conocimiento de los

CONSUMIDORES DE COMBUSTIBLES

que desde el presente mes las bombas expendedoras tendrán los siguientes distintivos:

- GASOLINA 93 OCTANO (ex-especial) Rojo
- GASOLINA 81 OCTANO (ex-corriente) Naranja
- PETROLEO DIESEL Negro
- KEROSENE Verde



PHILIPS AUTORADIO

Radio de Automóvil de última generación, con todas las facilidades para su uso.

ARMERIA MORANDE

Ofrece todos los artículos del ramo de ARMAS, CARTRUCHOS, FUSILES, etc.

ARMERIA SUIZA

MIGUEL CRUCHAGA

MADERAS

PRODUCTOR PINO-ULMO

VENDE DIRECTAMENTE CON GRANDES FACILIDADES

SAN EUGENIO 1045 — FONOS 495201

(Costado Estación Nuñoa)

CAMIONES

MERCURY 1961

Reforzados doble viga de 194" entre ejes.

Capacidad carga útil 7.200 (21.000 libras brutas), y 8.000 kilos.

ENTREGA INMEDIATA — FACILIDADES

FELIPE NEDERY CIA.

CONCESIONARIOS FORD AUTORIZADOS

PROVIDENCIA 1921 — FONOS 41366

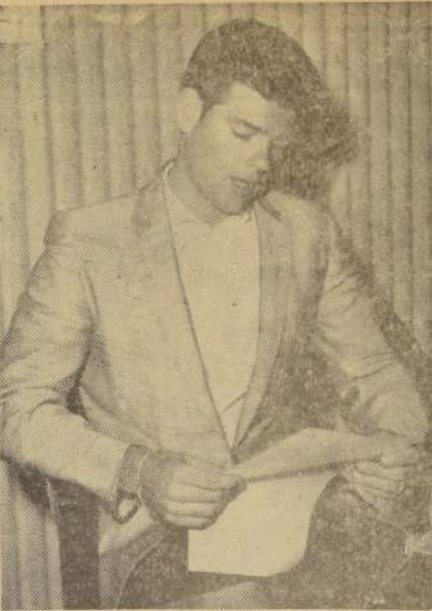
UNA COCINA A GAS REGALO ANITA BRYANT A "MI CASA"

La cantante norteamericana visitó ayer el hogar de la institución en el Paradero 24 de la Gran Avenida. Comparó durante más de media hora con los pequeños ex niños vagos

Anita Bryant, la joven y hermosa cantante norteamericana, visitó ayer el hogar de la institución en el Paradero 24 de la Gran Avenida. Comparó durante más de media hora con los pequeños ex niños vagos.

—Me ha gustado mucho conocerlos —dijo—. Cuando vuelva a Chile espero encontrarlos a todos más grandes. Carlos Castro Pérez, un menor de 12 años, que se encontraba en cama, aquejado de aguda amigdalitis, conmovió particularmente a la cantante, quien se acercó a él y le dio un beso en la frente.

—Yo, sería una mala cliente suya —dijo Anita—. Tengo muy buena dentadura. Anita se despidió diciendo a los muchachos: —Esta tarde habrá Coca-Cola para todos ustedes.



Dean Reed, el ídolo de la juventud latinoamericana, entregó una declaración en la que puntualiza su posición frente a una información aparecida en un diario de la mañana, que lo presenta estrechando la mano de un jugador de la selección soviética de fútbol, que nos visitará recientemente. La declaración expresa textualmente:

"Hace unos días, un periódico comunista mostró fotografías mías estrechando las manos de los futbolistas rusos. Esta información hizo creer a los lectores que soy un admirador de la Rusia comunista.

Esto no es efectivo; no soy comunista y no apruebo la política de Rusia. Pero sí creo que a través del conocimiento y la comprensión, se puede evitar otra guerra.

Y este conocimiento y comprensión no se pueden lograr si se evita conocer a las personas o sus puntos de vista.

En los atletas, ni los artistas influyen en la política del país a que se pertenece. Los atletas y los artistas son universales, y no estamos limitados por la política.

Gracias por haberme permitido aclarar esta situación". Dean Reed inauguró ayer las matines del teatro "Carola", donde volverá a presentarse esta tarde, y en funciones de vermouth y noche. Permanecerá en Chile durante quince días.

Show de Noticias

(1) POR PRIMERA VEZ, desde que arrendó el Teatro "Carola", Radio Minería presentará hoy funciones de matines con la actuación extraordinaria del joven cantante norteamericano Dean Reed, que se ha convertido en ídolo de las adolescentes.

(2) EJEMPLOS QUE recomentan: Se acaba de formar una agencia artística con oficinas propias, capitales propias y responsabilidad propia. Se denomina "Star-Hits" y está instalada en Estado 215. Un serio ejemplo para aquellos "representantes" que realizan sus negocios en la mesa de un café y firman contratos artísticos en servilletas.

(3) BAJO LA dirección del periodista Osvaldo Armijo salió ayer a circulación una revista titulada "Flor de Picaresque", financiada por la empresa del mismo nombre, que llevará abundante material del mundo revisteril, chistes, cuentos cortos, etc. La revista se repartirá entre los asistentes al Teatro "Picaresque" y en varios negocios céntricos.

(4) MASANA deben estar de regreso en Santiago los hermanos Héctor y Humberto Duvauclle y la actriz Orieta Escamez. Los tres viajaron a Buenos Aires en tren de negocios. Luego reemplazarán al grupo al sur visitando las ciudades de Chillán, Concepción, Valdivia y Puerto Montt.

Y no hay más por ahora. Hasta pronto.

ARIS

Ultimos dos días de "VERSOS DE CIEGO"

ANA GONZALEZ, del Teatro de Etnología de la Universidad Católica, interprete de Juana Buzy en "Versos de Ciego", la obra consagrada en Madrid y París, del autor Luis Alberto Heiremans, que se presenta hoy en la Sala Camilo Henríquez, en función de vermouth.

FABRICA de LAMPARAS ONIX-ALABASTRO PANTALLAS ARRECILO ADAPTACION RENOVACION AV. MATA 203 ESC. S. CAMILO

METRO LOCATELLI
HOY
CLARK GABLE - AVA GARDNER
GRACE KELLY
JOHN FORD
DIBUJOS EN COLORES
CORTOS EDUCATIVOS
COMICAS

LA GARGANTA DEL DIABLO
ROTATIVO DE 2 A 12 P.M.
Almuerzo en la Pórtico
BRASILEIRO-PARAGUAYA
UN RELATO DE VIOLENTAS PASIONES... LA BELLEZA DE LAS CATARACTAS DEL ITOQUAZU...

JORGE SALLORENZO

Por LUIS FUSTER MORRIS

Nuestro Teatro Nacional, a pesar del celuloide, es como esos faros legendarios de los mares australes que están siempre brillando y no se apagan por las olas, pero que se mantienen enhiestos, altos, limpios y ariosos.

Nunca se me ha ocurrido la idea, desde aquella época brillante de los años cuarenta, cuando, como actor, me encontraba en la persona de uno de sus más ilustres hijos: Jorge Sallorenzo.

Nadie podrá negarle que es uno de los mejores compañeros de ruta del teatro chileno. Durante décadas ha sido actor de numerosas compañías y con ellas, ha integrado los más diversos repartos de aplaudidas piezas teatrales. Y, en incontables representaciones, ha demostrado su captilidad escénica y su talento.

Ahora actúa en el Teatro "Carola". De nuevo se ha encontrado con la misma vocación de los primeros años juveniles. Sigue dedicado con fervor a su profesión. No obstante su avanzada experiencia, ensaya sus papeles, como si tuviera que satisfacer al más exigente crítico.

Una sucesión de discutidas obras, que tienen diferentes formas de expresión, como la pieza de Ibsen "El Rinoceronte" y otras de crítica social, surrealistas, etc., son para Sallorenzo un núcleo de complicaciones que más adelante deberán aclararse por sí mismas.

Ya llegó EL ÚLTIMO DE LOS VIKINGOS

Teatro CAROLA
SAN DIEGO 246 Tel. 89350
HOY VERMUT 19 hrs. NOCHE 22.30 hrs.
LA REVISTA de GALVEZ Y DIAZ
"Demoliendo San Diego"
DEAN REED
EL ASTRO DE LA JUVENTUD
Y LA PRESENTACIÓN EXTRAORDINARIA DE LA ESPECTACULAR **ANITA BRYANT** "MISS AMERICA"
SILVIA INFANTAS y "Los Cóncores"
LOS CHIMBEROS Últimos días DESPEDIDA DE CHILE
HECTOR GAGLIARDI el poeta de las cosas sencillas y la sensacional reaparición del actor cómico **GABRIEL ARAYA**
HOY - DOMINGO MATINE CON **DEAN REED** VERMUT Y NOCHE CON **DEAN REED** Y **ANITA BRYANT**

AL OLEO
MERCEDES 753
Yale, un 1000...
Yale, un 1000...
Yale, un 1000...

GRATIS
EL CAMPEONATO EN SU TELEVISOR
AL COMPRAR SU RELOJ PIDA EL CUPON NUMERADO Y PARTICIPE EN LOS SORTEOS ANTE NOTARIO, DE TELEVISORES PARA EL MUNDIAL QUE OBSEQUIA RELOJERIA GABOR
ESTADO 91 - 5.º PISO
Proximamente: también en ESTADO 48

CINES
HORARIO FIJO
ALCAZAR, Brasil 373 (80122).
MEX. Expansión, un espectáculo imposible. V y N: Las picarescas de...
MEX. Expansión, un espectáculo imposible. V y N: Las picarescas de...
MEX. Expansión, un espectáculo imposible. V y N: Las picarescas de...

GUIA DEL ESPECTADOR
ROTATIVOS
ALAMEDA, Avda. B. O'Higgins 297 (31552).
MEX. Expansión, un espectáculo imposible. V y N: Las picarescas de...
MEX. Expansión, un espectáculo imposible. V y N: Las picarescas de...

CINES COMUNALES
AVENIDA (Bolsa) - M. El gran...
MEX. Expansión, un espectáculo imposible. V y N: Las picarescas de...
MEX. Expansión, un espectáculo imposible. V y N: Las picarescas de...

El mártir Benjamin Fernández Ortiz

El 22 del mes en curso se cumplieron cinco años de la muerte en actos del servicio del voluntario de la 9a. Compañía de Bomberos de Santiago, don Benjamin Fernández Ortiz, quien halló trágica muerte en el incendio ocurrido en igual fecha en el año 1956, en calles Román Espech y Nueva Matucana, cuando combatía el fuego que destruía unas bodegas allí existentes.

El voluntario Fernández había ingresado a la institución el 8 de diciembre de 1931, y a través de su trayectoria bomberil había ocupado diferentes cargos en su Compañía y en la Comandancia del Cuerpo, tales como Ayudante, Teniente 2.º y Ayudante General, durante varios períodos. Sirvió a la 9a. Compañía durante casi 25 años, asistiendo durante este lapso a más del 82 por ciento de los actos obligatorios, lo que le valió figurar varias veces en el Cuadro de Honor del Cuerpo, ganando además la Medalla de Asistencia de su Compañía por su actividad en el cumplimiento de sus deberes bomberiles. Había recibido el premio de constancia por 25 años de servicios y ostentaba, además, la calidad de Voluntario Honorario, la cual lo liberaba de la obligación de asistir, pero su conciencia del deber lo llevó hasta el incendio trágico, donde el derrumbe de un muro tronchó su existencia.

La 9a. Compañía, fiel a su recuerdo, realizará hoy domingo 26 varios actos conmemorativos de este quinto aniversario de su holocausto, consistentes en una misa, que se oficiará a las 10.30 horas, en la Iglesia de San Saturnino (Santo Domingo 2772), reza por el Reverendo Párroco don Fidel Aranda Bravo, miembro de la Academia Chilena de la Lengua, quien también pronunciará la alocución fúnebre. Posteriormente, el Cuerpo de Bomberos de Santiago realizará una romería hasta el sitio de su muerte, con el fin de descubrir una placa recordatoria, que la Novena allí colocará. Este acto se iniciará desde la Plaza Yungay, a las 11.30 horas, para dirigirse hacia las calles Román Espech y Nueva Matucana.

PROF CARLOS DE SERENA

FAMOSO EXPERTO CIENTÍFICO DE LA VOZ, LABIA DA Y CANTADA, FORMA CANTANTES Y LOCUTORES enseñando la mejor escuela de canto del mundo, estudiada en Italia.

IMPOSTACION Y REEDUCACION DE LA VOZ para todas las personas que por su profesión, arte u oficio, deseen hablar intensamente sin sufrir su garganta el menor cansancio, ronquera o afonía.

AMPLITUD DE LA VOZ DE MANDO para oficiales de las Fuerzas Armadas.

CURA CANSAÑO VOCAL Y AFONIA por mal uso orgánico vocal o respiratorio.

CLASES INDIVIDUALES; NO IMPORTA EDAD.

Además, el profesor Carlos de Serena dispone de su invento control respiratorio, patentado; de laboratorio científico para la voz, grabadora, radio-transmisor interno.

ESTUDIOS EN ITALIA Y ARGENTINA.

Valenzuela Castillo 1113, por Avenida Miguel Claro (a dos cuadras de Providencia).

CASA UTIL

EN SU PROXIMA BODA ARRIENDE su vestido de novia, mariposa, cortejo y reinos de primavera, trajes de primeras comuniones para niños y niñas.

Para caballeros: Chaquetas, trajes, smoking, trajes de noche, trajes de fiesta y ceremonias.

Distintos trajes, cortinas, etc.

SAN ISIDRO \$18 FONO 36953

¡¡SEÑORA!!

Aprende una profesión rentable El Instituto Técnico Femenino le brinda la oportunidad de hacerse profesional. Corte, Confección, Moda, Infantil, Bordados a Máquina. Peluquería completa para señoras. Internado para señoritas. Se otorgan diplomas. Profesora autorizada Mercedes Montes de Hausdorf.

Diplomada en Chile y Buenos Aires y ex profesora de la Escuela de Verano de la Universidad de Chile. Moneda 1881

CRONICAS SOCIALES

Por LUCIA ARRIETA

ESTRENO EN SOCIEDAD.



Matrimonio Palacios Garcés-Correa Solar. — Señorita María de Lourdes Correa Solar, cuyo matrimonio con el señor Hernán Palacios Garcés será bendecido hoy, privadamente, en la Iglesia Recoleta Dominica (Avda. Recoleta 759), a las 19 horas.

Pondrá las bendiciones el Rvdo. Padre Silvio Schryver.

Serán padrinos de la novia el señor Oscar Correa Montero y señora María Keryma Solar de Correa. Serán padrinos del novio el señor Arturo Palacios Mac-Kay y señora Elisa Garcés de Palacios.

Serán testigos de la novia en la ceremonia religiosa: Alejandro Solar Braun, Lucía Jara de Solar, Guillermo Moreno Vial, Custodio Correa Montero, César Correa Montero, Jaime Besa Nieto, Rafael Correa Montero, Elisa Silva de Cruzat, Angélica Ibarra de Mozo, María Keryma y María Verónica Correa Solar, María Elena Moreno Solar, Alvaro Correa Puenzalida y Oscar Silva Clark. Testigos en el matrimonio civil de la novia: Oscar Correa Solar, Cristian Correa Solar, Lucía Solar de Renard, Javier Solar Jara, Horacio Varela Guevara, Carlos Correa Montero, Estela Correa de Arrieta, Adriana Correa de Kolbach, Horacio Montero H., Uvaldo García I., Antonio Montero Carvallo, Germán Correa Montero, Fernando Valdés Solar y Alfonso Correa Aliende.

Serán testigos del novio en la ceremonia religiosa: Rebeca Herrera de Garcés, Samuel Garcés Herrera, Anita Garcés Herrera, Paulina Palacios Garcés, Margarita Palacios Garcés, Oscar Ramírez Mardones, José Méndez, Guillermo Ferrada Urrut, Ernesto Garcés Gabler, Iván Mozo Lira, Jaime Cruzat Corvera, Víctor Manuel Palacios Hurtado, Eduardo Ugarte Buhler, Germán Palacios Díaz, Guillermo Ferrada Palacios, Harry Rahausen Jiménez, Luis Felipe Palacios Garcés y Olga Guerrero Borja. Testigos en el matrimonio civil del novio: Arturo Palacios Garcés, Gustavo Palacios Garcés, Alvaro Garcés Herrera, Guillermo Garcés Herrera, Adriana Palacios Mac-Kay, Patricio Ferrada Palacios, Fernando Ferrada Palacios, Alejandro Avilés G., Eduardo Solimnaci R., Eduardo Olea Barriga, Oscar Munizaga Pérez de Arce, Gabriel Munizaga D., Raquel Garcés de Byers, Bogoslav Juricic, Patricio Ramírez Garcés, Mario Benavente Cuevas, Oscar Ramírez Garcés y Sergio Ramírez Garcés.



SEÑORITA Margarita María Sánchez Guzmán, que ofreció ayer una recepción en su residencia de calle Montolín. (DIBUJO de Eduardo Armstrong.)

MANIFESTACION A JUVENAL HERNADEZ. — Las amistades del Embajador de Chile en Venezuela, Juvenal Hernández, le ofrecerán un cóctel en el Club de la Unión, el próximo miércoles 28, a las 19 horas. Las adhesiones se reciben en la Caja del Club, hasta el martes 28, a mediodía.

EN HONOR DEL SEÑOR OSCAR SCHNAKE VERGARA. — El Embajador del Paraguay en nuestro país, señor Alberto Nogués, ofreció, el jueves pasado, en su residencia particular, un cóctel en honor del señor Oscar Schnake Vergara, Representante Residente de las Naciones Unidas en Asunción, al que asistieron las siguientes personas: Subsecretario de Relaciones Exteriores, señor Carlos Valenzuela Montenegro; vicealmirante señor Wolfgang Larrazábal, Embajador de Venezuela; señor Gustavo Ortiz Hernán, Embajador de México; señor Manuel Seoane, Embajador del Perú; señor Abel Naranjo, Embajador de Colombia; señor Juan B. Rossetti, ex Ministro de Estado; Embajador Enrique Bernstein, Asesor Político de la Cancillería; señor Domingo Amunátegui Lecaros, Director del Ceremonial y Protocolo del Ministerio de Relaciones; señor Mariano Bustos Lagos, Director Administrativo de la Cancillería; el Marqués d'Aurèle de Paladines, Encargado de Negocios de Francia; señor Oscar Vera, Jefe Regional de la UNESCO para la América Latina; señor Jorge Burr Veyl, Director Económico de la Cancillería; señor Alfonso Santacruz, Director subrogante de la CEPAL; señor Pedro Román, Subjefe del Departamento de Fronteras de la Cancillería; señor Carlos Supper, Subjefe de Organismos Internacionales de la Cancillería; señor Alejandro Gumucio, Jefe del Subdepartamento de Información Exterior y Relaciones Culturales del Ministerio de Relaciones; señores Luis Henríquez Acevedo, Guillermo Castro y Jaime Dagnino, funcionarios del Ministerio de Relaciones Exteriores; señor Bacón Duarte Prado, de la Cámara de Representantes del Paraguay; señor Hugo Cpuhonnal, Primer Secretario de la Embajada del Paraguay, y señor Parasio Pineda.

LAS TERMAS DEL FLACO

INICIAN SU TEMPORADA EL 1.º DE DICIEMBRE. — INFORMES Y RESERVAS CASILLA 188 — FONO 226 SAN FERNANDO

BACHILLERATO

No es grato informar a los señores apoderados, que el Bachillerato es el primer grado que otorga la Universidad, por el hecho de ingresar a ella. Es, por lo tanto, un grado universitario.

Debido a la gran demanda que en nuestros días presentan las carreras liberales el número de postulantes al Bachillerato no guarda proporción con el número de alumnos que pueden ingresar a cada carrera.

De aquí que las Universidades tengan que seleccionar a los mejores dotados y mejor preparados, mediante un examen riguroso, tanto de conocimientos como de capacidad, con el sano propósito de entregar los mejores profesionales que pueda producir nuestro país.

Para las personas realmente interesadas en seguir una carrera, esto significará que tendrán que llevar una preparación profunda, ya que en este caso no sirven las improvisaciones. Lo demuestra el alto porcentaje de fracasos.

Es así como CURSOS PARTICULARES ha preparado, consistentemente, un set que comprenderá BACHILLERATO CIENTÍFICO y BACHILLERATO HUMANISTA.

Cada uno de estos Bachilleratos será dictado por profesores altamente preparados y siguiendo la nueva norma DINAMICO EVOLUTIVA que presentan las ciencias actuales, tanto las ciencias de la Naturaleza como las ciencias culturales.

Recordamos, también, que el éxito obtenido por nuestros bachilleres en los sets anteriores nos honra altamente.

INFORMES: BILBAO 502 — "UNICAMENTE", DE 5 A 9 P. M. — FONO 40151

VIDRIOS PLANOS — **ESTABLECIMIENTOS MAIPO** — **MATERIALES DE CONSTRUCCION**

VIDRIERIA — MENAJE — ARTÍCULOS ELECTRICOS — QUINCALLERIA — CEMENTO ARENA FIERRO

2399 — 2385 — 2381

ESTABLECIMIENTOS MAIPO

MATERIALES DE CONSTRUCCION

San Diego 2381 al 2399 — Fonos 53352-50691

ARENA — FIERRO — CEMENTO — PIZARRERO — LANA DE VIDRIO — VOLCANITA — ERACLIT — MADERAS PRENSADAS CHOLGUAN — PINTURAS — HERRAMIENTAS — QUINCALLERIA — CAÑERIAS — FITTINGS — SANITARIOS — SALAS DE BAÑO — SILENCIOSOS — BIDET — COCINA GAS LICUADO, LENA Y PARAFINA — MUEBLES DE COCINA — LAVAPLATOS — REFRIGERADORES — LAVADORAS, etc.

VACACIONES DE ENSUEÑO A PRECIOS DE ANTAÑO

OFRECE:

HOTEL "O'HIGGINS"

VIÑA

VIÑA

TURISMO:

Noviembre 25 a diciembre 31. — Alojamiento en habitaciones con baño privado, incluyendo impuestos y propinas, por 10 días: 2 personas, \$ 78; 3 personas, \$ 88. Enero 1.º al 19: 2 personas, \$ 88; 3 personas, \$ 118. A partir del 1.º de enero nuestro Restaurante de Turismo: Desayuno, \$ 0.40; Almuerzo, \$ 1.20; Comida, \$ 1.20.

LUJO: 25 de noviembre al 19 de enero, niño hasta 12 años en habitación de los padres: SIN CARGO.

TEMPORADA DE PISCINA ABRE EL 20 DE DICIEMBRE.

RESERVAS:

SANTIAGO: Hotel Panamericano, Fonos 66826-

82911 u HOTEL O'HIGGINS, Viña del Mar.

Empresa Hotelera Panamericana S.A.

SALON de MODAS EMPERATRIZ EUGENIA

Ofrece las últimas novedades de Primavera y Verano; además, Trajes Cocktail y sombreros. Se reciben modas. Especialidad en trajes de novia y madras. CREDITOS.

ALAMEDA N° 1370, L. 3, frente a la Caja de Empleados Públicos y Periodistas.

A LA PERSONA QUE PRESENTE ESTE AVISO SE LE HARA UNA REBAJA

La mujer distinguida sabe conservar el cutis siempre limpio, terso y aterciopelado empleando diariamente en su aseo el famoso...

Jabón DERMAL

Vendo por Viaje

Dormitorio de pino, mar, que sea una plaza, colchón, resorte, velador y cómoda. Cómoda mudador pino con 5 cajones. Coche-cuna lona con colchón (nuevo). Mesa centro Reina Ana con juncos y cristal. Máquina afeitar Philiphave Jet. Sillon moderno, tapiz lana. Lámpara de colgar, sobremesa y velador. Libros, cortinas, artículos cocina.

Pedro de Valdivia 3420, departamento 32 (esquina Irarrazaval).

ALGARROBO

Misma Playa Yachting, Arriendo Departamento amoblado, 9 camas, refrigerador, cocina, calefacción, gas licuado, baño y medio, living - comedor, todo nuevo, con vista al mar. DICIEMBRE hasta MARZO o por MESES. Tratar:

ROSAS 1261, SANTIAGO

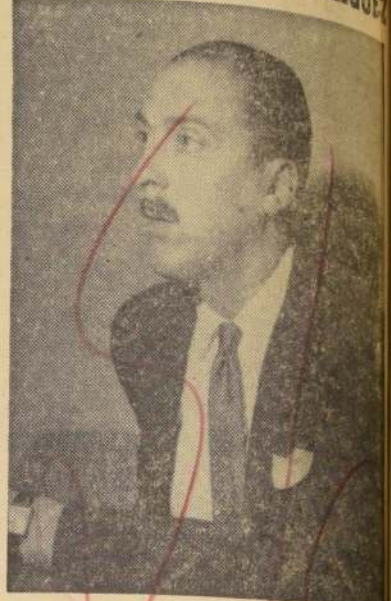
Llegaron Popelinas estampadas, copias francesas

BELLAVISTA 0430

Frente Clínica La María

NO CERRAMOS AL MEDIO DIA

MANIFESTACION AL SEÑOR LUIS GONZALEZ RODRIGUEZ



Con motivo del próximo alejamiento del Sr. Luis González Rodríguez de su cargo de Jefe de Relaciones Públicas de la Línea Aérea Nacional, un grupo de sus amigos le ofrece una manifestación en los salones del Círculo Español, el presidente del Instituto Chileno de Relaciones Públicas, don Juan Masana, una Oficina de Consultores en su especialidad, para llenar las necesidades de esta importante actividad, en otros negocios. Paralelamente, don Luis González se ha comprometido a la Gerencia de Ventas de la firma de cinematografía comercial "Producciones Boris Hardy", que recién ha iniciado sus actividades.

MATRIMONIO EN EL EX-TRANJERO. — Ha sido fijado para el 20 de diciembre el matrimonio de la señorita Bernardita Aguirre Berguecio con el señor Emilio Bouchon Sepúlveda, en la Iglesia de San Gregorio Axel, Holanda.

Pantalones PARA damas y niños

PRECIOS BAJOS

Pantalón gabardina algodón fino, muchos colores desde \$ 3.900. Algodón listado, desde \$ 2.900. Franela superfin, muchos colores, \$ 2.800, \$ 3.800 y \$ 7.800. Palm-Beach, negro, desde \$ 7.400. Gran surtido en listado blanco, negro, gris, azul y blanco, desde \$ 5.000. Gran surtido en pantalones para todas las tallas. Blusas popeline y floreadas, lindos dibujos de algodón, desde \$ 900. Gran surtido en blusas para niñas y camisas para niños. Fabricación propia. — Precios bajos.

PHILLIPS 55, No confundir: 55

Gran oportunidad

Propiedad en San Bernardo, tres cuartos, tación FF.CC., en pavimento, casa espaciosa, alameda, frutas, parrón, entrada auto, construcción sólida, 1957, superior.

\$ 5.000.

saldo amplias facilidades

NATANEL 431 FONO 86592

CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS

EL HONORABLE CONSEJO DE LA INSTITUCION, EN SESION DE FECHA 16 DEL ACTUAL, ACORDO LLAMAR A SELECCION DE IMPONENTES INTERESADOS EN ADQUIRIR DEPARTAMENTOS EN LAS POBLACIONES "SAN GREGORIO-SECTOR SANTA ROSA" y "JUAN ANTONIO RIOS 3-B. CARRETERA PANAMERICANA", DE ESTA CIUDAD, LOS CUALES ESTAN UBICADOS EN EDIFICIOS DE CONCRETO DE 5 PISOS, Y SE COMPONEN DE LIVING-COMEDOR, 3 DORMITORIOS, BAÑO, COCINA Y, ALGUNOS, CON CLOSETS.

POBLACION "SAN GREGORIO-SECTOR SANTA ROSA" — 40 DEPTOS.

Para imponentes que tengan renta imponible entre \$ 70.17 y \$ 231.51.

POBLACION "JUAN ANTONIO RIOS 3-B. CARRETERA PANAMERICANA" — 60 DEPARTAMENTOS

Para imponentes que tengan renta imponible superior a \$ 89.76.

REQUISITOS:

- Tener a lo menos 10 años de imposiciones a la Caja.
 - No ser ni haber sido el solicitante ni su cónyuge deudor hipotecario de la institución.
 - No poseer casa habitación el peticionario ni su cónyuge.
 - Estar domiciliado y trabajar dentro del Departamento de Santiago.
 - Acreditar que se es poseedor de "Cuotas de Ahorro", en conformidad al Reglamento para la Venta de Grupos Habitacionales a Imponentes de esta Institución.
- Las demás condiciones de venta en selección están contenidas en los formularios, solicitudes que los interesados deberán retirar en la Oficina de Partes de esta Caja.
- La recepción de solicitudes estará abierta hasta el día sábado 9 de diciembre de 1961, a las 12 horas.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

GRAN OCASION • CHALETS

Recién terminados, Plan Habitacional, \$ 8.350. Tres dormitorios, living-comedor, baño y medio, cocina, antejardín, patio. En uso Bilbao — Amapolas. Calle La Verónica 4773 al 4809. Libre de impuestos, sin pagar transferencias. Rentas libres. Entrega inmediata. Facilidades de pago.

SE ACEPTAN CONVENIOS CORVIT

TRATAR: ROSAS 1261, GUILLOFF.

30 — DICIEMBRE INICIA SU TEMPORADA

como siempre, con sus antiguos concesionarios Reservas e Informes:

EN CHILLAN: CASILLA 316 CONSTITUCION 227

EN SANTIAGO: CASILLA 3764 TELEFONO 482153

TERMAS DE CHILLAN

MEMORIAM. — En la Clínica Santa María ha nacido un hijo de Roberto Corrao y de la señora Carmen Barros de Corrao.

MEMORIAM. — Hoy domingo 26, con motivo de cumplir el quinto aniversario del fallecimiento del señor Eduardo Mackenna Viel, se oficiará una misa en la Parroquia de Nuestra Señora de los Angeles, a las 11 horas.

MEMORIAM. — Hoy domingo 26, con motivo de cumplir el quinto aniversario del fallecimiento del señor Francisco Escobar Martínez, se oficiará una misa en la Parroquia de Nuestra Señora de los Angeles, a las 11 horas.

Paseo campestre. — El señor Gabriel Mustakis D. ofrecerá hoy domingo un almuerzo campestre en su chacra "Santa Elena", de Limsche, en honor del Coro Jorge Humberto Allende, que dirige Pedro Busse y del Conjunto "Las Guitarras de Grecia".

BAUTIZO. — Hoy será bautizada María Magdalena, hija del señor Fernando Braithwaite Errázuriz y de la señora Lila Letelier de Braithwaite. Serán sus padrinos la señorita María Elvira Braithwaite y el señor Jorge Braithwaite Errázuriz.

En honor del Embajador de Chile en Venezuela. — Los amigos y amigas del señor Juvenal Hernández, le ofrecerán un coctel en el Club de la Unión el próximo miércoles 29, a las 19 horas. Las adhesiones se reciben en la Caja del Club.

Club de Jardines de Chile. — Rogamos a los señores expositores que obtuvieron diplomas, pasar a retirarlos a Tenderini 187, 2.º piso, de lunes a viernes, de 9.30 a 12.45 horas. Todos los primeros premios tienen obsequios.

Películas yugoslavas. — Con motivo de la celebración del Día de la República, fiesta nacional yugoslava, el Embajador de Yugoslavia ofrecerá, hoy, a las 11 horas, en el Teatro Pedro de Valdivia (Plaza P. de Valdivia), las siguientes películas yugoslavas: "Perlas negras" y "Danzas populares yugoslavas". Se invita a los miembros de la colectividad residente y a los amigos de Yugoslavia asistir a esta función. La entrada es libre.

Matrimonio Vergara Larrain-Balmaceda Errázuriz. — Hoy será bendecido en la Iglesia de la Recoleta Dominica, a las 20 horas, el matrimonio de la señorita Luz Angélica Balmaceda Errázuriz con el señor Sergio Vergara Larrain. Serán padrinos de la novia el señor Exequiel Balmaceda Alamos y señora Loly Errázuriz de Balmaceda. Serán padrinos del novio el señor Sergio Vergara Vergara y señora María Larrain de Vergara.

Un mundo de creaciones,
para un mundo
infantil...

El gusto, el colorido
y la calidad,
se distinguen más
cuando llevan
la etiqueta

Los Gobelinos

Polera cuello redondo, para niño
de 6 a 12 años en 8 colores
diferentes
E° 0,98

Camisa polera, cuello Sport, para
niño, manga corta, tejido elástico
E° 1,34

Pantalón corto de 6 a 8 años en
variado colorido con pretina
elástica.
E° 2,90

Pantalón largo para niño de
gabardina lavable, modelo italiano
de 10 a 13 años.
E° 5,50

Slack pantalón corto, en gabardina
de algodón, de 5 a 6 años.
E° 6,50

Extensa variedad en trajes de
baño de niño, de la afamada
marca Catalina, de 4 a 6 años.
E° 0,78

Gran surtido de faldas plisadas,
en variados colores y tallas.
E° 1,98

Attractivo traje baño de niño, en
variados colores, de 4 a 8 años.
E° 2,95

Lindas faldas en lanital, adornadas
con botoncitos dorados, en colores
verde, blanco azul, de 6 a 10 años.
E° 4,82

Lindos vestidos en popelina, con
adornos de tira bordada de
4 a 6 años.
E° 8,90

Vaporosos trajecitos en lino, con
incrustaciones de flores, en
diferentes modelos y colores,
de 4 a 6 años.
E° 13,45

Elegantísimos trajes 2 piezas, en
lino diversos colores, modelos
exclusivos, de 4 a 6 años.
E° 15,50

Y RECUERDE QUE Los Gobelinos,
VENDE LO MEJOR Y MAS BARATO

DEPARTAMENTO NIÑAS Y NIÑOS · SEGUNDO PISO

Los Gobelinos

CLINICA Y MATERNIDAD
"SAN PANCRACIO"
Jefe: Martínez de Michelson-Boschman
Matrona Residente y Propietaria
Bella Bella 1181 · Fonos 53166-53222-53622
SANTIAGO

Se completa en aviar a su distinguida clientela que
de parto puerperal (parto sin dolor),
el sistema de la Escuela Baudeloque, de París, se
los días lunes, miércoles y viernes, estos cursos
se otorgan para las señoras inscritas en el
sistema de parto puerperal.
Se otorgan a domicilio, en todas las
zonas, médico nocturno en niños.
Cirujías, cirugía general en niños.
Matronas de libre elección. Ambulancias:
diurnas y nocturnas, día y noche, dentro y fuera de
la ciudad.

vuele por
B.O.A.C.
COMET
primero a
LONDRES
CENTRO IDEAL PARA COMPRAS Y
DIVERSIONES Y CON LAS MEJORES
CONEXIONES PARA EL MUNDO ENTERO
Consulte a su Agente de Viajes o a
BRITISH OVERSEAS AIRWAYS CORPORATION

ABILITADOS
Ofrecemos Juguetes
y artículos para regalo a base de buenos
créditos, con negocio en pleno
centro. Fábrica:
AV. MEXICO 778 — Fono 373296
Santiago

Un Lugar
Donde Ud. y FAMILIA
SIEMPRE pueden ir
con entera CONFIANZA



- GRAN PISCINA
- REGlamentaria
- POZA DE SALTOS
- ORNAMENTALES
- PILETA INFANTIL
- MODERNOS FILTROS
- COMODOS CAMARINES
- PRADOS Y ARBOLES
- CLASES DE NATACION

BALNEARIO
LAS ALBERCAS
PISCINA
GRAN AVENIDA PARADERO N° 36
(FRENTE A LA GUARDIA 5 DE LA
FUERZA AEREA)

ARICA:

Entregadas ochenta casas al personal de las FF. AA.

ARICA.—Ochenta casas construidas para los imponentes de la Caja de Previsión de la Defensa Nacional fueron simbólicamente entregadas en una ceremonia que se realizó ayer al mediodía.

La población, que se levanta en la calle 19 de Septiembre, al lado del nuevo y hermoso Estadio Municipal, favoreció al personal activo y en retiro de las tres ramas de las Fuerzas Armadas, residente en esta ciudad.

La simbólica ceremonia fue presidida por el vicepresidente de la mencionada Caja de Previsión, Alberto Greene Baquedano.

DESCUBIERTO CONTRABANDO DE E* 100.000

Un contrabando de más de treinta bultos de mercadería importada fue descubierto, en la noche del viernes, por personal de la Prefectura de Investigaciones de Arica, en Playa Chinchorro, aproximadamente a dos kilómetros al norte de la ciudad.

La presencia de los policías provocó la veloz huida de los contrabandistas, quienes utilizaron, para este efecto, un automóvil que tenían estacionado cerca del lugar del suceso y una lancha ubicada a escasa distancia de la playa, en la cual habrían sido cargados los bultos con mercadería.

El contrabando, cuyo avalúo se estima cercano a los cien mil escudos, fue entregado por los detectives al Tribunal Aduanero, mientras se realizan las gestiones destinadas a encontrarle dueño.

CORONADA REINA DE LOS BOMBEROS

En una imponente ceremonia, efectuada el viernes en la noche en el Teatro Nacional, fue coronada María Teresa Velasco, Reina del Congreso Nacional Bombero, que se desarrolló en esta ciudad. El acto contó con la presencia de las autoridades de Arica y de las delegaciones a este torneo, el cual es presidido por el Superintendente del Cuerpo local, Vicente Vargas.

ADMINISTRADOR DE ADUANAS INTERINO

El secretario de la Superintendencia de Aduanas, Alfredo Escobar, asumió ayer la Administración de la Aduana de este puerto, pues el titular del cargo, Joaquín Valenzuela, se dirigió anteayer al sur del país en busca de su familia. (CROSA, corresponsal.)

Resolverán rápidamente problema hospitalario que afecta a Viña

Director General del SNS se reunió con autoridades edilicias de la ciudad para poner en marcha las soluciones

VALPARAISO.—Soluciones prácticas para el problema hospitalario, que afecta a Viña del Mar, por la escasez de camas, fueron alcanzadas en la reunión que se efectuó en la mañana de ayer, en la Alcaldía de Viña del Mar, ante el jefe de la Asistencia Pública, doctor Miguel Ortiz. En esta reunión, en la que estuvieron presentes el Alcalde Gustavo Lora, los regidores Salvador Gutiérrez, Emilio Puebla y Víctor Vicencio; el Director General del Servicio Nacional de Salud, doctor Gustavo Frick; el Jefe Zonal del SNS, doctor René Paragü; el Director del Hospital de Viña, doctor Alberto Boudeguer, y el Jefe de la

Alcaldía de Viña, los planes ya aprobados, que el Servicio tiene para Valparaíso y la zona en general, respecto a nuevas construcciones, y que representan una inversión del orden de \$ 20.000.000.

El programa completo incluye, respecto a Viña del Mar, la construcción del Hospital Psiquiátrico y un Consultorio Externo, Policlínica en el barrio de Santa Inés, para lo cual la Municipalidad donó, hace algún tiempo, los terrenos correspondientes, además de otras obras similares en la vecina localidad de Concón.

Consulta también el plan de nuevas construcciones hospitalarias en Valparaíso y Quilpué, obras que permitirán descongestionar la enorme afluencia de enfermos que en la actualidad recibe Viña del Mar, lo que motiva, en buena medida, el problema actual de insu-

ficiencia de camas. El doctor Eduardo Calderón, quedando muy bien impresionado de la metodología de trabajo que se aplica y de los rendimientos alcanzados en los planes para reparar, proteger y fomentar la salud pública de la región. (Sergio Retamales, corresponsal.)

El doctor Cabrera, siempre retirándose a nuestro país, continuó diciendo: "He aprendido este notable progreso a través de las prácticas que estamos realizando para completar el curso. No obstante concluir que aún falta para alcanzar un nivel realmente superior, es admirable el buen fin en que se encuentran los servicios funcionales de asistencia, e igual cosa puede decirse de todos los que, como Enfermería, Saneamiento y Control de Alimentos, Epidemiología, Higiene Industrial, Parasitología, etc., están constituyendo la fuerza efectiva de este Centro de la Salud".

El doctor Juan Félix Cabrera, a quien acompaña la funcionaria estadística Ursula Monterrey, visitó las diversas secciones que integran el Área Hospitalaria local, a cargo del

DEFUNCIONES.— Ha dejado de existir nuestra querida madre, doña EMMA DEL CARMEN CASTILLO GARRIDO.

Sus restos serán sepultados en la Capilla del Cementerio General, y sus funerales se efectuarán hoy a las 11 horas, partiendo el cortejo desde dicha Capilla.

La familia.

Ha fallecido nuestro querido esposo, padre y abuelo, señor ESTEBAN ORTIZ ALIAGA (Q.E.P.D.).

Sus funerales se efectuarán mañana lunes 27 en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma a las 9.30 horas, en la Iglesia de los Capuchinos (Catedral 2345).

La familia.

Ha fallecido nuestra querida hermana, tía y abuela, señora LUCIA ORTIZ VDA. DE BRUNA.

Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General, el cortejo partirá desde su casa-habitación, Capitán Thompson 10, número 944-A (Paradero 27, Gran Avenida), a las 16 horas.

La familia.

Ha fallecido nuestro querido fundador de nuestro Sindicato, señor VICTOR PIMENTEL CASTILLO (Q.E.P.D.).

Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General, a las 15.30 horas. El cortejo partirá desde su casa-habitación, Principal 1927, Población Central, Población Central.

Sindicato "Mujer Junia".

FUNERARIA SAN ANTONIO

Atendida por EX-VEFEDORES de la empresa de Pompas Fúnebres de la BENEFICENCIA PÚBLICA. Precios sin competencia Atención Día y Noche SAN ANTONIO 473 - FONO 30893.

FARMACIA DE TURNO Permanente hasta la UNA de la madrugada Andrade

CHILLAN RENDIRÁ UN HOMENAJE A PREMIOS NACIONALES DE LITERATURA Y PERIODISMO



ALFONSO LAGOS VILLAR

CHILLAN.—Un homenaje a la escritora María Brunet, Premio Nacional de Literatura del presente año, y al Director-proprietario del diario "La Discusión" de esta ciudad y reciente Premio Nacional de Periodismo en la especialidad de redacción, Alfonso Lagos Villar, ofrecerá en fecha próxima la Municipalidad local.

María Brunet, quien regresó recientemente a Chile después de realizar una extensa gira por diferentes países de Europa y de haber sido sometida, en España, a una peligrosa operación a la vista, es autora, en otras obras, de las novelas "María Nadie", "Montaña Adentro", "La Mampara" y de los libros de cuentos "Aguas Abajo", "Cuentos para Mari-Sol" y "Rais del Sueño". Entre los diferentes galardones obtenidos por María Brunet en el curso de su carrera literaria, se encuentran el Primer Premio en el Concurso de cuentos organizado por "El Mercurio" de Santiago en 1925; en 1933, el Premio de Novela otorgado por la Sociedad de Escritores de Chile; y en 1943 el Premio Atenea, por su libro "Aguas Abajo".

Por otra parte, el Premio Nacional de Periodismo 1961, en la especialidad de redacción, Alfonso Lagos Villar, ingresó a la empresa de la cual es actualmente propietario y director, "La Discusión" de Chillan, cuando apenas contaba 17 años de edad, realizando en ella todas las fases del periodismo integral, vale decir, reportero, tipógrafo, corrector de pruebas, jefe de informaciones, editorialista y administrador.

El Premio Nacional de Periodismo ha sorprendido a Alfonso Lagos en los umbrales de los 60 años, de los cuales más de cuarenta han sido dedicados a una inintermitente labor periodística y cuando aún está latente el dolor provocado por la muerte de su única hija, Laurita Lagos, quien, siguiendo las huellas de su padre, habría obtenido este año su título en la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile.

Por todo esto, por su constante lucha en favor de las iniciativas de progreso social, es que la noticia de haber sido Director de "La Discusión" entre los mejores de su oficio en el país, y del próximo homenaje que le brindará la Municipalidad de Chillan, ha causado justo orgullo en todos los círculos de la provincia de Ñuble. (Tito Aciaras, corresponsal.)

Este homenaje que la Corporación Edilicia de Chillan rendirá a ambas personalidades, tiene el gran y emotivo valor de significar un público reconocimiento de admiración y afecto a los dos hijos de esta tierra que han alcanzado sítios tan altos en el ambiente intelectual del país.

En el curso de su carrera literaria, se encuentran el Primer Premio en el Concurso de cuentos organizado por "El Mercurio" de Santiago en 1925; en 1933, el Premio de Novela otorgado por la Sociedad de Escritores de Chile; y en 1943 el Premio Atenea, por su libro "Aguas Abajo".

Por otra parte, el Premio Nacional de Periodismo 1961, en la especialidad de redacción, Alfonso Lagos Villar, ingresó a la empresa de la cual es actualmente propietario y director, "La Discusión" de Chillan, cuando apenas contaba 17 años de edad, realizando en ella todas las fases del periodismo integral, vale decir, reportero, tipógrafo, corrector de pruebas, jefe de informaciones, editorialista y administrador.

El Premio Nacional de Periodismo ha sorprendido a Alfonso Lagos en los umbrales de los 60 años, de los cuales más de cuarenta han sido dedicados a una inintermitente labor periodística y cuando aún está latente el dolor provocado por la muerte de su única hija, Laurita Lagos, quien, siguiendo las huellas de su padre, habría obtenido este año su título en la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile.

Por todo esto, por su constante lucha en favor de las iniciativas de progreso social, es que la noticia de haber sido Director de "La Discusión" entre los mejores de su oficio en el país, y del próximo homenaje que le brindará la Municipalidad de Chillan, ha causado justo orgullo en todos los círculos de la provincia de Ñuble. (Tito Aciaras, corresponsal.)

Este homenaje que la Corporación Edilicia de Chillan rendirá a ambas personalidades, tiene el gran y emotivo valor de significar un público reconocimiento de admiración y afecto a los dos hijos de esta tierra que han alcanzado sítios tan altos en el ambiente intelectual del país.

En el curso de su carrera literaria, se encuentran el Primer Premio en el Concurso de cuentos organizado por "El Mercurio" de Santiago en 1925; en 1933, el Premio de Novela otorgado por la Sociedad de Escritores de Chile; y en 1943 el Premio Atenea, por su libro "Aguas Abajo".

Por otra parte, el Premio Nacional de Periodismo 1961, en la especialidad de redacción, Alfonso Lagos Villar, ingresó a la empresa de la cual es actualmente propietario y director, "La Discusión" de Chillan, cuando apenas contaba 17 años de edad, realizando en ella todas las fases del periodismo integral, vale decir, reportero, tipógrafo, corrector de pruebas, jefe de informaciones, editorialista y administrador.

El Premio Nacional de Periodismo ha sorprendido a Alfonso Lagos en los umbrales de los 60 años, de los cuales más de cuarenta han sido dedicados a una inintermitente labor periodística y cuando aún está latente el dolor provocado por la muerte de su única hija, Laurita Lagos, quien, siguiendo las huellas de su padre, habría obtenido este año su título en la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile.

Por todo esto, por su constante lucha en favor de las iniciativas de progreso social, es que la noticia de haber sido Director de "La Discusión" entre los mejores de su oficio en el país, y del próximo homenaje que le brindará la Municipalidad de Chillan, ha causado justo orgullo en todos los círculos de la provincia de Ñuble. (Tito Aciaras, corresponsal.)

Este homenaje que la Corporación Edilicia de Chillan rendirá a ambas personalidades, tiene el gran y emotivo valor de significar un público reconocimiento de admiración y afecto a los dos hijos de esta tierra que han alcanzado sítios tan altos en el ambiente intelectual del país.

En el curso de su carrera literaria, se encuentran el Primer Premio en el Concurso de cuentos organizado por "El Mercurio" de Santiago en 1925; en 1933, el Premio de Novela otorgado por la Sociedad de Escritores de Chile; y en 1943 el Premio Atenea, por su libro "Aguas Abajo".

Por otra parte, el Premio Nacional de Periodismo 1961, en la especialidad de redacción, Alfonso Lagos Villar, ingresó a la empresa de la cual es actualmente propietario y director, "La Discusión" de Chillan, cuando apenas contaba 17 años de edad, realizando en ella todas las fases del periodismo integral, vale decir, reportero, tipógrafo, corrector de pruebas, jefe de informaciones, editorialista y administrador.

El Premio Nacional de Periodismo ha sorprendido a Alfonso Lagos en los umbrales de los 60 años, de los cuales más de cuarenta han sido dedicados a una inintermitente labor periodística y cuando aún está latente el dolor provocado por la muerte de su única hija, Laurita Lagos, quien, siguiendo las huellas de su padre, habría obtenido este año su título en la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile.

Por todo esto, por su constante lucha en favor de las iniciativas de progreso social, es que la noticia de haber sido Director de "La Discusión" entre los mejores de su oficio en el país, y del próximo homenaje que le brindará la Municipalidad de Chillan, ha causado justo orgullo en todos los círculos de la provincia de Ñuble. (Tito Aciaras, corresponsal.)

Este homenaje que la Corporación Edilicia de Chillan rendirá a ambas personalidades, tiene el gran y emotivo valor de significar un público reconocimiento de admiración y afecto a los dos hijos de esta tierra que han alcanzado sítios tan altos en el ambiente intelectual del país.

En el curso de su carrera literaria, se encuentran el Primer Premio en el Concurso de cuentos organizado por "El Mercurio" de Santiago en 1925; en 1933, el Premio de Novela otorgado por la Sociedad de Escritores de Chile; y en 1943 el Premio Atenea, por su libro "Aguas Abajo".

Por otra parte, el Premio Nacional de Periodismo 1961, en la especialidad de redacción, Alfonso Lagos Villar, ingresó a la empresa de la cual es actualmente propietario y director, "La Discusión" de Chillan, cuando apenas contaba 17 años de edad, realizando en ella todas las fases del periodismo integral, vale decir, reportero, tipógrafo, corrector de pruebas, jefe de informaciones, editorialista y administrador.

El Premio Nacional de Periodismo ha sorprendido a Alfonso Lagos en los umbrales de los 60 años, de los cuales más de cuarenta han sido dedicados a una inintermitente labor periodística y cuando aún está latente el dolor provocado por la muerte de su única hija, Laurita Lagos, quien, siguiendo las huellas de su padre, habría obtenido este año su título en la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile.

Por todo esto, por su constante lucha en favor de las iniciativas de progreso social, es que la noticia de haber sido Director de "La Discusión" entre los mejores de su oficio en el país, y del próximo homenaje que le brindará la Municipalidad de Chillan, ha causado justo orgullo en todos los círculos de la provincia de Ñuble. (Tito Aciaras, corresponsal.)

Este homenaje que la Corporación Edilicia de Chillan rendirá a ambas personalidades, tiene el gran y emotivo valor de significar un público reconocimiento de admiración y afecto a los dos hijos de esta tierra que han alcanzado sítios tan altos en el ambiente intelectual del país.

En el curso de su carrera literaria, se encuentran el Primer Premio en el Concurso de cuentos organizado por "El Mercurio" de Santiago en 1925; en 1933, el Premio de Novela otorgado por la Sociedad de Escritores de Chile; y en 1943 el Premio Atenea, por su libro "Aguas Abajo".

Por otra parte, el Premio Nacional de Periodismo 1961, en la especialidad de redacción, Alfonso Lagos Villar, ingresó a la empresa de la cual es actualmente propietario y director, "La Discusión" de Chillan, cuando apenas contaba 17 años de edad, realizando en ella todas las fases del periodismo integral, vale decir, reportero, tipógrafo, corrector de pruebas, jefe de informaciones, editorialista y administrador.

El Premio Nacional de Periodismo ha sorprendido a Alfonso Lagos en los umbrales de los 60 años, de los cuales más de cuarenta han sido dedicados a una inintermitente labor periodística y cuando aún está latente el dolor provocado por la muerte de su única hija, Laurita Lagos, quien, siguiendo las huellas de su padre, habría obtenido este año su título en la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile.

Por todo esto, por su constante lucha en favor de las iniciativas de progreso social, es que la noticia de haber sido Director de "La Discusión" entre los mejores de su oficio en el país, y del próximo homenaje que le brindará la Municipalidad de Chillan, ha causado justo orgullo en todos los círculos de la provincia de Ñuble. (Tito Aciaras, corresponsal.)

Este homenaje que la Corporación Edilicia de Chillan rendirá a ambas personalidades, tiene el gran y emotivo valor de significar un público reconocimiento de admiración y afecto a los dos hijos de esta tierra que han alcanzado sítios tan altos en el ambiente intelectual del país.

En el curso de su carrera literaria, se encuentran el Primer Premio en el Concurso de cuentos organizado por "El Mercurio" de Santiago en 1925; en 1933, el Premio de Novela otorgado por la Sociedad de Escritores de Chile; y en 1943 el Premio Atenea, por su libro "Aguas Abajo".

Por otra parte, el Premio Nacional de Periodismo 1961, en la especialidad de redacción, Alfonso Lagos Villar, ingresó a la empresa de la cual es actualmente propietario y director, "La Discusión" de Chillan, cuando apenas contaba 17 años de edad, realizando en ella todas las fases del periodismo integral, vale decir, reportero, tipógrafo, corrector de pruebas, jefe de informaciones, editorialista y administrador.

El Premio Nacional de Periodismo ha sorprendido a Alfonso Lagos en los umbrales de los 60 años, de los cuales más de cuarenta han sido dedicados a una inintermitente labor periodística y cuando aún está latente el dolor provocado por la muerte de su única hija, Laurita Lagos, quien, siguiendo las huellas de su padre, habría obtenido este año su título en la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile.

Por todo esto, por su constante lucha en favor de las iniciativas de progreso social, es que la noticia de haber sido Director de "La Discusión" entre los mejores de su oficio en el país, y del próximo homenaje que le brindará la Municipalidad de Chillan, ha causado justo orgullo en todos los círculos de la provincia de Ñuble. (Tito Aciaras, corresponsal.)

Este homenaje que la Corporación Edilicia de Chillan rendirá a ambas personalidades, tiene el gran y emotivo valor de significar un público reconocimiento de admiración y afecto a los dos hijos de esta tierra que han alcanzado sítios tan altos en el ambiente intelectual del país.

En el curso de su carrera literaria, se encuentran el Primer Premio en el Concurso de cuentos organizado por "El Mercurio" de Santiago en 1925; en 1933, el Premio de Novela otorgado por la Sociedad de Escritores de Chile; y en 1943 el Premio Atenea, por su libro "Aguas Abajo".

Por otra parte, el Premio Nacional de Periodismo 1961, en la especialidad de redacción, Alfonso Lagos Villar, ingresó a la empresa de la cual es actualmente propietario y director, "La Discusión" de Chillan, cuando apenas contaba 17 años de edad, realizando en ella todas las fases del periodismo integral, vale decir, reportero, tipógrafo, corrector de pruebas, jefe de informaciones, editorialista y administrador.

El Premio Nacional de Periodismo ha sorprendido a Alfonso Lagos en los umbrales de los 60 años, de los cuales más de cuarenta han sido dedicados a una inintermitente labor periodística y cuando aún está latente el dolor provocado por la muerte de su única hija, Laurita Lagos, quien, siguiendo las huellas de su padre, habría obtenido este año su título en la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile.

Por todo esto, por su constante lucha en favor de las iniciativas de progreso social, es que la noticia de haber sido Director de "La Discusión" entre los mejores de su oficio en el país, y del próximo homenaje que le brindará la Municipalidad de Chillan, ha causado justo orgullo en todos los círculos de la provincia de Ñuble. (Tito Aciaras, corresponsal.)

Este homenaje que la Corporación Edilicia de Chillan rendirá a ambas personalidades, tiene el gran y emotivo valor de significar un público reconocimiento de admiración y afecto a los dos hijos de esta tierra que han alcanzado sítios tan altos en el ambiente intelectual del país.

En el curso de su carrera literaria, se encuentran el Primer Premio en el Concurso de cuentos organizado por "El Mercurio" de Santiago en 1925; en 1933, el Premio de Novela otorgado por la Sociedad de Escritores de Chile; y en 1943 el Premio Atenea, por su libro "Aguas Abajo".

Por otra parte, el Premio Nacional de Periodismo 1961, en la especialidad de redacción, Alfonso Lagos Villar, ingresó a la empresa de la cual es actualmente propietario y director, "La Discusión" de Chillan, cuando apenas contaba 17 años de edad, realizando en ella todas las fases del periodismo integral, vale decir, reportero, tipógrafo, corrector de pruebas, jefe de informaciones, editorialista y administrador.

El Premio Nacional de Periodismo ha sorprendido a Alfonso Lagos en los umbrales de los 60 años, de los cuales más de cuarenta han sido dedicados a una inintermitente labor periodística y cuando aún está latente el dolor provocado por la muerte de su única hija, Laurita Lagos, quien, siguiendo las huellas de su padre, habría obtenido este año su título en la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile.

Por todo esto, por su constante lucha en favor de las iniciativas de progreso social, es que la noticia de haber sido Director de "La Discusión" entre los mejores de su oficio en el país, y del próximo homenaje que le brindará la Municipalidad de Chillan, ha causado justo orgullo en todos los círculos de la provincia de Ñuble. (Tito Aciaras, corresponsal.)

Este homenaje que la Corporación Edilicia de Chillan rendirá a ambas personalidades, tiene el gran y emotivo valor de significar un público reconocimiento de admiración y afecto a los dos hijos de esta tierra que han alcanzado sítios tan altos en el ambiente intelectual del país.

En el curso de su carrera literaria, se encuentran el Primer Premio en el Concurso de cuentos organizado por "El Mercurio" de Santiago en 1925; en 1933, el Premio de Novela otorgado por la Sociedad de Escritores de Chile; y en 1943 el Premio Atenea, por su libro "Aguas Abajo".

Por otra parte, el Premio Nacional de Periodismo 1961, en la especialidad de redacción, Alfonso Lagos Villar, ingresó a la empresa de la cual es actualmente propietario y director, "La Discusión" de Chillan, cuando apenas contaba 17 años de edad, realizando en ella todas las fases del periodismo integral, vale decir, reportero, tipógrafo, corrector de pruebas, jefe de informaciones, editorialista y administrador.

El Premio Nacional de Periodismo ha sorprendido a Alfonso Lagos en los umbrales de los 60 años, de los cuales más de cuarenta han sido dedicados a una inintermitente labor periodística y cuando aún está latente el dolor provocado por la muerte de su única hija, Laurita Lagos, quien, siguiendo las huellas de su padre, habría obtenido este año su título en la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile.

Por todo esto, por su constante lucha en favor de las iniciativas de progreso social, es que la noticia de haber sido Director de "La Discusión" entre los mejores de su oficio en el país, y del próximo homenaje que le brindará la Municipalidad de Chillan, ha causado justo orgullo en todos los círculos de la provincia de Ñuble. (Tito Aciaras, corresponsal.)

Este homenaje que la Corporación Edilicia de Chillan rendirá a ambas personalidades, tiene el gran y emotivo valor de significar un público reconocimiento de admiración y afecto a los dos hijos de esta tierra que han alcanzado sítios tan altos en el ambiente intelectual del país.

En el curso de su carrera literaria, se encuentran el Primer Premio en el Concurso de cuentos organizado por "El Mercurio" de Santiago en 1925; en 1933, el Premio de Novela otorgado por la Sociedad de Escritores de Chile; y en 1943 el Premio Atenea, por su libro "Aguas Abajo".

Por otra parte, el Premio Nacional de Periodismo 1961, en la especialidad de redacción, Alfonso Lagos Villar, ingresó a la empresa de la cual es actualmente propietario y director, "La Discusión" de Chillan, cuando apenas contaba 17 años de edad, realizando en ella todas las fases del periodismo integral, vale decir, reportero, tipógrafo, corrector de pruebas, jefe de informaciones, editorialista y administrador.

El Premio Nacional de Periodismo ha sorprendido a Alfonso Lagos en los umbrales de los 60 años, de los cuales más de cuarenta han sido dedicados a una inintermitente labor periodística y cuando aún está latente el dolor provocado por la muerte de su única hija, Laurita Lagos, quien, siguiendo las huellas de su padre, habría obtenido este año su título en la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile.

Por todo esto, por su constante lucha en favor de las iniciativas de progreso social, es que la noticia de haber sido Director de "La Discusión" entre los mejores de su oficio en el país, y del próximo homenaje que le brindará la Municipalidad de Chillan, ha causado justo orgullo en todos los círculos de la provincia de Ñuble. (Tito Aciaras, corresponsal.)

Este homenaje que la Corporación Edilicia de Chillan rendirá a ambas personalidades, tiene el gran y emotivo valor de significar un público reconocimiento de admiración y afecto a los dos hijos de esta tierra que han alcanzado sítios tan altos en el ambiente intelectual del país.

En el curso de su carrera literaria, se encuentran el Primer Premio en el Concurso de cuentos organizado por "El Mercurio" de Santiago en 1925; en 1933, el Premio de Novela otorgado por la Sociedad de Escritores de Chile; y en 1943 el Premio Atenea, por su libro "Aguas Abajo".

Por otra parte, el Premio Nacional de Periodismo 1961, en la especialidad de redacción, Alfonso Lagos Villar, ingresó a la empresa de la cual es actualmente propietario y director, "La Discusión" de Chillan, cuando apenas contaba 17 años de edad, realizando en ella todas las fases del periodismo integral, vale decir, reportero, tipógrafo, corrector de pruebas, jefe de informaciones, editorialista y administrador.

El Premio Nacional de Periodismo ha sorprendido a Alfonso Lagos en los umbrales de los 60 años, de los cuales más de cuarenta han sido dedicados a una inintermitente labor periodística y cuando aún está latente el dolor provocado por la muerte de su única hija, Laurita Lagos, quien, siguiendo las huellas de su padre, habría obtenido este año su título en la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile.

Por todo esto, por su constante lucha en favor de las iniciativas de progreso social, es que la noticia de haber sido Director de "La Discusión" entre los mejores de su oficio en el país, y del próximo homenaje que le brindará la Municipalidad de Chillan, ha causado justo orgullo en todos los círculos de la provincia de Ñuble. (Tito Aciaras, corresponsal.)

Este homenaje que la Corporación Edilicia de Chillan rendirá a ambas personalidades, tiene el gran y emotivo valor de significar un público reconocimiento de admiración y afecto a los dos hijos de esta tierra que han alcanzado sítios tan altos en el ambiente intelectual del país.

En el curso de su carrera literaria, se encuentran el Primer Premio en el Concurso de cuentos organizado por "El Mercurio" de Santiago en 1925; en 1933, el Premio de Novela otorgado por la Sociedad de Escritores de Chile; y en 1943 el Premio Atenea, por su libro "Aguas Abajo".

Por otra parte, el Premio Nacional de Periodismo 1961, en la especialidad de redacción, Alfonso Lagos Villar, ingresó a la empresa de la cual es actualmente propietario y director, "La Discusión" de Chillan, cuando apenas contaba 17 años de edad, realizando en ella todas las fases del periodismo integral, vale decir, reportero, tipógrafo, corrector de pruebas, jefe de informaciones, editorialista y administrador.

El Premio Nacional de Periodismo ha sorprendido a Alfonso Lagos en los umbrales de los 60 años, de los cuales más de cuarenta han sido dedicados a una inintermitente labor periodística y cuando aún está latente el dolor provocado por la muerte de su única hija, Laurita Lagos, quien, siguiendo las huellas de su padre, habría obtenido este año su título en la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile.

Por todo esto, por su constante lucha en favor de las iniciativas de progreso social, es que la noticia de haber sido Director de "La Discusión" entre los mejores de su oficio en el país, y del próximo homenaje que le brindará la Municipalidad de Chillan, ha causado justo orgullo en todos los círculos de la provincia de Ñuble. (Tito Aciaras, corresponsal.)

Este homenaje que la Corporación Edilicia de Chillan rendirá a ambas personalidades, tiene el gran y emotivo valor de significar un público reconocimiento de admiración y afecto a los dos hijos de esta tierra que han alcanzado sítios tan altos en el ambiente intelectual del país.

En el curso de su carrera literaria, se encuentran el Primer Premio en el Concurso de cuentos organizado por "El Mercurio" de Santiago en 1925; en 1933, el Premio de Novela otorgado por la Sociedad de Escritores de Chile; y en 1943 el Premio Atenea, por su libro "Aguas Abajo".

Por otra parte, el Premio Nacional de Periodismo 1961, en la especialidad de redacción, Alfonso Lagos Villar, ingresó a la empresa de la cual es actualmente propietario y director, "La Discusión" de Chillan, cuando apenas contaba 17 años de edad, realizando en ella todas las fases del periodismo integral, vale decir, reportero, tipógrafo, corrector de pruebas, jefe de informaciones, editorialista y administrador.

El Premio Nacional de Periodismo ha sorprendido a Alfonso Lagos en los umbrales de los 60 años, de los cuales más de cuarenta han sido dedicados a una inintermitente labor periodística y cuando aún está latente el dolor provocado por la muerte de su única hija, Laurita Lagos, quien, siguiendo las huellas de su padre, habría obtenido este año su título en la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile.

Por todo esto, por su constante lucha en favor de las iniciativas de progreso social, es que la noticia de haber sido Director de "La Discusión" entre los mejores de su oficio en el país, y del próximo homenaje que le brindará la Municipalidad de Chillan, ha causado justo orgullo en todos los círculos de la provincia de Ñuble. (Tito Aciaras, corresponsal.)

Este homenaje que la Corporación Edilicia de Chillan rendirá a ambas personalidades, tiene el gran y emotivo valor de significar un público reconocimiento de admiración y afecto a los dos hijos de esta tierra que han alcanzado sítios tan altos en el ambiente intelectual del país.

En el curso de su carrera literaria, se encuentran el Primer Premio en el Concurso de cuentos organizado por "El Mercurio" de Santiago en 1925; en 1933, el Premio de Novela otorgado por la Sociedad de Escritores de Chile; y en 1943 el Premio Atenea, por su libro "Aguas Abajo".

Por otra parte, el Premio Nacional de Periodismo 1961, en la especialidad de redacción, Alfonso Lagos Villar, ingresó a la empresa de la cual es actualmente propietario y director, "La Discusión" de Chillan, cuando apenas contaba 17 años de edad, realizando en ella todas las fases del periodismo integral, vale decir, reportero, tipógrafo, corrector de pruebas, jefe de informaciones, editorialista y administrador.

El Premio Nacional de Periodismo ha sorprendido a Alfonso Lagos en los umbrales de los 60 años, de los cuales más de cuarenta han sido dedicados a una inintermitente labor periodística y cuando aún está latente el dolor provocado por la muerte de su única hija, Laurita Lagos, quien, siguiendo las huellas de su padre, habría obtenido este año su título en la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile.

Por todo esto, por su constante lucha en favor de las iniciativas de progreso social, es que la noticia de haber sido Director de "La Discusión" entre los mejores de su oficio en el país, y del próximo homenaje que le brindará la Municipalidad de Chillan, ha causado justo orgullo en todos los círculos de la provincia de Ñuble. (Tito Aciaras, corresponsal.)

Este homenaje que la Corporación Edilicia de Chillan rendirá a ambas personalidades, tiene el gran y emotivo valor de significar un público reconocimiento de admiración y afecto a los dos hijos de esta tierra que han alcanzado sítios tan

Compite con Mrs. Kennedy

El Norte destacó preocupación por sus problemas

Ministros de Economía, OO. PP. y Minería se encuentran en Antofagasta

MINISTRO DEL RIO SERA DECLARADO HIJO ILUSTRE DE CAUQUENES

CAUQUENES.— Todo el pueblo de Cauquenes y en general los habitantes de la provincia de Maule se entusiasman para tributar hoy domingo un gran homenaje público al Ministro del Interior, Dr. Sotero del Río Gundian, quien, por acuerdo de fecha 31 de octubre recién pasado de la Municipalidad, fue declarado Hijo Ilustre.

El acuerdo de la Municipalidad ha sido estampado en un pergamino recordatorio que le será entregado al Dr. Del Río en sesión pública que se efectuará hoy a las 11 horas, en la Plaza de Armas. A continuación se ofrecerá al Dr. Del Río un gran banquete al que concurrirán centenares de personas, entre ellas, delegados de todas las actividades y pueblos de la provincia.

La ciudad espera con gran interés este acontecimiento destinado a rendir público reconocimiento a una personalidad que ha adquirido relevos nacionales. (Muñoz León, corresponsal).

Después de una serie de reuniones de carácter informal, la Comisión Coordinadora para la Zona Norte inició la gran asamblea del Norte, a las 18.20 horas, en el Hotel Turismo de Antofagasta.

La mesa de honor fue ocupada por el Ministro de Obras Públicas, Ernesto Pinto Lagarrigue, el Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, Luis Escobar Cerda, el Ministro de Minería, Julio Chaná Carola, el Gerente General de la CORFO, Humberto Díaz, el senador radical, don Jonás Gómez, el Alcalde de Copiapo, Orlando Poblete, que preside el Comité para el

Progreso del Norte, y el Director de "El Mercurio" de esa ciudad, Carlos Sanders.

Entre los asistentes a la asamblea, estaban los intendentes de las cuatro provincias más septentrionales del país y los alcaldes de todas las ciudades del Norte.

Previamente los Ministros habían sostenido una intensa actividad participando en reuniones de comisión, atendiendo peticiones de diversos organismos y delegaciones y solucionando en el terreno mismo problemas locales que dependían de una resolución central.

Antes de la magna asamblea, se había reunido el Comité Regional para el Progreso del Norte, oportunidad en que reafirmó la unidad de propósitos de las cuatro provincias. Acordó, asimismo, solicitar que sus dos representantes ante la Comisión Coordinadora para la Zona Norte, se eleve a cuatro, uno por cada provincia. También resolvió hacer público su reconocimiento por la labor y actitud del Gobierno de tratamiento especial a esa región, que dista mucho de la situación de abandono en que se encontraba anteriormente.

LA GRAN ASAMBLEA DEL NORTE

La sesión en el Hotel Turismo fue abierta por Joaquín Fontbona, secretario ejecutivo de la Comisión Coordinadora para la Zona Norte, dando a conocer la labor efectuada por este organismo y el amplio apoyo que ha recibido de las provincias norteñas.

Luego usó de la palabra el Ministro de Obras Públicas, Ernesto Pinto Lagarrigue, quien, después de referirse al éxito alcanzado en la política de acercamiento del Gobierno a las provincias del Norte, procedió a exponer en detalle los planes de inversiones pa-

ra la región en el año venidero, a fin de que la asamblea allí reunida hiciera las indicaciones que estimare convenientes.

Diversos asesores, dieron toda clase de detalles complementarios, que fueron solicitados por los asistentes.

De la exposición del Ministro Lagarrigue, se desprendió el extraordinario interés que tiene el Gobierno por solucionar en forma oportuna, práctica y rápida todos los problemas del Norte, distribuyendo en las cuatro provincias, no sólo los fondos provenientes de la ley del Cobre, sino un apreciable aporte, establecido en el presupuesto fiscal.

Por su parte, el senador radical don Jonás Gómez dejó establecido al respecto que la Ley del Cobre proporciona al Norte, durante el presente año, una suma aproximada de los 21 millones 700 mil escudos, que se invierten en obras públicas, aparte de lo cual el Gobierno otorga seis millones de escudos del Presupuesto Fiscal.

Durante la asamblea se tomó nota de todas las sugerencias e indicaciones formuladas por los representantes de las provincias, muchas de las cuales, después de perfeccionadas, serán incluidas en el proyecto de ley que se enviará al Congreso Nacional en los próximos días del próximo mes.

LABORES DE HOY DIA

Hoy, hará su exposición el Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, Luis Escobar Cerda, sobre la organización, labor e importancia de los Comités Provinciales de Desarrollo Económico, y el Ministro de Minería, Julio Chaná Carola, acerca de la política del Gobierno frente a la mediana y pequeña minería.

El Ministro Chaná anticipó a LA NACION que en su exposición se referirá fundamentalmente al sistema crediticio que se debe otorgar a esa actividad productora para su fomento y modernización, así como para la importación de maquinarias y utilajes diversos.

Homenaje al Presidente Aguirre Cerda



80 años cumplió ayer Juan XXIII

CIUDAD DEL VATICANO, 25. (UPI).— El Papa Juan XXIII cumplió hoy 80 años, pero en su Santidad ni nadie más tomaron gran nota del acontecimiento.

El Pontífice, que luce tan bien como el día en que inició su reinado, hace poco más de tres años, pareció dedicarse a sus habituales ocupaciones, como otro día cualquiera.

Se levantó al amanecer; se trasladó al Colegio Pontificio de Propaganda FIDE para celebrar una misa ante un número de estudiantes que se preparan para el sacerdocio, y sostuvo varias audiencias durante el resto del día.

El periódico "Osservatore Romano", órgano del Vaticano, no hizo mención del hecho de que el Pontífice es ahora octogenario. Ni el tópico tampoco fue mencionado durante su presencia en el Colegio Pontificio o en sus audiencias.

La razón es que el Papa celebró oficialmente su cumpleaños el 4 de noviembre, día en que se cumplen tres años de su coronación como Jefe Espiritual de 500 millones de católicos.

SUR HACE JUSTICIA A LA OBRA PUDICAZ Y HONESTA DEL GOBIERNO

Elabores del Subsecretario de Interior, a su regreso de una gira de seis días por cuatro provincias: Cautín, Osorno, Llanquihue y Aisén

Entre los pescadores de Tenjo hasta los de Aysén, en todas partes encontré evidencias de que los habitantes del sur hacen justicia a la acción del actual Gobierno, y comprenden que se ha realizado un beneficio todo cuanto era posible, con absoluta eficacia y honestidad", manifestó el Subsecretario de Interior, Jaime Silva, a su regreso de una gira de seis días por cuatro provincias australes: Cautín, Osorno, Llanquihue y Aisén.

se está efectuando un recenseo que logrará recuperar en esta temporada tres pisos del edificio. Se trabaja en tres turnos, durante las 24 horas del día. También conoció el estado de los estudios de comprobación de resistencia de los terrenos del edificio de la Prefectura de Carabineros, que sufrió los mismos efectos que el hotel. Hay grandes probabilidades de éxito.

De sumamente útil calificar el Subsecretario la visita hecha a las obras portuarias y el puerto.

La primera etapa del viaje, señaló el Subsecretario, fue en Temuco, donde celebró reuniones con el Intendente Oscar Schleyer, con el Gobernador Víctor Carmine, con el Jefe del Centro para el Desarrollo y de diversas entidades, que en la población de Temuco, que construye la planta de la Empresa de Fomento y de la UDESA, donde se le ofreció la asistencia de la Compañía de Telefonos de Chile, una línea automática de 3.000 líneas que satisficiera ampliamente las necesidades de la ciudad, representa una inversión de 10 millones de pesos.

El día de la salida de Temuco, el Subsecretario viajó a la planta de la Empresa de Fomento y de la UDESA, donde se le ofreció la asistencia de la Compañía de Telefonos de Chile, una línea automática de 3.000 líneas que satisficiera ampliamente las necesidades de la ciudad, representa una inversión de 10 millones de pesos.

En el día de ayer, el programa consultó durante toda la mañana vuelos populares en aviones de Club Aéreo y, en la tarde, vuelos populares en aviones de transporte y de turismo. A las 17.30 se realizó una presentación de una escuadrilla de aviones de instrucción Mentor, de la Escuela de Aviación, y a las 18, la escuadrilla acrobática "Condor de Plata", de la FACH, que realizó arriesgadas maniobras en aviones de casa retroimpulso F-80.

PROGRAMA DE HOY

A las 9.30 y por espacio de tres horas, nuevos vuelos populares en aviones de transporte y planeadores. A las 13 horas, vuelos populares en transporte y aparatos de turismo y, de 15 a 17 horas, presentación de la escuadrilla de la Escuela de Vuelo del Club Aéreo de Chile.

A las 17 horas, el sargento de la Fuerza Aérea de Estados Unidos, Walter Peca, realizará un salto en paracaídas que será seguido por otros paracaidistas que se lanzarán desde aviones que participan en los vuelos populares.

LOCOMOCION Y TRANSITO

En vista de la extraordinaria afluencia de público al aeródromo de Tobalaba, la Prefectura de Radiopatrullas y Tránsito ha dispuesto el siguiente orden de locomoción, tránsito y estacionamientos:

1.— La Avenida Larraín —de acceso al aeródromo— tendrá doble tránsito, sólo hasta el Canal San Carlos y a contar de este punto, quedará habilitada solamente hacia el oriente.

2.— LOCOMOCION COLECTIVA Y PARTICULAR: a) La procedente del poniente, que entra a Avda. Larraín, será desviada en Carlos Ossandón y continuará por José Zapiola, Pérez Rosales, Ponte Vedra, Clorinda Henríquez, para salir nuevamente —mediante este circuito— por Larraín hacia el poniente.

b) La locomoción procedente del nororiente que transita por Carlos Ossandón, será desviada en José Zapiola, para continuar por Pérez Rosales, Ponte Vedra, Clorinda Henríquez y entrará al mismo circuito antes indicado.

3.— ESTACIONAMIENTOS: Los vehículos que concurrían al festival tendrán estacionamiento en la playa habilitada para este efecto, en el espacio contiguo a la entrada principal del aeródromo.

4.— SALIDA DE ESTOS VEHICULOS: La salida o retirada de estos vehículos desde el aeródromo, será dispuesta por el Camino Pehalén, hasta la Plaza Egaña.

de la CORVI, la parte alta de la ciudad donde se construyen 3.000 viviendas. También se impulsó de las obras de extensión de agua potable en la Población Libertad, donde con una de las últimas partidas giradas por el Ministerio del Interior con cargo al 2 por ciento constitucional, se instalarán 10 pilones.

"Visitó en seruida el Hotel Vicente Pérez Rosales, que se hundió por efecto de los terremotos del año pasado. Con la asesoría de técnicos mexicanos

de la CORVI, la parte alta de la ciudad donde se construyen 3.000 viviendas. También se impulsó de las obras de extensión de agua potable en la Población Libertad, donde con una de las últimas partidas giradas por el Ministerio del Interior con cargo al 2 por ciento constitucional, se instalarán 10 pilones.

"Visitó en seruida el Hotel Vicente Pérez Rosales, que se hundió por efecto de los terremotos del año pasado. Con la asesoría de técnicos mexicanos

de la CORVI, la parte alta de la ciudad donde se construyen 3.000 viviendas. También se impulsó de las obras de extensión de agua potable en la Población Libertad, donde con una de las últimas partidas giradas por el Ministerio del Interior con cargo al 2 por ciento constitucional, se instalarán 10 pilones.

"Visitó en seruida el Hotel Vicente Pérez Rosales, que se hundió por efecto de los terremotos del año pasado. Con la asesoría de técnicos mexicanos

de la CORVI, la parte alta de la ciudad donde se construyen 3.000 viviendas. También se impulsó de las obras de extensión de agua potable en la Población Libertad, donde con una de las últimas partidas giradas por el Ministerio del Interior con cargo al 2 por ciento constitucional, se instalarán 10 pilones.

"Visitó en seruida el Hotel Vicente Pérez Rosales, que se hundió por efecto de los terremotos del año pasado. Con la asesoría de técnicos mexicanos

de la CORVI, la parte alta de la ciudad donde se construyen 3.000 viviendas. También se impulsó de las obras de extensión de agua potable en la Población Libertad, donde con una de las últimas partidas giradas por el Ministerio del Interior con cargo al 2 por ciento constitucional, se instalarán 10 pilones.

"Visitó en seruida el Hotel Vicente Pérez Rosales, que se hundió por efecto de los terremotos del año pasado. Con la asesoría de técnicos mexicanos

de la CORVI, la parte alta de la ciudad donde se construyen 3.000 viviendas. También se impulsó de las obras de extensión de agua potable en la Población Libertad, donde con una de las últimas partidas giradas por el Ministerio del Interior con cargo al 2 por ciento constitucional, se instalarán 10 pilones.

"Visitó en seruida el Hotel Vicente Pérez Rosales, que se hundió por efecto de los terremotos del año pasado. Con la asesoría de técnicos mexicanos

de la CORVI, la parte alta de la ciudad donde se construyen 3.000 viviendas. También se impulsó de las obras de extensión de agua potable en la Población Libertad, donde con una de las últimas partidas giradas por el Ministerio del Interior con cargo al 2 por ciento constitucional, se instalarán 10 pilones.

"Visitó en seruida el Hotel Vicente Pérez Rosales, que se hundió por efecto de los terremotos del año pasado. Con la asesoría de técnicos mexicanos

de la CORVI, la parte alta de la ciudad donde se construyen 3.000 viviendas. También se impulsó de las obras de extensión de agua potable en la Población Libertad, donde con una de las últimas partidas giradas por el Ministerio del Interior con cargo al 2 por ciento constitucional, se instalarán 10 pilones.

"Visitó en seruida el Hotel Vicente Pérez Rosales, que se hundió por efecto de los terremotos del año pasado. Con la asesoría de técnicos mexicanos

Con vuelos y saltos en paracaídas finaliza hoy Festival de Tobalaba

Lucidas presentaciones de jets de la FACH se efectuaron ayer

Hoy será clausurado el festival anual del Club Aéreo de Chile, que se inició ayer en el aeródromo de Tobalaba con lucidas presentaciones de aviones de instrucción y jets de la FACH, aparte de vuelos populares.

En el día de ayer, el programa consultó durante toda la mañana vuelos populares en aviones de Club Aéreo y, en la tarde, vuelos populares en aviones de transporte y de turismo. A las 17.30 se realizó una presentación de una escuadrilla de aviones de instrucción Mentor, de la Escuela de Aviación, y a las 18, la escuadrilla acrobática "Condor de Plata", de la FACH, que realizó arriesgadas maniobras en aviones de casa retroimpulso F-80.

PROGRAMA DE HOY

A las 9.30 y por espacio de tres horas, nuevos vuelos populares en aviones de transporte y planeadores. A las 13 horas, vuelos populares en transporte y aparatos de turismo y, de 15 a 17 horas, presentación de la escuadrilla de la Escuela de Vuelo del Club Aéreo de Chile.

A las 17 horas, el sargento de la Fuerza Aérea de Estados Unidos, Walter Peca, realizará un salto en paracaídas que será seguido por otros paracaidistas que se lanzarán desde aviones que participan en los vuelos populares.

LOCOMOCION Y TRANSITO

En vista de la extraordinaria afluencia de público al aeródromo de Tobalaba, la Prefectura de Radiopatrullas y Tránsito ha dispuesto el siguiente orden de locomoción, tránsito y estacionamientos:

1.— La Avenida Larraín —de acceso al aeródromo— tendrá doble tránsito, sólo hasta el Canal San Carlos y a contar de este punto, quedará habilitada solamente hacia el oriente.

2.— LOCOMOCION COLECTIVA Y PARTICULAR: a) La procedente del poniente, que entra a Avda. Larraín, será desviada en Carlos Ossandón y continuará por José Zapiola, Pérez Rosales, Ponte Vedra, Clorinda Henríquez, para salir nuevamente —mediante este circuito— por Larraín hacia el poniente.

b) La locomoción procedente del nororiente que transita por Carlos Ossandón, será desviada en José Zapiola, para continuar por Pérez Rosales, Ponte Vedra, Clorinda Henríquez y entrará al mismo circuito antes indicado.

3.— ESTACIONAMIENTOS: Los vehículos que concurrían al festival tendrán estacionamiento en la playa habilitada para este efecto, en el espacio contiguo a la entrada principal del aeródromo.

4.— SALIDA DE ESTOS VEHICULOS: La salida o retirada de estos vehículos desde el aeródromo, será dispuesta por el Camino Pehalén, hasta la Plaza Egaña.

Vacuna y expertos de USA combatirán la poliomielitis

En primera semana de diciembre SNS iniciará vacunación masiva en Santiago

El Servicio Nacional de Salud ha dispuesto iniciar la campaña de vacunación masiva de la población infantil entre los 3 meses y 7 años de edad, a partir de la primera semana de diciembre próximo, instalando para ello 100 postas atendidas con su propio personal y elementos de la Cruz Roja.

En esta oportunidad se utilizará la dosis de vacuna Sabin, recibida ayer por el SNS desde Estados Unidos, y de vacuna Salk, importada desde Bélgica.

Esta campaña se hará en toda la provincia de Santiago, que es la mayor afectada por el brote epidémico, en especial entre las poblaciones populares donde existe mayor número de niños. Posteriormente, esta acción se extenderá a las provincias, si se advierte una expansión del brote.

Los organismos médicos del SNS estiman que no hay motivos para alarmarse por este brote, pero que es necesario tomar las medidas precautorias para evitar su propagación, para lo cual se iniciará la vacunación masiva. Actualmente, con el stock de vacuna Salk, se está atendiendo a la demanda de inmunizaciones, las que se han visto aumentadas, en especial en los sectores céntricos y del barrio alto.

Igualmente, se han tomado las medidas para contar con el número suficiente de camas en los hospitales de niños, para la atención de los casos que se puedan presentar, como también de contar con los pulmones suficientes para atender a los enfermos.

El SNS, desde la aparición de este flagelo en nuestro país en forma epidémica en 1957, ha estado permanentemente preocupado de combatir con todos los modernos medios que cuenta la ciencia médica aplicando, desde el comienzo, las vacunas inmunizantes contra esta enfermedad y los equipos pulmonares que se han importado desde Estados Unidos.

Ayer, para colaborar en esta campaña, llegaron desde Estados Unidos dos expertos que se pondrán en contacto con las autoridades del SNS a cargo de la vacunación.

Municipios deben recibir las sugerencias populares

Expresó en la sesión del Consejo el Vicepresidente de la Caja de Previsión de Empleados Municipales, don Marcos Goycolea

expresiones y sugerencias de las masas populares", manifestó el señor Marcos Goycolea, Cortés, en la sesión del Consejo de la Caja de Retiro y Previsión de los Empleados Municipales, en que asumió la Vicepresidencia Ejecutiva de esa Caja.

Agregó, que es deber de esta Caja proporcionar a los funcionarios municipales la tranquilidad y seguridad suficientes para resolver y actuar en todas las acciones con ejemplar dignidad.

Annunció que realizará un trabajo de equipo en las labores de dirección de la institución previsional y, de esta forma, acerca, en cuanto sea posible, al conocimiento de la realidad social de los empleados municipales y poder aplicar las diversas disposiciones que rigen la seguridad social de nuestro país.

Terminó, manifestando que las Municipalidades aumentan día a día su número y su acción es la llamada a ser una de las bases más seguras de nuestra democracia.

Se comunicó a los señores Colegiados que el 2 de febrero de 1962 se hará la publicación oficial del rol de los Colegiados en el Colegio al 31 de diciembre del presente año.

Se advierte que para figurar inscrito en dicho Rol Oficial es necesario dar cumplimiento a lo dispuesto en el Artículo 31 de la Ley N.º 12.851, cuyo texto es el siguiente:

"Los profesionales inscritos en los Registros del Colegio de Ingenieros y del Colegio de Técnicos, serán los únicos que podrán ejercer la correspondiente profesión y ser designados para ocupar cargos de orden administrativo, fiscal, semifiscal, municipal o particular, para los cuales se requiere la posesión del título respectivo."

Se hace presente que el texto del Rol General de Colegiados, al que nos referimos, será enviado a todas las Municipalidades, Fiskales, Semifiskales, Municipales y Particulares que lo soliciten.

SECRETARIO-TESORERO PRESIDENTE

AYER, HOY, MAÑANA

Asamblea de Club de Seguridad

Ayer se informó que el próximo jueves se realizará la asamblea mensual del Club de Seguridad en el Tránsito de Chile, en la sede del Club de Carabineros, en la que disertará Carlos Doggenweiler.

Folleto sobre Registro Civil

Ayer se dio a conocer que se ha preparado un manual que contiene las leyes, decretos, reglamentos, circulares y ordenes que dicen relación con la organización legal de la familia, identificación, eliminación de anotaciones prontuarias, prontuarios penales y diversas normas sobre Registro Civil e Identificación.

Entrega de casas en Punta Arenas

Hoy viaja a Punta Arenas el vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares, Luis Undurraga, para hacer entrega de un grupo habitacional en la Población "Juan Williams" de esa ciudad.

Registro de técnicos

El Colegio de Técnicos de Chile informó ayer que el 2 de enero próximo aparecerá un folleto conteniendo la nómina de los técnicos del país inscritos en sus registros y con sus cuotas al día que los habilita para optar a cargos fiscales, semifiscales o particulares, de acuerdo a la Ley 12.851.

Premio periodístico de Bomberos

Mañana se reunirá el jurado que procederá a discernir los premios periodísticos que otorga anualmente el Cuerpo de Bomberos de Santiago al mejor material informativo sobre el Ejercicio General de Competencia de esta institución. El jurado lo integran René Silva Espejo, presidente del Colegio de Periodistas; Juan Emilio Paculi, presidente del Colegio de Periodistas, y Luis Olivares, Comandante del Cuerpo de Bomberos.

Jira de bomberos al sur

Según se informó ayer, en la revista "Mundo Bombero" será publicado el resultado de la jira de confraternidad que realizaron a la zona sur el capitán Guido Olmos y dos voluntarios de la Primera Compañía de Bomberos de La Cisterna, entre el 7 y el 20 del presente.

Sesión en Círculo Hijos de Chimbarongo

El Directorio del Círculo Social "Hijos de Chimbarongo" acordó ayer citar a reunión general para el sábado 2 de diciembre próximo, a las 18 horas, para efectuar elección de Directorio.

Sarampión sigue con índice más alto de casos en el país

Las enfermedades transmisibles durante la semana comprendida entre el 19 y 25 del presente han sido controladas por el SNS con los siguientes casos: sarampión, 827; tifoidea, 76; difteria, 29; escarlatina, 45; y poliomielitis, 39. De estas cifras corresponden a Santiago 365 casos de sarampión, 45 de tifoidea, 9 de difteria, 28 de escarlatina, 39 de poliomielitis y 2 de rabi animal.

Según estas estadísticas y

las generales que tiene el SNS sobre estas enfermedades, el sarampión sigue siendo la de mayor frecuencia, seguida de la tifoidea y de la difteria. Según los datos, desde 1950 la poliomielitis se ha mantenido en un número que no ha sobrepasado los 800 casos, mientras que el sarampión, contra 1.093 casos registrados en 1950 con 34 muertes en 1960, su número subió a 32.720, con 2.116 muertes.

Sobrevolaron Santiago y sus alrededores



Sonrientes y felices descendieron de un Transporte DC-3, de la Fuerza Aérea de Chile, uno de los tantos grupos que participaron ayer en los vuelos populares del Festival Aéreo de Tobalaba. El vuelo comprende un viaje alrededor de Santiago.

SINTESIS POLICIAL:

UN TREN CON ESTUDIANTES DESCARRILO CERCA DE LEBU

OTRO CONVOY SE SALIO DE LA LINEA CERCA DE LANCO

LEBU.—Anteayer, a las 21 horas, descarriló un tren, con estudiantes primarios y secundarios, que regresaban de Cañete, luego de presenciar una actuación del Cuadro Verde de Carabineros.

El accidente ocurrió a cuatro kilómetros de Lebu, en el interior del túnel situado en ese sector.

Afortunadamente, no se registraron daños ni desgracias personales. Los estudiantes fueron trasladados a otro tren, sufriendo sólo un retraso en su llegada a Lebu.

La vía quedó reparada hoy, en la mañana, según el parte

OTRO EN RANCO

VALDIVIA.—Ayer descarriló un tren del ramal Lago Ranco a La Unión, cuando entraba a la Estación Crapi.

El accidente, según Carabineros, se debió a que el cambio de líneas se encontraba desajustado. La locomotora entró por una vía, y el resto del convoy por la otra, volcándose el carro carbonero.

No se registraron desgracias personales, pero los daños se estimaron cuantiosos, aunque no se reveló su monto.

La policía de Ferrocarriles dijo que al cambio de líneas fue hecho por una persona extraña a la empresa.

OFICIAL HERIDO

CONCEPCION.—Un oficial de Carabineros resultó ayer en la madrugada herido, cuando, después de sorprender a una población bebiendo en un negocio clandestino y proceder a decomisar el licor, un individuo le pegó con una botella en la cabeza.

El hecho ocurrió en Camilo Henríquez 985, hasta donde llegó el subteniente Enrique Corvalán Galleguillos, en comisión de servicio. Al reportar a los clientes del negocio —por denuncia anterior—, procedió a notificar a su propietaria, Rosa Cea Rojas.

La policía puso a disposición de la justicia militar al agresor principal, y el subteniente quedó internado en el Hospital Regional.

ROBO EN SANTIAGO

Un robo por un monto cercano a los 4 mil escudos fue cometido entre las 13 y las 14 horas de ayer en un negocio de radios, relojes, etc.

La denuncia fue hecha a Carabineros de la 14a Comisaría, por Nicolás Duchoski Blumberg, propietario del negocio de calle Pedro de Valdivia 335, quien señaló que los ladrones, forzando candados y cerraduras, penetraron al establecimiento y se llevaron especies como radios, una máquina de escribir, relojes, más de 300 discos nuevos, etc. por un monto cercano a los 4 mil escudos. Se dio cuenta a la Brigada Móvil de Investigaciones.

CAVA EN RENCA

La Subcomisaría de Carabineros de Renca informó que a las 13 horas de ayer fue ex-

traído, desde un canal que pasa por el lugar denominado la Punta, el cadáver de un hombre de más o menos 35 años, de quien se ignora toda clase de referencias. Se dio cuenta a la Brigada de Homicidios.

ACCIDENTES

Dos personas resultaron accidentadas con lesiones graves, por microbuses que buxaron y que no alcanzaron ser identificados.

A las 14 horas, en calle Briones Luco esquina de Ochagavía, un microbus, que se dio a la fuga, atropelló al menor Roberto Peña, Calín, de 12 años de edad, quien resultó con múltiples lesiones graves, por lo que fue enviado e internado en el Hospital Barros Luco.

A las 16.40, otro microbus del recorrido Santiago-Puerto Alto, que huyó, atropelló, en Avda. Bernardo O'Higgins esquina de Irene Morales, a Cecilia Buzada Pina, de 13 años, estudiante, quien fue enviada a la Posta Central de la Asistencia Pública, con lesiones graves en diferentes partes del cuerpo.

CHOQUE

Alrededor de las 14 horas de ayer, en Avenida Vespucio frente al número 1040, el automóvil I. E. 105, conducido por Oscar Carreño Sánchez, chocó violentamente al automóvil DI-199, conducido por la esposa del Agregado Cultural de Estados Unidos, Helen Olchosi, resultando ambos conductores con lesiones leves.

Los vehículos quedaron destruidos. No se evaluaron los daños.

INCENDIO

CONCEPCION, 25 (UPI).—Cinco propiedades de la calle Tucapel y una de Bandera, destruyeron un incendio que se declaró, a las 15.50 horas de ayer.

El fuego comenzó en el negocio de carnicería y domicilio particular de Tucapel 1501, de propiedad de Alda Orellana Vinet y ocupado por Pablo Salazar Becerra. Luego, el siniestro, se extendió a los siguientes inmuebles: Tucapel 1503, habitada por Humberto Pardo Ros; Tucapel 1505, habitada por Mercedes vda. de Santos; 1559, ocupada por Margarita Riquelme; 1553, habitada por Elena Rodríguez; y la casa de calle Bandera 977.

Grata visita recibió LAN



Veinticinco alumnos y alumnas del Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura, acompañados de dos de sus profesoras, visitaron ayer la Maestranza Central de la Línea Aérea Nacional. La visita duró dos horas, pudiendo conocer como funciona nuestra primera empresa aérea comercial. Al término de la visita fueron agasajados en un hotel en el Casino de LAN. En el grabado, la juvenil delegación descendiendo de un DC-6B, que se encontraba de revisión en la Maestranza.

EN LA MONEDA:

GRUPO DE SENADORES DE USA LLEGA HOY A CHILE

Se fijará nueva fecha para la visita del Ministro de OO. PP. de Bolivia



En visita a las representaciones y misiones norteamericanas en Chile, llegará hoy a Santiago, un grupo de 7 senadores y 9 funcionarios de Estados Unidos. La delegación realiza una gira por diversos países de Latinoamérica con el mismo objeto. En relación a dicha visita, se entrevistó ayer con el Canciller Martínez Somalo, el Embajador de Estados Unidos,

Charles Cole. Forman parte del grupo los senadores John McClellan, demócrata, por el Estado de Arkansas; Mike Mansfield, demócrata, por Montana; John Stennis, demócrata, por Mississippi; Alan Bible, demócrata, por Nevada; Margaret Chase Smith, republicana, de Maine; Henry Dworshak, republicano, por Idaho; y Roman Hruska, republicano, por Nebraska; además de los señores Howard Haugerud, Vice-

Nueva fecha para visita del Ministro de OO. PP. de Bolivia

Para coordinar aspectos de la próxima visita que hará a Chile el Ministro de Obras Públicas de Bolivia, Mario Sanguinés, se entrevistó ayer con el Ministro de Relaciones Exteriores, el Embajador de Bolivia, Germán Monroy Block.

Emb. Monroy Block, según informó el diplomático al término de la reunión de 30 minutos de duración. Participó en ella, además, el Subsecretario de la Cartera, Carlos Valenzuela. La visita del Ministro Sanguinés, que estaba anunciada para el martes, se postergó para una nueva fecha que fijarán de común acuerdo ambos Gobiernos, mientras se resuelven algunos detalles de carácter administrativo.

El Embajador Monroy, en su conversación con los periodistas, dijo textualmente: "Existen muy buenas relaciones entre los dos países, las que no serán alteradas porque mantenemos tan estrechos los vínculos de orden espiritual y material, que buscan nuestro mejor acercamiento". En relación al mismo tema, el Canciller, Carlos Martínez, había recibido anteriormente al Embajador chileno en La Paz, Manuel Trucco.

Dr. CRUZ COKE INFORMA SOBRE RADIATIVIDAD

Sobre las medidas de protección a la población en caso de efectos de radiactividad observados en el mundo, informó el Dr. Cruz Coke, jefe de la Oficina de Información de la Presidencia de la República.

Dr. Cruz Coke, quien saludó y agradeció la designación. Durante la entrevista se consideraron otros temas, el presupuesto de dicha oficina.

El nuevo jefe de la Oficina de Información de la Presidencia de la República, Ramon Ponce, fue recibido por el jefe de Estado, quien le entregó el cargo y le expresó su confianza en su gestión.

La ceremonia se celebró en la sala de recepción de la Presidencia, donde se reunieron los señores Ponce y Cruz Coke, y el jefe de la Oficina de Información, Dr. Cruz Coke.

3 MILLONES DE DOLARES PARA CAMINOS INTERNACIONALES

Chile y Argentina gestionan créditos en el Banco Internacional para financiar las obras

Tres millones de dólares prestará el Banco Internacional para la ejecución de la primera etapa del programa de caminos internacionales entre Chile y Argentina, cuyos estudios han estado a cargo de la Comisión Mixta de ambos países. Los trámites para la obtención de este crédito se encuentran muy adelantados en esa institución bancaria.

Entre las prioridades fijadas por los acuerdos suscritos entre ambos países figuraron los caminos de Los Andes a Uspallata; San Juan a Coquimbo; Talca a Malahue, por el paso del Pehuenche, y el de Osorno a Bariloche, por Puyehue.

El total de estas inversiones alcanza a la suma de 9 millones 845 mil dólares, de los

cuales el Banco Internacional prestará tres millones a cada país, en transacciones por las que se realizan en conformidad con los acuerdos suscritos en la visita del Ministro de Obras Públicas, Ernesto Pinto Laguarda, a la Argentina.

En la segunda etapa de prioridades se concederá al trabajo de los caminos entre Osorno y Salta, por Hualquiñán; Villarrica y Peulla a Puerto Montt; por el paso Vicente Pérez Rosales. También se contempla la construcción del túnel de Chacabuco, para el cual se estudia un tratamiento especial, debido a diferencias de criterios entre los técnicos norteamericanos y chilenos.

Los detectives lograron establecer que en el Gabinete de Identificación no existe ninguna persona con ese nombre, a la INTERPOL tampoco se encuentra registrado ningún argentino que se apellide "Soto".

Los tres menores "cómplices" inocentes. Tuvo vergüenza que su hermana entregara el dinero del rescate. Incomunicada quedó ayer Ana del C. Concha.

Encuadrada en la Casa Correccional quedó ayer Ana del C. Concha, hija de Carmen Concha Díaz, soltera, que anteaño pretendió cobrar 600 escudos por el rescate de la colegiata de 7 años, Lola Solanes Belver, a quien había secuestrado 24 horas antes, cuando la pequeña había abandonado el colegio de las Monjas Carmelitas, en calle Compañía 1398.

La rapta, una vez que mediante engaño convenció a la pequeña Lola que la acompañara "porque la otra niña no vendría por hallarse enferma", la condujo hasta el hotel Lux Unión Americana entre Alameda y Bernardo O'Higgins y Salvador Santués, donde donde llamó telefónicamente al padre de la menor, Jaime Solanes Nogues, propietario de una librería ubicada en San Pablo 273.

Una vez que fue detenida Ana del Carmen Concha Díaz por el propio jefe de la Brigada Móvil, Subprefecto Francisco Aceval Cid, y los detectives Hugo González Ortúzar y Manuel Lagos Rojas (actuales disfarzados de vendedores ambulantes), confesó de plano su participación en los hechos.

Si bien es cierto que la rapta reveló inteligencia para actuar, no es menos cierto también que ella estaba impuesta de los pasos de la menor y de sus padres, debido a que la empleada en la casa de la familia Solanes Belver, llamada Elsa Concha Díaz, es hermana suya. Eso sí —afirmó un jefe policial—, está totalmente probado que no tuvo ninguna participación en los hechos fraguados y realizados por la secuestradora.

También se estableció que el "cómplice" tiene existencia ficticia y "nació" en la imaginación de la astuta Ana del Carmen Concha Díaz.

El único condenado del burocrático proceso incoado por la Justicia Militar contra la práctica de juego ilegal en el club clandestino de la Avenida República, que no aceptó la condena impuesta por la Corte Marcial, fue el conocido Mario Muñoz Duque (a) "El guatón inmundicia", y para ello apeló ante la Corte Suprema recurriendo de casación por estimar excesiva la pena de 541 días de prisión.

Correspondió, pues, al tribunal superior dictaminar si el castigo impuesto por la Corte Marcial estuvo o no ajustado a derecho. Mientras tanto, el señor Muñoz Duque continúa gozando de la libertad bajo fianza que le fuera otorgada por el Segundo Juzgado Militar de Santiago.

ESTAFADOR La Segunda Sala de la Corte Suprema, presidida por el

Ministro Pedro Silva Petre, confirmó el fallo de la Corte de Apelaciones de Santiago que condenó a tres años de reclusión a Luis Aguirre Oñati Ugarte, como autor de los delitos de estafas y falsificación de documentos, suplantación de identidad, etc.

El reo Oñati deberá cumplir la condena impuesta por la Corte Suprema por parte de la pena de reclusión en la casa de reclusión que le correspondiere, habiendo sido previamente habilitado para ello.

JUEGO ILEGAL El único condenado del burocrático proceso incoado por la Justicia Militar contra la práctica de juego ilegal en el club clandestino de la Avenida República, que no aceptó la condena impuesta por la Corte Marcial, fue el conocido Mario Muñoz Duque (a) "El guatón inmundicia", y para ello apeló ante la Corte Suprema recurriendo de casación por estimar excesiva la pena de 541 días de prisión.

Correspondió, pues, al tribunal superior dictaminar si el castigo impuesto por la Corte Marcial estuvo o no ajustado a derecho. Mientras tanto, el señor Muñoz Duque continúa gozando de la libertad bajo fianza que le fuera otorgada por el Segundo Juzgado Militar de Santiago.

ESTAFADOR La Segunda Sala de la Corte Suprema, presidida por el

Ministro Pedro Silva Petre, confirmó el fallo de la Corte de Apelaciones de Santiago que condenó a tres años de reclusión a Luis Aguirre Oñati Ugarte, como autor de los delitos de estafas y falsificación de documentos, suplantación de identidad, etc.

El reo Oñati deberá cumplir la condena impuesta por la Corte Suprema por parte de la pena de reclusión en la casa de reclusión que le correspondiere, habiendo sido previamente habilitado para ello.

JUEGO ILEGAL El único condenado del burocrático proceso incoado por la Justicia Militar contra la práctica de juego ilegal en el club clandestino de la Avenida República, que no aceptó la condena impuesta por la Corte Marcial, fue el conocido Mario Muñoz Duque (a) "El guatón inmundicia", y para ello apeló ante la Corte Suprema recurriendo de casación por estimar excesiva la pena de 541 días de prisión.

Correspondió, pues, al tribunal superior dictaminar si el castigo impuesto por la Corte Marcial estuvo o no ajustado a derecho. Mientras tanto, el señor Muñoz Duque continúa gozando de la libertad bajo fianza que le fuera otorgada por el Segundo Juzgado Militar de Santiago.

ESTAFADOR La Segunda Sala de la Corte Suprema, presidida por el

Ministro Pedro Silva Petre, confirmó el fallo de la Corte de Apelaciones de Santiago que condenó a tres años de reclusión a Luis Aguirre Oñati Ugarte, como autor de los delitos de estafas y falsificación de documentos, suplantación de identidad, etc.

BUENA
SUERTE
Y
APETITO

INCREIBLE PERO CIERTO

EN AHUMADA 79. SI SU

BOLETA DE CONSUMO

TERMINA EN Nº 79.

AL TOTAL DE SU

CUENTA. LE CORRESPONDE UN BIEN

CONDIMENTADO Y

APETITO DES-

CUENTO DEL 79%

ESTA ES UNA

SABROSA ATEN-

CION DE AHUMADA

79 QUE UD.

DESDE HOY SABRÁ

APROVECHARSE

COMIDA

DE EXQUISITO

SABOR.

COMIDA

DE CATEGORIA

Y CATEGORIA

DE AMBIENTE

Y ATENCION

79%

DE DESCUENTO

ahumada

Cocina Internacional

Abierto hasta las 5 A.M.

BAR GRILL

RESTAURANT

APERITIVO • ALMUERZO • ONCES • COMIDA • PARRILLADA

USA se realizará exposición gigante sobre el hombre de la era espacial

En 100 países invitados. Las instalaciones de este torneo costarán 80 millones de dólares

La exposición "El Hombre de la Era Espacial", que se realizará en los Estados Unidos, es la más grande que se haya realizado en el mundo. Se estima que costará 80 millones de dólares y que se exhibirá en 100 países invitados. La exposición se realizará en la ciudad de Seattle, Washington, y se exhibirá en la Feria de Seattle. El Gobierno de Estados Unidos ha invitado ya a más de cien países de todo el mundo. Se estima que

iniciaron ayer actos la Semana Yugoslava

En la ciudad de Santiago, el señor William A. Windrum, alto ejecutivo de la Canadian Pacific Airlines, y Coordinador especial para los asuntos de la Feria de Seattle, USA, opor-tunidad de exhibición cultural y de intercambio de conocimientos y experiencias. La semana Yugoslava se inició ayer con una recepción en la residencia de Av. El Bosque 567, una recepción para las autoridades y el Cuerpo Diplomático. Jueves, a las 12 horas, Conferencia del profesor Zlatko Brncic, "Ivo Andric, Premio Nobel", en el Auditorium del Liceo "Javiera Carrera". Amunátegui 356. Viernes, a las 10 horas, Conferencia del Dr. Juan Karaulovic, "Labor científica en Yugoslavia", en la sala "Valentin Letelier", de la Universidad de Chile, Huerta-nos 117. Domingo, a las 17 horas, Pic nic en el Estadio Yugoslavo, ofrecido por la Embajada de Yugoslavia a la colectividad residente y familiar. Asimismo, en homenaje al Día Nacional de Yugoslavia, el Instituto Chileno-Yugoslavo de Cultura, ha organizado, en su sede, las tres siguientes exposiciones sucesivas: "La Conferencia de Belgrado", "Frescos medievales yugoslavos", "Exposición de pinturas de algunos miembros del Instituto". Las instituciones culturales de la colectividad yugoslava residente, con el mismo motivo, ofrecerán el domingo, 10 de los corrientes, un festival folclórico yugoslavo, con la participación del Coro Jadrán, el Coro Slavia, el Conjunto de Cuerdas "Tamburica" y de danzas "Kolo". Las emisoras santiaguinas y la televisión ofrecerán el día 26 de los corrientes, diferentes programas en homenaje a Yugoslavia, como "El Bosque 567", "Recepción de la Embajada de Yugoslavia", "Exposición de pinturas de algunos miembros del Instituto".

Nueva directiva eligió Cámara de Comercio Italiana

En reciente asamblea general extraordinaria de socios, la Cámara de Comercio Italiana de Chile procedió a elegir nuevo directorio, de acuerdo a los nuevos estatutos aprobados por el Ministerio para el Comercio Exterior del Gobierno Italiano, quedando estructurado en la siguiente forma: presidente, Humberto Piazza; vicepresidente, Ambrosio Montalbetti; tesorero, Attilio Raffo; directores propietarios, Rafael Valentini, Federico Lario, Eugenio Crocetti, José Scavroni, José Cánepa, Carlos Grillo, René Sepúlveda y Joaquín Meli; consejeros suplentes, Gualtiero Morpurgo, Félix Brunetto y Alberto Patri. El nuevo Consejo Directivo ha proyectado un vasto plan de realizaciones que persigue como propósito principal el fomentar un mayor intercambio comercial entre ambos países.

BOTILLERIA "JEREZANA"
MIRAFLORES 498
Fono 30070



Orla Olivia Davis Glod, candidata a Reina de las Fiestas del Personal de Tesorerías, visita ayer a LA NACION. Durante la visita de la agraciada aspirante al solio de las Fiestas de la República, los reporteros suspendieron sus labores como espontáneo homenaje a su simpatía y la candidata aceptó posar sentada en el escritorio donde nuestro compañero de labores Hugo Goldsack entrega sus magníficos y puntuales reportajes. El cronista, después de la turbulenta visita de haber adquirido un tallerista paciencia sus apuntes, luego de haber adquirido un tallerista completo de votos para dicha candidata.

BALLET, SEDANTE NERVIOSO PARA CANDIDATA A REINA DE TESORERIAS

Orla Olivia Davis es una de las tres magníficas candidatas a Reina de las Fiestas de la República, donde tiene a su cargo una ventanilla de la Sección Ingresos. Cuando se le preguntó si tenía elegido algún "Romeo" especial para que la acompañara en la obra, si su sueño se realizara, manifestó que para el teatro no, pero que en su vida privada "tal vez algún Romeo ande rondando por ahí". Finalmente, expresó que su trabajo, al que le dedica la mayor parte del tiempo, no le dejaba oportunidad para otras actividades, como la de bailar, especialmente de clásica, para las matemáticas con inglés.

EL SUR HACE JUSTICIA... (De la página 25)

técnicas de expertos de la FAO. Tienen mayor capacidad y propiedades marplatenses que las anteriores. En cuanto a las redes son mucho más livianas, más durables y de más fácil maniobra que las de caño. Ello y la organización en cooperativa les ha permitido aumentar en tal forma la producción que ahora están vendiendo pescado fresco a la zona norte. Trabajan bajo el asesoramiento del técnico Paul Strom, quien ha logrado notable éxito especialmente en la pesca de la merluza. La cooperativa me pidió que los ayude a obtener un pequeño frigorífico.

El Subsecretario se muestra entusiasmado del éxito de la cooperativa. A estos pescadores el Gobierno les solucionó el problema de las embarcaciones, de los elementos de trabajo y de viviendas. Y el éxito obtenido indica que debemos formar más cooperativas en la zona no damificada.

Puerto Varas y Llanquihue fueron los próximos puntos de la gira. Se impuso allí del problema de instalaciones sanitarias en poblaciones empujadas por la CORVI, debido a que los terrenos se encuentran bajo nivel y están expuestos a inundaciones.

De vuelta a Puerto Montt, y luego de recibir a las autoridades provinciales, como el avión canadiense Caribou que lo llevó a la segunda etapa de la gira, la provincia de Aisen.

La máquina, que tiene la propiedad de aterrizar en canchales pequeños, tocó tierra en primer lugar en Lago Verde, donde los pobladores plantaron la necesidad de que se construyeran sendas de acceso a la costa chilena. Ello permitiría llegar a la caleta de Puyupatí a través del lago Rosendo.

400 personas viven allí. Tienen una pequeña escuela, un retén de carabineros y una bodega de ECA. Llamaron la atención sus vestimentas a la usanza argentina. Me interesó por formar allí un Club de Huasos, para lo que envié vestuario y mantas. Los mismos clubes se han formado, bajo el actual Gobierno, en otras localidades fronterizas como Alto Palena, Llanquihue, y en espléndidos resultados. En una forma de fomentar el estilo de vida y costumbres del país.

El Subsecretario se comprometió a hacerles llegar cañerías plásticas para la extensión de agua hasta los pilones y destinar las sumas necesarias para la ampliación de la escuela y mejoramiento del retén de carabineros.

El avión siguió a Coihaique, donde el Subsecretario era esperado por el Intendente Atiles Comelli, el Gobernador de Coihaique, el Alcalde Dr. Castro, el Obispo de Aisen, Monseñor César Vilmo, y el Arzobispo de Santiago, Monseñor Raúl Silva Henríquez, quien había llegado poco antes. Estaban, además, las autoridades militares y de Carabineros de la zona.

En una caravana de 50 vehículos nos dirigimos hasta el Club Social, donde se ofreció un almuerzo con asistencia de todas las autoridades, dirigentes de entidades, como la Cámara de Comercio, el Cuerpo de Bomberos, Municipalidad, y numeroso público. Lo ofreció el alcalde, de filiación socialista. Me entregaron un memorándum en que se contemplan los principales problemas creados en la zona como consecuencia de su extraordinario crecimiento. El hospital, los núcleos habitacionales son absolutamente insuficientes y es necesario ampliarlos. Indique al Alcalde que formulara una

petición al Banco del Estado para que haga efectivo el empréstito de 150 mil dólares acordado por la Ley 14654, destinado a obras de pavimentación y construcción del mercado municipal. Al mismo tiempo, le sugerí que viajara a Santiago para gestionar personalmente.

Entre los propósitos de la gira figuraba el de inaugurar los hospitales terminados bajo el actual Gobierno en Aisen y Chile Chico, y con tal objeto viajaba el Director del Servicio Nacional de Salud, Dr. Gustavo Frick.

Pero quedaron sin inaugurar los hospitales desfavorables. En Chile Chico no pudimos aterrizar y en Puerto Aisen nuestra pasada fue breve porque empezó a llover cuando llegamos. Hasta allí transportamos a las autoridades de la provincia que nos habían ido a recibir a Coihaique. En el aeropuerto conversamos con las delegaciones que nos esperaban.

Se ha hecho una labor de importancia en la provincia de Aisen —prosiguió Jaime Silva—. Además, el Ministerio de Obras Públicas ya tiene acordado un plan extraordinario de vialidad, del que el próximo año se invertirán 2 millones de dólares. Los pobladores reconocieron que ello será un gran aporte al progreso de la provincia porque creará rutas de comunicación. Ahora, Lago Verde, Colonia y Cochran, por ejemplo, viven absolutamente aislados de los centros principales. Un dato elocuente es el tiempo que demora un esfuerzo de llevar a Lago Verde un tractor, 3 años estubo viajando a través de la selva, pasando varias veces por territorio argentino, debidamente autorizado.

Fue una grata impresión sobrevalorar a baja altura dos nuevos centros de población llamados a tener gran futuro. Puerto Ingeniero Huérfano y Puerto Chacabuco. En el último estaban desahucando 2 barcos de gran calado, aprovechando las nuevas instalaciones del muelle y del molo de abrigo. Estas instalaciones representan un gran adelanto para la provincia porque de jaron establecido un puerto apropiado a corta distancia (10 kilómetros) de la capital, Puerto Aisen.

Sobrevoló también el avión Puerto Raúl Marín Balmaceda. No podía dejar de expresar mi admiración —indicó el Subsecretario— por los pobladores del estuario de Reloncavi, Canal de Moraleda y de algunos fiordos, donde, junto a la majestad de la naturaleza, impera el aislamiento. Los colonos deben vencer dificultades casi sobrehumanas, separados de todo contacto por inmensas montañas vírgenes, de gran altura. Casi todos son antiguos pobladores de la isla Huar y otras, donde se ha subdividido de tal manera la propiedad agrícola que los habitantes han debido buscar nuevos terrenos en estas zonas tan difíciles.

Envié remesas de juguetes a Alto Palena, Lago Verde y otras localidades para lo que espero contar con la ayuda del Comité de Navidad.

PRESENCIA DE CARABINEROS
La presencia del Cuerpo de Carabineros de Chile en cada uno de los puntos visitados o divisados desde el avión, conmovió y llenó de satisfacción al Subsecretario de Interior. El clásico retén y la bandera chilena son una visión inolvidable, dijo.

En estas —agregó Jaime Silva— los carabineros actúan más bien como protectores, y en muchos casos constituyen el único medio de comunicación con el resto del país.

De regreso en Puerto Montt, el Subsecretario prosiguió su gira a Calbuco, donde visitó la aldea campesina que se inaugurará próximamente, y llevará el nombre de Texas, por haber sido construida con donación de Estados Unidos.

Visitó las islas de Huar, Il que y Puyupatí, notablemente pobladas, y en las cuales se han construido 5 escuelas con fondos recibidos en el Ministerio del Interior. El terremoto destruyó en la provincia 8 escuelas primarias, y se han construido 26. Se destruyeron 2 retenes, y se han inaugurado 8. Y en ambos casos, son locales notablemente mejores que los que existían, y con habitaciones anexas para las funciones a cargo de los establecimientos.

En el departamento de Calbuco y otras zonas visitadas, comprobé la labor de subdivisión de la tierra, que existe en Chile, por lo cual resulta de suma importancia para la región el programa, especial de ayuda a los pequeños agricultores, por monto no inferior a 10 millones de dólares, que ha elaborado el Gobierno, en base a un préstamo del Banco Interamericano de Desarrollo. Durante mi estadía en Puerto Montt visité la ciudad un técnico de DTIC, Carlos Dejos, a fin de imponerme de las condiciones de trabajo y necesidades de los agricultores.

En relación al problema de los pequeños agricultores, resulta interesante la introducción del cultivo de la beta-rapa en Chile, en forma experimental en 500 hectáreas, y con miras a diversificar la producción de la isla. Actualmente, esta vive del monocultivo de la papa. Me encontré con el Gerente General de IANSA, Hugo Leizaola, quien practicaba una visita de inspección a los nuevos cultivos.

De regreso a Santiago, donde el avión hizo un aterrizaje demostrativo en Lillén, "donde hubo que espantar los animales para aterrizar en los potreros", contó el Subsecretario.

De su gira, Jaime Silva dijo: "La labor que he comprobado de los organismos del Estado, como el Ministerio de Obras Públicas, la CORVI, las Sociedades Constructoras de Establecimientos, Hospitales y educacionales, y la CORFO, en las cuatro provincias visitadas, es de una magnitud tan extraordinaria, que nada de buena se puede ignorar o tratar de disminuir. Por lo demás, el estado general de la población es de absoluta confianza y de reconocimiento a la acción del Gobierno."

CUECA

APRENDA A BAILAR LA GENUINA CUECA CHILENA EN CINCO CLASES CON LOS CAMPEONES COLOMBIANOS

Arturo González
e hija,
QUIENES ACABAN DE INAUGURAR SU ACADEMIA DE ESTE SIMPATICO BAILE NACIONAL EN EL BARRIO ALTO.

Av. Holanda 2566
Fono 43725

¿Por qué comprar más caro...? Si OTELLO vende más barato...

Tocadisco Automático
4 velocidades
E° 8
Fensa
Admiral
Mademsa
Humboldt
E° 13 mensual

Famela Sindelita
E° 6
Sindelen
Famela Fakir
E° 9 mensual

PHILIPS
E° 20 mensual

Secretor Sigma
3 Gavetas
E° 8 mensual

Fensa Hoover
Bendix Mademsa
E° 12 mensual

Importadas y Nacionales
E° 8 mensual

Philips Vital
E° 6 mensual

Remington
E° 16 mensual

y recuerde las 3 direcciones de su conveniencia
ESTABLECIMIENTOS OTELLO
Estado 76 Estado 86 A. Prat. 10
VICTOR SOTO R.

La injuria no tiene fuero



Hablan los Ministros:



La hija María Cecilia, me sirve de telefonista. Me llama entre ocho y nueve de la mañana. Recibe los llamados y me los entrega antes de irse al colegio.



"Lo importante es saber escuchar".



"Nunca adopto resoluciones sin conocer la opinión de los expertos. Sólo entonces se las llevo al Presidente de la República, quien decide en último término".

Dice el Ministro Martínez Sotomayor: Debemos vincularnos más con naciones afroasiáticas

La vida internacional moderna ha eliminado bastante el protocolo. Se destacan los estados afroasiáticos y sus representantes. El Congo, ejemplo que no se compadece con la realidad. La vieja Europa ha demostrado ser más joven que nosotros

Por SAVERIO SPROVERA. — Fotos de OSCAR ROSALES.

Carlos Martínez Sotomayor, el Ministro de Relaciones Exteriores, a los 32 años, ha hecho una carrera política meteórica. Y, contra todo lo que podría creerse, es un hombre caudado, que se toma su tiempo y sopesa debidamente cada una de las resoluciones que adopta.

—Si debo dar una respuesta decisiva a una hora determinada —dice— y, al término de ella, no tengo un panorama claro todavía, aplazo la decisión... y sigo estudiando el problema.

Pero, en verdad, muy rara vez posterga una respuesta, porque Martínez Sotomayor sabe sacar tiempo de donde no lo hay y, permanentemente, está informado de cuanto ocurre en el mundo, lo que unido a un amplio conocimiento de los problemas, le permite tomar las decisiones a "la hora determinada".

TELEFONISTA DE 8 AÑOS

Martínez Sotomayor comienza su jornada a las nueve de la mañana, pero el teléfono de su casa comienza a sonar a las ocho.

—Mi hija me sirve de telefonista—, dice. La pequeña María Cecilia, de ocho años, se va a la escuela a las 8.45 y, desde que se levanta, hasta esa hora atiende los llamados del papa Ministro.

—El día se hace corto —explica el Canciller. Y no puede ser de otra manera, sólo en informarse, invertir más de una hora todos los días. Primero los diarios, a los que da una ojeada, luego los recortes de prensa, mas una síntesis de las audiciones de radio y después sus secretarías.

—Y del diario acontecer —dice Martínez—, me informa el choter que tiene una habilidad para estar al tanto de todas las noticias menudas.

EL "STAFF"

Una vez por semana, como norma, Martínez Sotomayor celebra reuniones con el "Staff" de la Cancillería, en las que se debaten y se analizan los problemas internacionales de actualidad.

—Es importante saber escuchar —anota el Ministro—. Y si se presenta algún caso urgente, se hacen tantas reuniones como sean necesarias, hasta agotar y resolver el problema en debate.

—Nunca adopto resoluciones sin conocer la opinión de los expertos, y sólo entonces se las llevo al Presidente de la República, quien en, en último término, el que decide sobre las materias de orden internacional —señala el Ministro, y agrega:— No puede quedar un solo resquicio, por lo que el jefe del Estado no es hombre a quien se le pueda llevar las cosas a medias... por lo tanto, hay que estar bien informado.

CONTACTO PERMANENTE

La vida internacional moderna ha eliminado un poco, y bastante también, el protocolo, lo que permite y exige un

permanente contacto con las Embajadas de Chile en el exterior. La Cancillería tiene servicio de telex con las Embajadas ante la ONU, ante Estados Unidos y ante Argentina, además del uso constante que se hace del teléfono internacional.

—Las conversaciones con nuestros agentes diplomáticos son frecuentes —señala el Canciller— e incluso, es frecuente también el contacto telefónico con los Ministros de Relaciones de otros países. El miércoles, sin ir más lejos, sostuvo una conversación con el Canciller de Brasil, Dantas, y diez minutos después estaba hablando con Daniel Schweitzer en las Naciones Unidas.

Pero, además de toda esta vertiginosidad en el conocimiento, estudio y despacho de los problemas, Martínez Sotomayor, debe atender una serie de asuntos que son la resultante de haber sido destacado dirigente político de su partido —el radical—, del que era vicepresidente antes de jurar el cargo de Ministro.

—Para ello cuento —dice— con tres colaboradores excelentes que son: René Rojas, secretario jefe del Gabinete del Ministro; y de sus dos ayudantes: Fernando Bachelet y Hernán Sánchez.

AFROASIATICOS

La organización sincrónica del empleo de su tiempo, le permite al Ministro Martínez Sotomayor ocuparse en profundidad de los problemas de la política exterior, y una de las cosas que más le preocupa son las relaciones de Chile con los países afroasiáticos. Y explica su posición:

—Después de la Segunda Guerra Mundial, se ha presenciado el avance acelerado del exterminio del colonialismo del que América Latina se liberó en la primera mitad del siglo pasado, fenómeno que durante los últimos quince años se produce en África y Asia. 1960, diez y seis colonias afroasiáticas y la República de Chipre, en el Mediterráneo, advinieron a la vida soberana independiente, con carácter de estado. Todos fueron admitidos en las Naciones Unidas. En 1961, otros estados afroasiáticos han logrado su incorporación al organismo internacional. Son: Mauritania, Sierra Leona y Mongolia Exterior. Chile consecuente con su línea, votó favorablemente su incorporación, primero en el Consejo de Seguridad, y después en la Asamblea General de las Naciones Unidas.

HECHOS ESENCIALES

Además, hay otro hecho que no se puede ignorar. Y es la importancia del bloque afroasiático en las decisiones de las Naciones Unidas.

—Mire —dice Martínez Sotomayor—, la trascendencia del grupo de naciones de África y del Asia es tal que se puede afirmar, sin lugar a dudas, que hoy no puede adoptarse ninguna resolución importante sin contar con el voto favorable de ese grupo de Estados.

Pero, no es sólo su gravitación numérica en el organismo internacional, sino también la importancia afroasiática en el orden político internacional.

—Su posición neutralista —señala el Canciller— marginada de los dos grandes bloques en pugna, y sustraida de las alianzas y pactos militares en que se proyecta la

acción de los colosos (Pacto de Varsovia, OTAN y CEATO), son hechos tremendamente gravitacionales en la política mundial. En los últimos debates de la ONU, por ejemplo, los afroasiáticos han logrado la aprobación de importantes resoluciones que marginan al África, por ejemplo, de la posibilidad de que su territorio pueda ser base de explosiones o ensayos nucleares. Ellos no siguen la política de otras áreas que es de contemplación o de pasividad.

AVANCE RAPIDO

Otro hecho digno de ser tomado en cuenta es que en sólo cinco años, líderes como Nkruma, de Ghana, o Sékou Touré, de Guinea son figuras vastamente conocidas en el campo internacional y sus personalidades se proyectan en el ámbito internacional con más fuerza que las de muchos jefes de Estado latinoamericanos.

—Es necesario —señala Martínez Sotomayor— no olvidar también que las Naciones Unidas tienen un presidente africano, Monge Slim, y acaban de elegir como Secretario General al birmano U. Thant.

DESCONOCIMIENTO

En Chile, en general, existen desconocimiento de los problemas y realidades de los países afroasiáticos.

—Y ello es lógico —anota el Canciller—, pues se tiene en nuestro país, en América Latina, una idea deformada, porque el hecho de más importancia noticiosa es el que se refiere al Congo, que es lo que más han destacado la prensa y las agencias noticiosas, desviando la atención hacia ese caso, con olvido de los experimentos que están viviendo otros países afroasiáticos. Se deja de lado el caso congoleño que era la colonia más atrasada, de bajísimo nivel cívico, predominio del factor tribal y la inexistencia de grupos educados convenientemente. El caso de la ex colonia belga es distinto a los de las ex colonias inglesas y francesas, cuyos dirigentes eran todos universitarios de la metrópoli, educados en Oxford, Cambridge, o La Sorbona.

RELACIONES CON NUEVOS ESTADOS

—Chile ha valorizado debidamente lo que representa el desmoronamiento del colonialismo, y es por eso que durante mi estadía en la ONU establecí relaciones con Túnez, Marruecos, Ghana y Nigeria —declara Martínez, y agrega:— En las próximas abriremos nuevas ventanas de Chile al exterior, al concretar el establecimiento de relaciones con Senegal, Birmania y Ceylán.

PRESENCIA DE AMERICA LATINA

El Ministro Martínez tuvo oportunidad de representar el criterio de Chile, en la OEA, en política internacional respecto a América Latina, y señaló que el balance acerca de la presencia de nuestro continente en el mundo no es halagador.

—Desde hace algunos años —dice el Canciller— las nuevas generaciones de América Latina nos hemos formado aprendiendo a través de nuestros maestros, educadores o políticos, aprendiendo que nuestro continente era el del futuro, el de las "reservas", el de las grandes posibilidades. Sin embargo, parece que, a fuerza de repetir esta aseveración optimista, se han adormecido las aptitudes y un estado de modorra colectiva invade a nuestros pueblos. La historia de los últimos diez años nos ha golpeado fuertemente el rostro, pero, aun así, la mayoría no reacciona...

EL EJEMPLO DE EUROPA

Y Martínez no puede menos que citar el ejemplo de Europa, y dice:

—La vieja Europa ha demostrado ser más joven que nosotros, renovándose continuamente, y, a diario, nos entrega lecciones ejemplarizadoras, entre otras, la integración económica europea. Y nosotros caminamos todavía sujetos a viejas normas y cánones políticos y administrativos, cuyo sello es la lentitud, en circunstancias de que los tiempos que corren son de vertiginosidad.

Y, finalmente, agrega:

—Basta observar la forma y el contenido de las intervenciones de los representantes de la mayoría de los países latinoamericanos, en los debates mundiales, para darnos cuenta de que la sujeción a los cánones pasados de moda priva a nuestros pueblos de obtener con prontitud los resultados benéficos que la acción internacional brinda hoy en múltiples campos.

Es esta manera de pensar de la Cancillería chilena la que explica su actuación en el último tiempo.



"Después de la Segunda Guerra Mundial, se ha presenciado el avance acelerado del exterminio del colonialismo".



"Hoy no puede adoptarse ninguna resolución importante sin contar con el voto favorable de las naciones del grupo afroasiático".



"La Vieja Europa, ha demostrado ser más joven que nosotros".

NUEVA TEMPORADA TOLHUACA

termas minerales de TOLHUACA EL BALNEARIO DE LAS AGUAS

MILAGROSAS SE REABRE EL 15 DE DICIEMBRE, ATENDIDO POR SUS PROPIOS DUEÑOS.

UN PRODIGIO DE SALUD Y BELLEZA, DE FACIL ACCESO Y COMODAS INSTALACIONES TOTALMENTE RENOVADAS

Haga sus reservas oportunamente Casilla 3858-Teléfono 53055-SANTIAGO Casilla 47-Teléfono 5-CURACAUTIN

SU DINERO

Colocado por intermedio de mi oficina en:

Mutuos Hipotecarios es su mejor, más segura y remunerativa inversión.

ALFONSO BARRIOS AGUSTINAS 1022 - 44.605 al 609

CHEQUES LETRAS

COBRAMOS SIN GASTOS PARA EL CLIENTE. ABOGADOS ESPECIALIZADOS

AGUSTINAS 1350 Oficina 680

VOLUNTARIOS DEL CUERPO DE PAZ VIAJARON A ZONAS DE TRABAJO

En este fin de semana se dirigieron a sus lugares de trabajo los 45 voluntarios del Cuerpo de Paz de los Estados Unidos, la mayor parte de los cuales colaborará con las Centrales de Capacitación Campesina del Instituto de Educación Rural.

Los voluntarios, que fueron organizados de acuerdo con un plan del Presidente Kennedy, permanecieron previamente un mes en la localidad de Valparaíso, y luego de un programa de capacitación con los medios locales, se dedicarán a sus actividades en febrero de 1962.

La nómina de los voluntarios es la siguiente, siendo destinados a los lugares que se indican:

Marty Rohan, Roger Marshall, Mike Curtin, Jim Coleman, Emory Tomor, Frank O'Hearn y Bill Fox, quienes irán destinados en la Central de Malloco.

Peggy Ahern, Sarah Patterson, Judy Grant y Jackie W-

llace, en la Central de Santa Ana.

Sharon Pulchin y Kathy Schoening, en la Central de Lo Vasquez.

Glen Trebour, Tom Paulick, Larry Forrester, Larry Cartano y Dan McCarthy, en la Central de Machali.

Bob South, Ed Tisch, Joan Workman y Ramona Marots, en la Central de Curico.

Elden Stang, Amos Roos, Larry Cornish, Dave Coombs, Joe Keyerleber, Terry Atwood, Mary Ellen Craig y Janet Boegli, en las Centrales de Chillán (2).

Fred Morgner, Wayne Wulf, Larry West, Jim Berkey, Jim Dungan, Jim Fitzgerald, Kay Patrick y Jackie Siegler, en la Central de Loncoche.

Tom Scalon y Gerry Garthe, en la Central de Rupanco (Osorno).

Bob Woodruff, Ken Bartlett, Irene Avila y Evadna Smith, en la Central de Ancud.



EN EL GRABADO: integrantes del Cuerpo de Paz destacados en Chile, se despiden antes de emprender viaje a las zonas de trabajo que les fueron asignadas.

Con la señora Juanita de Aguirre



Los niños de La Posada que ayer hicieron su Primera Comunión, aparecen en el grabado con la señora Juanita Aguirre y de Aguirre Cerda, al cumplirse ayer el 20.º aniversario del fallecimiento del recordado Mandatario. Los niños recibieron su Primera Comunión durante la misa oficiada en la Iglesia de los Sacramentos en memoria del Presidente Aguirre Cerda y luego de una romería al Mausoleo del Mandatario, concurrieron a la residencia de la señora Juanita Aguirre viuda de Aguirre Cerda para saludarla.

20.º aniversario de la muerte de Aguirre Cerda se conmemoró ayer

Con diversos actos fue conmemorado ayer el vigésimo aniversario del fallecimiento del recordado Presidente Pedro Aguirre Cerda, los que se iniciaron con la inauguración de un busto en la Escuela Industrial de Concepción, creada precisamente por el ex mandatario.

En dicho plantel, a las 11 horas, fue descubierto el busto de Aguirre Cerda, donado por los industriales Aurelio y Américo Simónetti, haciendo uso de la palabra el vicepresidente del Centro de Cooperación Escolar, José Valverde, el Director de la Escuela, Clodomiro Cepedero, y el alumno Luis Quereza.

La ceremonia contó con la asistencia del senador Humberto Aguirre Doolan, so-

brino del ex Presidente; y del diputado Florencio Galleguillos, La banda del Regimiento "Matucana", una banda de la Escuela "Buit", y el coro de la Escuela Centralizada de la Población Davis, contribuyeron al realce del acto, en el cual participó también la Sociedad de Hijos Azañanos "Calvarino", con una ofrenda floral.

Como número final del programa, fue inaugurada una exposición gráfica y estadística de la escuela, para destacar sus 20 años de existencia.

HONRAS FUNEBRES

Por otra parte, en la Iglesia de los Sacramentos, se oficiaron solemnes honras fúnebres al cumplirse el vigésimo aniversario del

fallecimiento de Aguirre Cerda, a las que concurrieron los niños del Hogar La Posada, directiva de la Fundación "Aguirre Cerda", familiares y amigos.

Once niños de La Posada hicieron en esta oportunidad su primera comunión y, posteriormente, los asistentes se dirigieron a visitar la tumba del mandatario, en el Cementerio General, donde depositaron una corona, haciendo uso de la palabra Armando Rodríguez Quereza, quien fue edecán civil del ex Presidente.

Por último, los niños visitaron a la señora Juanita Aguirre viuda de Aguirre Cerda, quien no pudo concurrir a los actos de ayer, en vista del estado de su salud.

HOY CLAUSURAN

15.º FESTIVAL

CORAL EN LA "U"

Con una presentación en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, a las 11 horas de hoy, se procederá a la clausura del 15.º Festival Coral de la Asociación de Educación Musical que este año ha sido organizado con la colaboración de la Asociación Coral Chilena.

En esta oportunidad, actuará el Coro de la Escuela de Economía de la Universidad de Chile, el Coro de San Vicente de Tagua Tagua, el del Instituto Pedagógico, el Politécnico de Chile y el de la Universidad de Chile, dirigido por el maestro Hugo Villalobos.

Estos festivales se vienen realizando desde 1947 y el actual se inició el miércoles pasado en el Gimnasio Macabí. Los coros de provincia, que participan en este Festival, llegaron ayer a Santiago, para actuar en este acto de clausura.

300 mil escudos para caminos de zona de Concepción

Con un presupuesto de 870 mil 711,97 escudos, la Dirección de Vialidad hará el mejoramiento y construcción de 54 kilómetros de caminos de diferentes sectores de la provincia de Concepción, según se informó en el Ministerio de Obras Públicas.

Los sectores que serán atendidos con estos trabajos, corresponden a los caminos de Yumbay a Chollan, Cabreco a Puente Perales y de Yumbay a Reunión, para lo cual se ha fijado a los contratistas a cargo de las obras un plazo hasta el 30 de abril de 1963. En caso de no ser entregados en la fecha indicada, los favorecidos con estos trabajos pagarán una multa de 800 escudos por cada semana de atraso.

Exposición clausura clases en Instituto Educación Familiar

Con una Exposición del Instituto de Educación Familiar será clausurado el período de clases del presente año, la que será inaugurada mañana, a las 11 horas, en su sede de Carretera 24, bajo el lema de "Ninguna miseria humana debe de ser ignorada".

Esta Exposición enfocará en forma objetiva las etapas que deben cumplir las educadoras familiares durante su período de preparación para recibir el título universitario. En estas etapas, las alumnas han hecho su práctica a través de Centros de Madres y Jóvenes, en Poblaciones como las de San Gregorio, La Legua, Jardín Lo Prado y en diversas instituciones públicas y privadas como el SNS, la CORVI, Asimet, Socometal, Gotas de Leche y otras.

EN CONCEPCION:

Ayer fue clausurado Seminario Oceanográfico Latinoamericano

Ayer fue clausurado, en la Universidad de Concepción, el Seminario Oceanográfico sobre Estudios Oceanográficos del Segundo Symposium Latinoamericano sobre Plancton Marino, que se desarrolló durante la pasada semana, con asistencia de delegados de once países.

La reunión final de este importante torneo científico, en que se comunicaron las últimas conclusiones y ponencias, se efectuó ayer en la mañana. En la tarde, la Universidad, en conjunto a todos los delegados, una representación especial del Teatro Universitario y, en la noche, una comedia en el Club Concepción.

Todos los delegados, que constituyen lo más representativo en la especialidad del estudio de las ciencias del mar en Argentina, Brasil, Chile, Cuba, Colombia, Ecuador, España, México, Perú, Uruguay y Venezuela, se manifestaron muy satisfechos de los importantes avances logrados en esta reunión científica y expresaron sus agradecimientos a la Universidad de Concepción, sede del torneo, por la excelente atención y la perfecta organización lograda en él.

A este propósito, el Dr. Angel Establier, Director del Centro de Cooperación Científica de la UNESCO, recordó que fue este organismo internacional el que inició, en 1954 y precisamente, en la ciudad de Concepción, el Programa Mundial de Oceanografía, programa que se ha desarrollado en forma extraordinaria.

El Rector de la Universidad de Concepción, señor David Stutchkin, tuvo clara visión de esta realidad, cuando en su discurso inaugural, dijo: "La mayor riqueza de los pueblos de cualquier latitud no consiste en la abundancia de recursos naturales, sino en la capacidad de sus hombres para explotarlos adecuadamente, para conservarlos en cuanto a los, y para descubrir, producir o modificar nuevas fuentes de riquezas".

Médicos inauguran mañana su Salón de Artes Plásticas

Con la inauguración del Salón de Artes Plásticas, mañana lunes 27, en la Sala de Exposiciones de la Caja de Previsión del Banco de Chile, se inician los actos de celebración de la Semana del Médico, en preparación al "Día del Médico", que se efectuará el 2 de diciembre próximo.

En ese día, el Colegio Médico de Chile tendrá una sesión solemne en el Auditorio de la Sociedad Médica de Santiago, Esmeralda 670, en la que se rendirá un homenaje a los profesionales que han cumplido 50 años de ejercicio, se recibirá a los egresados de las Universidades de Chile, Católica y Concepción, y se hará entrega de los premios a los egresados del año pasado.

EL SALON

El éxito de este Salón habrá de superar el de años anteriores, por cuanto el número de expositores sube de 150, distribuidos en las Secciones Pintura, Escultura, Dibujo y Fotografía. Entre los médicos ar-

tistas que exponen figuras obtenidas en Salones anteriores, los señores Jorge Calvo, Carlos Osandón, Ernesto Barrera y el doctor Abraham Schwartz; el doctor Abraham Schwartz, el doctor Juan E. Lira, Tito Vargas, René Rol y el doctor Jorge Bonifacio.

En el tradicional "Vernissage", al que han sido invitadas distinguidas personalidades artísticas, directivas médicas y representantes de la prensa y el Presidente de la palmaria Organizadora del Día del Médico, el vicepresidente del Consejo General del Colegio Médico, Dr. Arturo Atria Ramírez.



CONGRESO SINDICAL - RADICAL. — Un aspecto de la última sesión plenaria celebrada anoche durante el transcurso del desarrollo del Quinto Congreso Sindical Provincial del Partido Radical. EN EL GRABADO: ha-ce uso de la palabra, Jorge Salazar secretario

general del Departamento Sindical de esa colectividad política. Al fondo, pueden verse al primer secretario del torneo, Enrique Ramírez Neocoches; el presidente, Veneciano Villalobos, y el vicepresidente, Uberto Duffeau San Martín.

El Congreso Sindical Radical aprobó reformas al Estatuto Administrativo

Además, se estudian reformas al Código del Trabajo. Incluirse de estas iniciativas en Convocatoria Extraordinaria del Parlamento. Este torneo será clausurado al mediodía de hoy

Con reuniones de las Comisiones de Trabajo y de diversas sesiones plenarias, continuó ayer desarrollándose el Quinto Congreso Provincial Sindical del Partido Radical, tanto en el local de la Asamblea "Pedro Aguirre Cerda" como en la sede central del CEN de esta colectividad política, bajo la dirección del presidente del torneo, Veneciano Villalobos.

En una de las últimas sesiones plenarias, el secretario general del Provincial Sindical, Alfredo Henríquez, dio cuenta de las actividades que el organismo, que preside realizó durante los últimos cuatro años, siendo apro-

bada, después de una democrática discusión en la que se hicieron críticas levantadas y constructivas.

PRIMERAS MOCIONES APROBADAS
Enseguida, la Comisión de Reformas al Trabajo, Estatuto Administrativo y Sindicalización Campesina, dio a conocer los acuerdos arribados en sus sesiones. Después de un largo debate en el que intervinieron la mayoría de los expositores y el diputado Carlos Morán Abenda, se aprobaron dichos acuerdos, que en síntesis expresan:

a) Que en el nuevo Estatuto se elimine la actual ley de la que se le otorga en el caso final del artículo 1.º el jefe del servicio para resolver la calificación acordada por la comisión respectiva.

INCLUSION EN CONVOCATORIA

A petición del congreso y diputado Carlos Morán Abenda, se acordó solicitar al Presidente de la República se incluya en la actual Convocatoria Extraordinaria del Parlamento, el proyecto de modificación del actual Estatuto Administrativo.

EE. Y OO. DEL PETROLEO

También se agregó a estos acuerdos el referente al otorgamiento de indemnización por años de servicios a los empleados y obreros de la Empresa Nacional de Petróleo (ENAP), cuyo proyecto se encuentra ya en el Parlamento Nacional.

EMPLERADOS DE PRISIONES

A petición del delegado Luis Enrique Ramírez Neocoches, se aceleró un proyecto de ley de del Ministerio de Justicia en orden a ampliar la categoría del Personal de Prisiones, el que hasta la fecha no ha sido remitido al Presidente de la República.

El señor Ramírez fundamentó su moción, arguyendo que los funcionarios de estas instituciones atraviesan por una difícil situación económica, recibiendo rentas no guardan relación con las jornadas de trabajo que en la mayoría de los casos llega hasta a 15 horas diarias.

El torneo será clausurado al mediodía de hoy. Anunció el momento de clausura, el señor Villalobos, quien continuó la totalidad de los compromisos asumidos y de relaciones con las organizaciones internacionales de trabajadores.

G. NOVIK Y HNOS. REPRESENTAN EN CHILE LAS FAMOSAS CALCULADORAS "MARCHANT"

Fundada en 1932, esta prestigiosa firma, ubicada ahora en Morandé 255, introduce entre su vasta clientela una de las más afamadas marcas en máquinas calculadoras. La firma posee personal de instructores, talleres de servicio y toda clase de repuestos

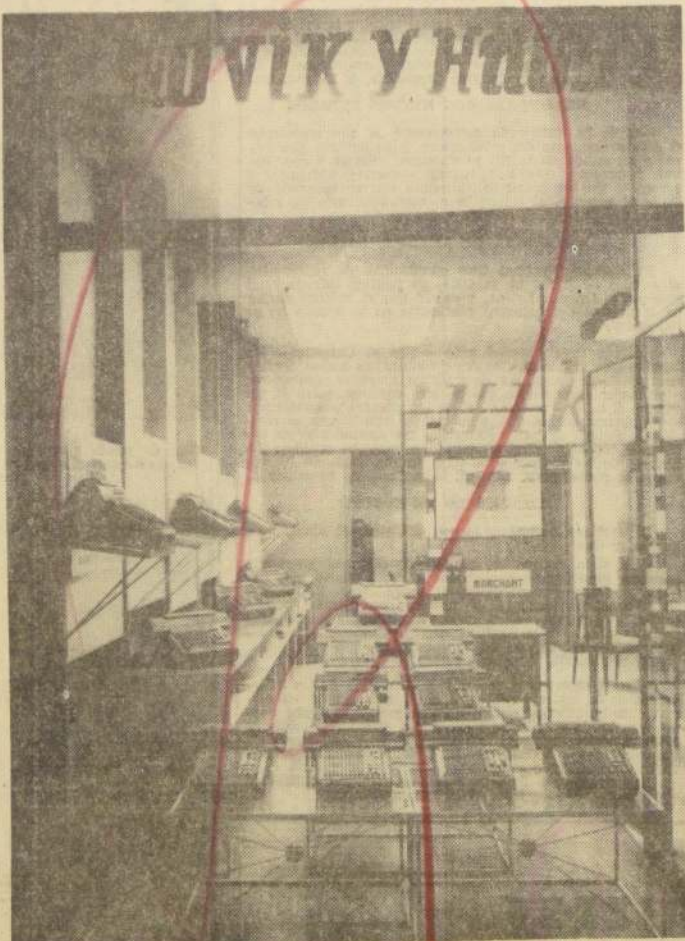
La firma de G. Novik y Hermanos, fundada en el año 1932, con sucursales en Santiago y Valparaíso y con representantes a lo largo de todo el territorio nacional, mantiene en nuestro país la representación de las mundialmente famosas calculadoras "MARCHANT", de fabricación norteamericana.

G. Novik y Hnos., cuyo local se hizo tradicional en la segunda cuadra de la calle Bandera, se encuentran ubicados actualmente en calle Morandé N.º 255 —edificio de la Caja Bancaria de Pensiones— donde están instalados también el teatro Gran Palace y otros importantes comercios.

El rubro máquinas calculadoras, al que la mencionada firma dedica ahora sus principales esfuerzos, constituye una de las actividades de mayor interés en la época actual; pues, el incremento de los negocios y la dinámica que éstos precisan hacen necesarios medios de trabajo efectivo en rapidez y seguridad. De ahí que la representación de las máquinas calculadoras "MARCHANT" entregada a G. Novik y Hnos. signifique poner al alcance de la vasta clientela de la firma lo mejor de cuanto se fabrica en el mundo en este aspecto de la maquinaria de oficina.

Las características principales de los modelos "MARCHANT" de mayor venta se reúnen en los tipos AB-10-FA y TR-10-FA. Con una velocidad de 1.300 cifras por minuto, trabajan automáticamente en operación continua tanto en la multiplicación como en la división, cuyos resultados, mediante mecanismos de patente "MARCHANT" exclusivos, se producen exactamente decimalizados. La posibilidad de multiplicación automática y simultánea, en forma que la máquina multiplica mientras el operador asienta las cifras del multiplicador, constituye un valioso avance en este tipo de máquinas. Por otra parte estas maravillosas calculadoras han sido diseñadas en tal forma que todos los controles están agrupados al alcance de una sola mano, con teclas de acción ultra sensibles para conseguir máxima rapidez y facilidad de operación.

G. Novik y Hnos. pueden suministrar al comercio, industrias, bancos y oficinas en general los más variados tipos de máquinas calculadoras "MARCHANT", para toda clase de cálculos; para las pre-



En ambas ciudades se hallan sus talleres centrales atendidos por personal altamente especializado, y equipados con los más modernos elementos mecánicos. Es digno de mencionar la constante y ponderable preocupación de los señores Novik, que en todo tiempo —aun durante los años de la guerra mundial— han mantenido un stock de repuestos verdaderamente cuantioso.

Un personal de instructores, verdaderos expertos en esta materia, completan el cuadro necesario para el más amplio asesoramiento de las notables características de las calculadoras "MARCHANT" que han conquistado exitosamente el mercado nacional.

Después de ver... ¡VERÁ!

VERA

6 proporciones diferentes en cada falla

VERA

preciosos vestidos en telas importadas

VERA

cada día nuevos modelos

VERA

los más bajos precios

VERA

que Falabella le conviene más



VERA una gran variedad
de modelos camiseros
en telas importadas

E° 19,80



VERA una gran colección de elegantes
vestidos hechos en hermosos modelos

E° 15,50



VERA que a un precio muy
conveniente podrá lucir un
encantador vestido

E° 23,50



VERA prácticos y
exclusivos vestidos
modelos camiseros

E° 12,50



VERA maravillosos vestidos en telas
exclusivas por

E° 14,90



VERA atractivos vestidos
en telas americanas
exclusivas

E° 29,80

Y no deje de VER
nuestra línea
de Vestidos "Camping"

E° 7,90

E° 9,80

Falabella

AHUMADA 315 - 366

ESTE APARATO ES
IMPRESINDIBLE
EN TODO HOGARAL ALCANCE
DE
CUALQUIER
BOLSILLOBATIDORA MEZCLADORA
JUGUERA a CHORROPEDIDOS POR
MAYOR

R. GAROSI-FONO. 92374

CASILLA 14049

SANTIAGO

Tesorería Provincial de Santiago

PROPUESTA PUBLICA
PARA ARRENDAMIENTO
DE LOCAL

Se solicita Propuesta Pública para arrendar un local de más o menos 300 m², para la instalación del equipo mecánico IBM de la Tesorería Provincial de Santiago, dentro del sector comprendido entre las calles San Antonio-Santo Domingo-Manuel Rodríguez y Tarapacá. Las ofertas se recibirán en la Tesorería Provincial de Santiago, Teatinos N.º 28, TESORERO PROVINCIAL

REMATE

Maríes 28 de Noviembre de 1961
PROPIEDADES MUY CENTRALES PARA
HABITACION Y RENTA

(Altura calle Rosas con Amunátegui)

ANIBAL LETELIER N.ºs 732-736, valor mínimo de la subasta \$ 24.199.

ANIBAL LETELIER N.ºs 742-746, valor mínimo de la subasta \$ 24.335.

ANIBAL LETELIER N.º 756, valor mínimo de la subasta \$ 24.972.

Cada una de las propiedades consta de dos casas modernas, una en altos y otra en bajos.

Cada una consta de 3 dormitorios, living, comedor, baño, cocina, dependencias, jardín y garage.

El precio de venta de estas propiedades deberá pagarse con una cuota al contado equivalente al 15 por ciento del valor de la subasta y el saldo en 20 cuotas iguales, trimestrales, a contar de la fecha del remate.

Para presentarse a la subasta los interesados deberán acompañar vale-venta endosado a la orden del Notario don Roberto Arriagada Brice, por una suma equivalente al 10 por ciento del mínimo fijado.

Mayores antecedentes pueden solicitarse en las Oficinas de Secretaría General, Compañía 1288, 2.º piso, de lunes a viernes, de 10 a 13 horas y de 15 a 17 horas.

Vicepresidente Ejecutivo

CAJA DE ACCIDENTES DEL TRABAJO

SOCIEDAD GANADERA CISNES

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS
Por resolución del Directorio, y de acuerdo con el Art. 22 y siguientes de los Estatutos Sociales, citase a Junta General Ordinaria de Accionistas, para el día sábado 2 de diciembre próximo, a las 10 horas, en las oficinas de la Sociedad en Santiago, calle Agustinas N.º 1022, piso 9.º, oficina N.º 911, con el objeto de pronunciarse sobre la Memoria y Balance del ejercicio comprendido entre el 1.º de septiembre de 1960 y el 31 de agosto de 1961; proceder a la designación de Directores que corresponda; nombrar Inspectores de Cuentas y tratar las demás materias de la competencia de la Junta.

JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por resolución del Directorio, y conforme al Art. 22 y siguientes de los Estatutos Sociales, citase, a continuación de la Junta General Ordinaria de Accionistas de que se da cuenta precedentemente, a Junta General Extraordinaria de Accionistas en el mismo local, con el objeto de someter a su consideración y resolver las siguientes reformas de los Estatutos y la adopción de los acuerdos necesarios para cumplir las resoluciones que adopte la Asamblea:

Primero: Aumentar el Capital Social actualmente suscrito y pagado de \$ 200.000, a \$ 900.000, cubriéndose los \$ 700.000, materia del aumento, mediante el traspaso a Capital de Fondos de Reserva de la Sociedad.

Segundo: Con motivo de esta capitalización se aumentará el valor nominal de las acciones de \$ 0,50 a \$ 1,50, cada una.

Tercero: Reemplazar el artículo 3.º de los Estatutos, por el siguiente:

"El capital de la Sociedad es de \$ 900.000, moneda legal, dividido en 600.000 acciones de valor nominal de \$ 1,50, cada una. El Capital podrá aumentarse por acuerdo tomado en Asamblea General Extraordinaria de Accionistas cada vez que así convenga a los intereses de la Sociedad."

Cuarto: Reemplazar el artículo 2.º de los Estatutos, que se refiere a las finalidades y objetivos de la Sociedad, actualizando el que se encuentra en vigencia.

Quinto: Reemplazar el inciso 2.º del artículo 14 de los Estatutos, por el siguiente:

"A falta del Presidente lo desempeñará en sus funciones el Director que designe el Directorio o, en su defecto, el más antiguo de los asistentes."

Sexto: Reducción del acta a escritura pública. Aprobación suprema de las reformas de estatutos, Vigencia de los acuerdos.

CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS
Para los efectos de la celebración de las Juntas Ordinaria y Extraordinaria, de que dan cuenta las citaciones precedentes, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 29 de noviembre de 1961 hasta el 2 de diciembre de 1961, ambas fechas inclusive.

EL DIRECTORIO

CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS
PUBLICOS Y PERIODISTAS

En conformidad a lo dispuesto en el Art. 18 del D. F. L. N.º 39, de noviembre de 1959, y Art. 20 del Decreto Supremo N.º 709, de 1960, llámase a inscripción de imponentes para adquirir departamentos, en los edificios que se indican más adelante, mediante selección.

Los precios de venta anotados corresponden a los calculados al 10 de noviembre en curso, de manera que sus montos definitivos serán aquellos que resulten de las diferencias de los valores de las "Cuotas de Ahorro" que fije la Corporación de la Vivienda, por los meses siguientes, hasta 30 días antes de formalizar la compraventa.

El plazo para dicha inscripción vence el 24 de enero de 1962, y dentro de él deberá hacer entrega de los antecedentes necesarios indicados en formularios que están a disposición en la Oficina de Venta de Departamentos (6.º piso).

La adjudicación de un departamento está condicionada al resultado de la aplicación de los siguientes factores y puntos:

1.º Por cada 5% del valor de tasación reajustado, ofrecido sobre el 10% mínimo: 10 puntos.

2.º Por cada carga de familia que cause asignación: 10 puntos, y

3.º Por cada año completo de imposiciones: 2 puntos.

MARIO GONZALEZ HERRERA RAUL INFANTE YAVAR
Gerente-Santiago Vicepresidente Ejecutivo

TARAPACA N.º 782

N.º Dptos.	N.º Dormit.	N.º M2.	Valor \$
2	2	111,30	13.605 c/u.
1	2	111,30	12.958
1	2	81,00	10.520
1	2	81,00	9.578
1	2	80,65	10.502
2	2	80,65	10.476 c/u.
1	2	80,65	10.420
1	2	80,65	9.537
1	2	80,00	8.896
1	2	70,70	8.296
1	1	49,15	6.404
1	1	49,10	6.377

PROVIDENCIA N.º 2457

N.º Dptos.	N.º Dormit.	N.º M2.	Valor \$
4	3	132,56	19.197
4	3	129,28	18.722
3	3	143,88	19.832 c/u.
3	L-A	44,74	6.346 c/u.
2	L-A	44,57	6.293 c/u.

SAN ANTONIO N.º 385

N.º Dptos.	N.º Dormit.	N.º M2.	Valor \$
4	3	162,90	22.582
3	3	132,30	19.308
1	3	130,91	19.197
1	3	119,65	17.981
5	2	114,80	17.717
1	2	89,70	13.856
1	1	63,75	9.678
1	1	54,00	8.303

SAN ANTONIO N.º 378

N.º Dptos.	N.º Dormit.	N.º M2.	Valor \$
4	3	141,19	21.577
1	3	131,27	20.308
1	3	127,16	19.933
1	3	106,95	18.236
8	2	100,91	15.072
1	2	95,81	14.332
1	2	95,43	15.284
1	2	89,28	13.962
4	2	88,66	12.774
4	2	85,00	12.745
4	2	82,98	13.010
1	2	77,83	13.539
1	2	77,83	13.116
1	2	77,83	13.063
1	2	77,83	12.851
1	2	77,83	12.269 c/u.
1	2	68,82	10.260
1	2	67,75	12.005
2	1	50,37	7.616
1	1	47,52	7.933
1	1	34,42	6.083
1	1	31,08	5.553

CUMMING ESQUINA ALAMEDA

N.º Dptos.	N.º Dormit.	N.º M2.	Valor \$
4	3	130,10	17.822 c/u.
3	3	118,40	15.443 c/u.
1	3	113,--	14.967 c/u.
2	3	112,80	14.967 c/u.
3	2	96,20	13.433 c/u.
1	2	95,50	13.327 c/u.
2	2	93,90	13.221 c/u.
1	2	92,30	13.063 c/u.
2	2	92,10	12.426 c/u.
1	2	90,--	12.640 c/u.
2	2	89,20	12.534 c/u.
2	2	85,10	11.582 c/u.
1	1	48,10	6.875 c/u.
1	1	47,60	6.769 c/u.
3	1	46,80	6.664 c/u.
1	1	46,50	6.611 c/u.
1	1	20,60	2.750 c/u.

AVENIDA MATTA N.º 1143

N.º Dptos.	N.º Dormit.	N.º M2.	Valor \$
1	2	94,50	10.802 c/u.
1	2	94,50	10.494 c/u.
1	2	94,50	10.185 c/u.
1	2	94,50	10.680 c/u.
1	2	91,00	10.421 c/u.
1	2	89,10	10.240 c/u.
1	2	89,10	9.657 c/u.
1	1	36,75	4.331 c/u.

AVENIDA BULNES N.º 251 al 291

N.º Dptos.	N.º Dormit.	N.º M2.	Valor \$
2	3	159,31	21.895 c/u.

AGUSTINAS N.º 1513

N.º Dptos.	N.º Dormit.	N.º M2.	Valor \$
5	2	124,60	16.342
3	2	120,30	15.813
1	2	115,70	15.221
1	2	110,00	14.596
2	2	104,60	12.693
2	2	99,00	13.116
3	2	97,40	12.111
1	2	97,40	11.423
1	1	93,30	12.058
6	1	59,50	7.986
1	1	51,30	6.928
2	1	50,50	6.822
6	1	46,90	6.293
7	1	40,90	5.447
9	1	39,80	5.341
1	1	33,00	4.812

AVENIDA BULNES N.º 209

N.º Dptos.	N.º Dormit.	N.º M2.	Valor \$
3	3	154,70	22.147 c/u.
3	3	153,20	21.938 c/u.
2	2	96,00	13.767 c/u.
3	2	89,20	12.699 c/u.
3	2	85,20	12.520 c/u.
1	L-A	43,40	6.415 c/u.

JOSE MIGUEL DE LA BARRA 480, ESQUINA MONJITAS

N.º Dptos.	N.º Dormit.	N.º M2.	Valor \$
4	3	257,80	35.116 c/u.
4	2	248,85	35.909 c/u.
2	3	232,35	32.683 c/u.
2	3	215,45	28.294 c/u.
1	2	199,25	29.087 c/u.
1	2	199,25	29.034 c/u.
2	3	194,00	23.183 c/u.
2	3	191,20	27.818 c/u.
1	3	187,80	25.587 c/u.
1	3	175,55	25.068 c/u.
1	3	175,55	24.962 c/u.
4	1	116,30	15.443 c/u.
2	2	82,20	12.269 c/u.
1	1	78,70	10.736 c/u.
1	1	78,70	10.683 c/u.
3	1	71,00	10.524 c/u.
2	1	65,55	9.784 c/u.
1	1	62,50	9.361 c/u.
1	1	52,25	7.457 c/u.
1	1	49,65	6.716 c/u.
1	1	42,75	6.611 c/u.
1	1	42,75	6.558 c/u.

DURANTE SUS VACACIONES

APRENDA A MANEJAR CHOFE PROFESIONAL

INS. SAN CRISTOBAL MAC-IVER 728

ESTA SU HIJO ATRASADO EN SUS ESTUDIOS?

Prepárele la forma eficiente de profesor competente. Humanidades, preparatorias, bachillerato. Exito asegurado.

Av. Sucre 1964

TELÉFONO N.º 462192

TODO EL DIA

Entre Manuel Montt y Antonio Varas.

2 ANTEOJOS EN

REFRESQUESE POR KILOS

SLIPS, CAMSETAS, POLOS Y ROPA INTERIOR EN GENERAL

VENTAS POR KILOS

Fábrica de Tejidos "LAUTARO"

ESPERANZA 5.57 SANTIAGO

Máquinas y sellos para encomiendas

Clavos de fondo p. bolso... \$ 2,00 mil

Clips p. zócalos... 1,20 kilo

Dierros p. bolitas polietileno... 1,20 "

C. KAIMALIS

San Ignacio 778

Eo 17.000.-

San Bernardo

Oportunidad bungalow 400 metros cuadrados de construcción sólida, parque, teléfono, decoraciones, jardín con pasillos embalsados, garage con foso, gallinero, dos departamentos interiores, salida independiente. Terreno: 3.000 metros cuadrados, cerrado pandeja y plantación árboles frutales. Ubicación: Camino Puente Alto, dos cuadras Estación. Sus dueños:

Fono N.º 398107

PAPAL PASCUA

* IMPORTADO * METALICO * CELOFAN * SUTURADO * EXTENSO

Luer, Paye y Cia.

MAC IVER N.º 233

BARRACA DE FIERRO

MATERIALES DE CONSTRUCCION

RECAREO VILLALBA-SANCAR

A PRAT 1524 FONO 54152

ZING TECNO

2 x 0,85 N.º 25... 3.500

2,50 x 0,85 N.º 26... 4.300

3 x 0,85 N.º 26... 5.400

3,50 x 0,85 N.º 28... 6.300

3,50 x 0,85 N.º 28... 3.200

Canales de caña y 2 metros... 1.150

Canales cornisa x 2 metros... 1.150

Canales x 2 metros... 1.150

Bajadas x 2 metros... 1.150

FABRICA DE BALANZAS

SIERRA PARA CORTAR HUESOS

BOMBAS PARA ACEITE

SCHNEIDER REYNAUD Y CIA

BALANZAS DE DIFERENTES MODELOS PARA CUALQUIER NEGOCIO CON BALANZA "SOTECO" TENDRA UN BUEN SERVICIO COMODAS Y PRECISAS.

OFICINA:

Lira 1153 - Teléfono 53826

ASOCIACION CULTORES DE VIDA NATURAL

INVITA A SUS ASOCIADOS Y SIMPATIZANTES PARA HOY DOMINGO 26 A LAS 10 HORAS, DE TOMAS MORO 561 LAS CORTES TELEFONO 483977, DONDE DEBE LAS RAS SE DESARROLLARA EL SIGUIENTE PROGRAMA:

—Inauguración nueva instalaciones de baños
—Asamblea General Ordinaria
—Inmersiones del Congreso Mundial de Artes y Oficios Nacionales en Europa, por Efraim Zafra Pérez Cotapos.
—Fiesta de la salud.

INFORMES: TELEFONO N.º 483977

ASOCIACION NACIONAL DE LA PRENSA

CITASE A JUNTA GENERAL ORDINARIA A LOS MIEMBROS DE LA ASOCIACION NACIONAL DE LA PRENSA, LA QUE SE LLEVARA A EFECTO EL JUEVES 30 DE NOVIEMBRE, A LAS 10 HORAS, EN LA MERA CITACION, Y A LAS 11.30 HORAS EN SEGUNDA CITACION.

P. A. B. L. A.

MEMORIA, BALANCE, ELECION DEL NUEVO DIRECTORIO.

PROPUESTA PUBLICA N.º 1.078

En Plan

Para el día 6 de diciembre de 1961

POR CONFECCION DE 79.000 PIEZAS DE ROPA PARA HOSPITALES

Bases y antecedentes solicitados en Avenida Matta N.º 644, entrepiso, Sección Adquisiciones, de 13 a 18 horas.

EL JEFE

MUEBLES FRANCE

CREDITOS

Ventas: Mayor y Menor.

Líquida muebles modernos, varios modelos de mediana y gran tamaño, Normando, en la actualidad modernos y de estilo, France leiga.

VICTORIA N.º 956

Empresa de Transportes Colectivos del Estado

PROPUESTAS PRIVADAS

El deseo de conservar un recuerdo de sus hijos convirtió a un obrero en artista

El albañil Claudio Chacón, realiza esculturas en madera. ● Desea ha. una estatua del Presidente Alessandri y donársela. ● "Debería abrir. se Escuelas de Bellas Artes. para obreros en Chile", dice (Por NIBALDO MELLA R.)

El deseo de conservar un recuerdo de sus hijos, convirtió a un modesto obrero albañil en artista. Claudio Chacón, de 34 años, casado y con tres hijos, es un hombre que no ha podido olvidar el momento en que su hijo mayor, Claudio, murió a los pocos días de nacer. Desde entonces, el albañil ha dedicado su tiempo libre a crear esculturas en madera que representan a sus hijos y a otros seres queridos.

Los trabajos escultóricos en madera, que hasta la fecha, desde hace poco más de un año, ha realizado, como se desahoga en una entrevista con la figura de uno de sus hijos, es un modesto obrero, que se dedica a la construcción de viviendas en la zona de Bellas Artes, en la comuna de San Miguel.

después, tuvo en su taller personal, al Museo de Bellas Artes, quien le enseñó a trabajar en madera. Desde entonces, el albañil ha dedicado su tiempo libre a crear esculturas en madera que representan a sus hijos y a otros seres queridos.

Chacón es el típico obrero chileno, bonachón, buen padre y mejor esposo. De una inteligencia poco común y con un profundo sentido del deber, se dedica a su trabajo con la misma dedicación que a su familia.

Chacón es el típico obrero chileno, bonachón, buen padre y mejor esposo. De una inteligencia poco común y con un profundo sentido del deber, se dedica a su trabajo con la misma dedicación que a su familia.

Chacón es el típico obrero chileno, bonachón, buen padre y mejor esposo. De una inteligencia poco común y con un profundo sentido del deber, se dedica a su trabajo con la misma dedicación que a su familia.



ORRERO-ESULTOR. — Dos de sus obras escultóricas en tallado de madera muestra, en el grabado, el obrero albañil Claudio Chacón. Corresponden a una representación del casto Colo Colo y a un acto de ordenamiento.

El problema de obreros municipales de Comuna San Miguel. A las 7.30 horas de ayer, se realizaron las actividades de la Municipalidad de San Miguel, que habían para como protesta por el atraso en el pago de sus salarios, como asimismo, por la deuda de la bonificación del 16.6 por ciento estipulada en la última ley de reajustes.

Se aseguró que estas anomalías quedarán resueltas mañana lunes.

Se aseguró que estas anomalías quedarán resueltas mañana lunes.

Se aseguró que estas anomalías quedarán resueltas mañana lunes.

PARO ILEGAL HUBO AYER EN MINERAL DE POTRERILLOS

Las faenas en Potrerillos se vieron afectadas ayer, a raíz de una repentina paralización que hicieron efectiva 877 obreros de la Planta y talleres anexos de la fundición, en señal de protesta por el despido de trabajadores anunciado por la Andes Copper Mining Company, en razón a exceso de obreros, originado con la extinción de este mineral.

Por su parte, otros 73 obreros de diversas secciones también paralizaron por las mismas razones, a las siete de la mañana; y los 69 operarios de la Sección Biotecnología, tampoco se presentaron a sus labores.

Sin embargo, los 332 empleados trabajaron normalmente, al igual que el resto del personal perteneciente a El Salvador.

Reunión celebra hoy Asoc. de Propietarios de Pob. Santa Adriana

La Asociación de Propietarios de la Población Santa Adriana celebrará una reunión con todos sus socios, a las 11 horas de hoy, con el objeto de analizar diversos problemas de sus integrantes.

La directiva dará cuenta, en esta oportunidad, de las diversas gestiones que ha realizado ante las autoridades correspondientes, en procura de la solución de alcantarillado, luz, agua potable, servicio de locomoción, retén de Carabineros, establecimiento de una policía, etc.

En la misma ocasión, la Comisión Organizadora de las festividades de Pascua a efectuarse próximamente, también rendirá una cuenta de sus actividades.

La noticia fue proporcionada por la secretaría de la institución. Arica, 26 de noviembre.

PARA UD. SEÑOR

calzado

En ante

\$ 8.600 par

calzados

Rafa

Y MILES DE MODELOS DE TEMPORADA PARA SEÑORAS Y NIÑOS

PRECIOS NUNCA VISTOS

SAN PABLO 1054 Entre PUENTE y BANDERA

LECHE=SALUD QUESO=LECHE

LECHERA DEL SUR S.A. PRODUCTORES LECHES-QUESOS-MANTEQUILLAS

Andrés Bello 844-Matucana 17-A - El Salto 2710 Franklin 822-Av. Matto 1122-Matucana 773.

NEUMATICOS DUNLOP

EN TODAS LAS MEDIDAS

ARA: Autos, Motores, Camiones, Tractores, de Automóviles, en BANDA NEGRA Y BLANCA.

DISTRIBUIDORES: SERRANO 65 EXCLUSIVOS: TELEFONO 382412

¡Hínchese!

con los

200 mil

escudos

2 TERMINACIONES

¡EN UN BOLETO ESTA SU FORTUNA!

ENTERO Eº 20,00 - VIGESIMO Eº 1,00

POLICA

BANDERA 29 - 10º PISO

¿Quiere conocer la historia de su número favorito?

Recorte el cupón y envíelo a Casilla 1589, Santiago o diríjase personalmente a Bandera 29, 10º Piso, Sección Estadística, se le proporcionará todos los antecedentes que Ud. desee conocer sobre su número favorito.

Nombre _____

Dirección _____

Boleto N° _____

Se oye y se ve en 3 bandas

NATIONAL

CON DIAL ILUMINADO

T-65-Y

8 transistores y 2 diodos
Control de tono de 2 posiciones
Parlante dinámico de 9 cms.
Antenas de Ferrita y Telescópica

Con el respaldo de la gigantesca Matsushita Electric Industrial Co. Ltd.

N

ESTE Y MUCHOS MODELOS MAS EN VENTA EN TODOS LOS MEJORES ESTABLECIMIENTOS DEL PAIS

calidad y diseño

Representantes Exclusivos

ALBERTO AVAYU y CIA. S.A.I.C.

RADIO - TELEVISION - ELECTRONICA

Valparaíso: Errázuriz 1394, Fono 7751
Santiago: San Antonio 220, of. 102, Fono 381123
Concepción: Aníbal Pinto 531, Fono 21584
Arica: Panamericana 14, Fono 1662

Guerrilleros fidelistas listos para viajar a la República Dominicana

Balaguer dijo que la flota norteamericana está "como saludable preservación"

MIAMI, 25 (UPI).— El Gobierno cubano tiene concentradas tropas en Oriente y Camaguey, en acecho de una oportunidad para enviarlas sobrepasando a la República Dominicana, según informó a la United Press International una fuente responsable de exilados cubanos.

Esas fuerzas han recibido un adiestramiento especial impartido por oficiales cubanos y técnicos militares extranjeros y cuentan con material bélico de primera clase, según el informante.

El Presidente de la República Dominicana, Joaquín Balaguer, dijo el jueves en su discurso que la escuadra norteamericana está en aquellas aguas "como saludable preservación, no sólo de la República Dominicana, sino además de toda la zona del Caribe, contra la infiltración en masa organizada en Cuba para subvertir las instituciones nacionales".

A mediados del mes de octubre, una organización de exilados revolucionarios cubanos recibió un informe procedente de sus familias en Cuba, y sacado clandestinamente de ese país, donde se denunció que el Gobierno de Fidel Castro se dispone a "infiltrar" tropas en la República Dominicana.

El informe fue pasado inmediatamente a las autoridades norteamericanas competentes, que pidieron se guardara la mayor reserva sobre el contenido del informe. Las autoridades investigaron la acusación y corroboraron la certeza de los hechos denunciados, según afirman las fuentes aliadas.

Una vez producida la crisis de la situación dominicana y superado el peligro mayor, las autoridades devolvieron el informe a los cubanos y autorizaron su publicación. Este responsable tuvo en sus manos ese informe confidencial que denuncia estos hechos.

"En una finca del Municipio de 'El Cobre'—costa sur de Oriente y muy próximo a Santiago de Cuba—reciben entrenamiento especial gran cantidad de tropas bajo la dirección de oficialidad cubana y técnicos extranjeros."

Más adelante el informe señala concretamente la ubicación de la finca, "donde estaban los aprovechamientos forestales de la 'Compañía Minera Bahía', Municipio de 'El Cobre', a muy poca distancia de la costa y con buenas vías de comunicación, un campo de aterrizaje y buena maquinaria pesada".

Según el informe, la mayor actividad en ese campamento se registró el día 14 del pasado mes de octubre, "cuando llegaron los adiestradores y gran cantidad de material bélico".

Entre los oficiales cubanos a cargo del adiestramiento, el informante señala a los "comandantes Fria, Verdecia y Crescencio Pérez—este último fue el que guió a Fidel Castro y sus hombres por la Sierra Maestra, después del desembarco en playas coloradas, el 2 de diciembre de 1956—y los capitanes Oriente Fernández, Rigual, René Pacheco, Celso García, Raúl Cardoso y otros".

Cuanto a Camaguey, el informante brinda pocos detalles y sólo refiere que "en Morón es donde hacen el contacto con las personas que van a ser adiestradas. En El Cayo, que era una finca del ex Ministro Pardo Jiménez".

El Cayo a que hace mención el informe es el de "Tugiguan", al norte de la provincia de Camaguey y muy cerca de Morón. Pardo Jiménez fue Ministro en el derrocado Gobierno del dictador Batista.

Señor Avicultor:

Estudie las diferencias entre la nueva y la antigua vacuna

contra el Newcastle

Nueva Vacuna "Lyofil" Virus Vivo

1.—Contiene Cepa B virus

2.—Produce fuerte inmunidad en las pollos de crecimiento, sin causar ningún malestar

3.—Produce fuerte inmunidad en las aves adultas

4.—Produce larga inmunidad, de 4 a 6 meses en las aves adultas

5.—Virus vivo desecado por Lyofilización

6.—Las vacunas Lyofilizadas son más resistentes al calor

7.—Conservadas alrededor de 6 grados, mantienen su potencia inmunizante por períodos de 18 meses

8.—Soportan el transporte en época calurosa

9.—Su aplicación no tiene peligro para las aves vacunadas, ni para las aves vecinas

10.—Licencia INSTITUTO MÉRUEUX, uno de los grandes Laboratorios franceses

11.—Diferentes y sencillas maneras de aplicación

12.—Este tipo de vacuna es utilizado por la gran mayoría de los países de avicultura, muy desarrollada, como: Estados Unidos, Francia, Holanda, España, México, Brasil, etc

13.—Cumple con las recomendaciones del Poultry Biologicals, publicación del National Academy of Sciences y del National Research Council of Estados Unidos para las vacunas de uso avícola

Antigua Vacuna Virus Muerto

1.—Contiene virus muertos por formal

2.—Produce débil inmunidad en las pollos en crecimiento

3.—Produce buena inmunidad en las aves adultas

4.—Produce corta inmunidad de 2½ a 3 meses en las aves adultas

5.—Virus muerto mantenido en medio líquido

6.—Las vacunas líquidas son afectadas por el calor

7.—Pérdida gradual de potencia inmunizante

8.—Es afectado por el transporte en época calurosa

9.—Su aplicación no tiene peligro para las aves vacunadas, ni para las aves vecinas

10.—.....

11.—Método de aplicación por inyección intramuscular

12.—En los países de avicultura muy desarrollada ya no se prepara, ni ha sido desplazado por la vacuna a virus vivo

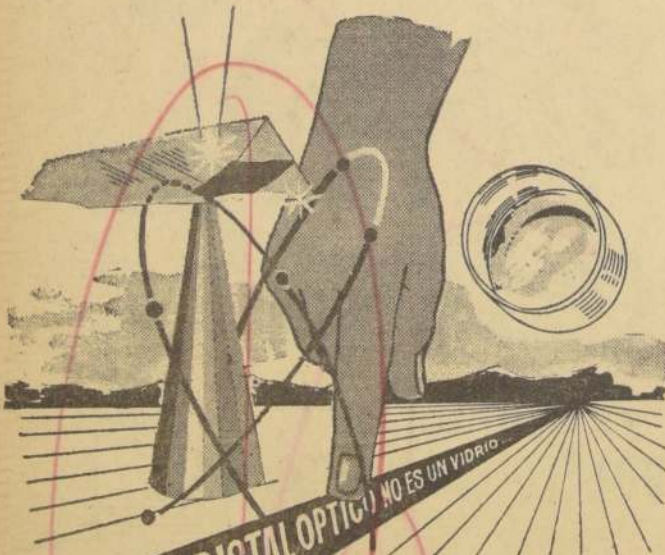
13.—La vacuna muerta contra el Newcastle no es mencionada por el Poultry Biologicals, publicación del National Academy of Sciences y del National Research Council of Estados Unidos

Instituto Seroterápico

Dr. L. Schmidt Herman

Santiago:
San Ignacio 3281
Teléfono 51097
Casilla 432

Sucursales:
Santiago, Manjitas 667
Temuco-Osorno



EL CRISTAL OPTICO NO ES UN VIDRIO

Si, para el apropiado cuidado de su vista, su oculista le receta anteojos para el sol, bajo ningún concepto deberá haber variaciones en la calidad de los cristales. En algunos anteojos para el sol sus cristales son fabricados por procesos que no se ajustan a las altas normas de fabricación de los cristales tallados.

Contra EL SOL use Anteojos
Con CRISTALES de ABSORCIÓN

LOS CRISTALES de ABSORCIÓN, QUE ESTAN
CIENTÍFICAMENTE TALLADOS Y PULIDOS, ASEGURAN A UD.
UNA VISIÓN COMPLETAMENTE LIBRE DE DISTORSIÓN.

Solicítelos en
OPTICAS

PINCUS
MONEDA
1037

HAMMERSLEY
AHUMADA
AGUSTINAS
915

SANTIAGO
AHUMADA
58

ROTTER Y KRAUSS S.A.C
AHUMADA VISION
AHUMADA 324 ESTADO 273

**Vendo moto
"DUCATI"**

NUEVA, DE OCASION,
AL CONTADO.
Tratar: REPARADORA
DE CALZADO.
G. Avenida 8625

ADENAUER, AFECTADO DE GRIPE, SUSPENDERA SU VIAJE A PARIS

Tampoco podrá leer personalmente su declaración política ante el Bundestag

BONN, 25.—(UPI).— Se anunció hoy que el Canciller Konrad Adenauer, de 85 años, padece de gripe y deberá permanecer en su residencia durante algunos días más.

Al regresar aquí el jueves, procedente de Washington, donde conferenció con el Presidente Kennedy, Adenauer se trasladó a su casa directamente desde el aeropuerto.

Hasta hoy, el Gobierno había estado insistiendo en que el Canciller padecía de "un resfriado común".

La doctora Ella Beberhuch, médica del Canciller, quien hizo un vuelo a Washington cuando Adenauer contrajo allí catarro, estuvo hoy con el enfermo más de dos horas.

Una declaración publicada más tarde por la Oficina Federal de Prensa, decía que Adenauer tiene "un resfriado con efectos similares a los de la gripe" y se ha visto obligado a permanecer en su casa por tercer día consecutivo.

Añadió que tendrá que seguir recobrando por varios días más, especialmente si continúa el presente estado de tiempo nebuloso.

Aumenta así la posibilidad de que la indisposición del anciano estadista obligue a cancelar su comparencia ante el Parlamento, el miércoles, así como la reunión en París, con el Presidente Charles de Gaulle, el jueves.

Adenauer formó su cuarto Gobierno hace sólo 13 días, y para el miércoles debía hacer su declaración de política al Bundestag (Cámara Baja). Pero se ha conocido que un Ministro del Gabinete leerá dicha declaración, aun cuando Adenauer para entonces ya esté restablecido, por esta época, el año pasado.

Otro padecimiento similar obligó al Canciller a cancelar proyectadas visitas a De Gaulle, en París, y al Primer Ministro británico, Harold Macmillan, en Londres, por esta época, el año pasado.

Adenauer había proyectado visitar a Macmillan durante la primera semana del próximo diciembre, después de entrevistarse con De Gaulle, en la serie de conferencias de gobernantes destinadas a coordinar la política del oeste sobre Berlín.

Pero en fuentes competentes aquí se dijo que Macmillan se muestra reacio a visitar a Bonn, a menos que a ello lo obligasen razones ineludibles, estimando que no existe ninguna en estos momentos.

LA ACTIVIDAD ECONOMICA:

JORNADAS DE ALTA ADMINISTRACION SE CELEBRARAN EN VIÑA DEL MAR

Concurrirán representantes de diversos países latinoamericanos

A partir del 30 del presente mes y hasta el 3 de diciembre próximo se efectuarán en Viña del Mar las Jornadas de Alta Administración, organizadas por ICARE, según informó el presidente de esta entidad, Luis Marty.

Los temas centrales a debatir y estudiar en el Mercado Común, la Zona de Libre Comercio y los Mercados de Capital. En el participarán un grupo reducido de empresarios y gerentes de empresas nacionales, y algunos personal latinoamericanos.

Recientemente confirmaron su venida al país, con este objeto, dos empresarios peruanos, los señores Bruno Berlinguer y Manuel Ugarteche.

En calidad de relatores de estas jornadas actuarán el profesor de Administración de la Universidad de Nueva York, Peter Brucker, y expertos de la Secretaría Ejecutiva de la ALALC, Asociación Latinoamericana de Libre Comercio; del Instituto de Investigaciones Económicas de la Universidad de Chile, y los señores René Sepúlveda y Florencio Guzmán, Gerente del Banco Francés-Italiano y de "Financiera Deltec", respectivamente.

Estadística y Geografía

Con motivo de la celebración de la II Convención de Geógrafos de Chile, la Dirección de Estadística y Censos puso a disposición de ese torneo, todos sus materiales estadísticos, sus técnicos y en especial el material cartográfico que posee. Por ello dicho organismo recibió una felicitación y agradecimiento de los geógrafos, en la cual se manifestó que gran parte del éxito de la Convención se debió a la colaboración prestada por los Servicios Estadísticos.

SOCIEDAD INMOBILIARIA BALNEARIO "El Quisco" Ltda.

Citase por última vez al socio don NICOLAS SAFFIE MARZUCA para que comparezca a la reunión del jueves 30 del presente, a las 5 P. M., en Moneda 112, oficina 1102, con el objeto de arreglar su situación.

TELEFONO N.º 85950. RINA AMPUERO

"La Registradora ARTURO PRAT 1050 Balanzas de Precisión 2 y 5 kilos en carta Capacidad: 10 y 25 kilos Para: Abarrotes, Panaderías, Fiambrerías, etc. VENTAS - FACILIDAD DE PAGOS - GARANTIA - Entrega inmediata Reparaciones y Reinstrucciones

SERVICIO TECNICO

Sindicato Profesional de EE.PP. de la Sociedad Cooperativa de Consumidores de EE. Particulares

CITACION

De acuerdo con los reglamentos vigentes, citase a Asamblea General Extraordinaria para el día 20 de noviembre de 1961, en el local de Testigos 601, a las 20.15 en primera citación y a las 20.30 en segunda citación.

TABLA: Elección de un Director por renuncia.

Cámara Chileno Suiza de Comercio

El martes 28 de noviembre, a las 12.30 horas, tendrá lugar un almuerzo en el Local Social del Club Sportivo Suizo, calle Dublé Almeyda N.º 2191, en honor del Profesor Dr. Alfredo Bosshardt, Director del Instituto Suizo para el Comercio Exterior y Estudios de Mercado de la Universidad de St. Gallen (Suiza). El Profesor Bosshardt dará una conferencia en alemán sobre la "Integración Económica Europea y la Posición de Suiza", quedando invitados todos los socios de esta Cámara, así como los miembros de la Colectividad Suiza y amigos. Se ruega a los interesados adherirse al almuerzo (P. 2.—) avisando por teléfono al N.º 42384 del Club.

Regality

MEJORE DISTINCION
Elija sus regalos en nuestra extensa selección de novedades, apropiadas para todas las ocasiones.
AGUSTINAS N.º 833 — LOCAL P. —
— GALERIA IMPERIO —

COLCHONES Y SOMIERES

A Precios Más Bajos Que En Remate
Colchones desde \$ 4.000, los dos libros; de lanilla, desde \$ 6.000, los dos libros. También colchones de pura lana, de primera, llenos con colita danesa, fino, por la mitad. Se su venta. Algodón para relleno, a \$ 150 el kilo. Somieres con pata, desde \$ 3.000 c/u., y somieres en tejido doble, a \$ 5.000 c/u. NOTA: Liquidación total de saldos en colchones, somieres, sobrecamas y cunas, a mitad de su precio. Venta directa en la misma fabrica. Se despacha hasta a domicilio, sin cargo de flete. Atención al público de lunes a sábado, de 9 a 12 y de 14 a 19 horas.
CALLE INGENIERO LLOYD N.º 01552 (Por J. J. Perez, altura 5100) - Fono 95568

Vendo moto "DUCATI"

NUEVA, DE OCASION, AL CONTADO.
Tratar: REPARADORA DE CALZADO.
G. Avenida 8625

SITIOS ENTREGA INMEDIATA

AVENIDA LA MARINA, AL LADO DEL ESTADIO MUNICIPAL DE SAN MIGUEL
Locomoción a la puerta. Con P. 40, de pie; saldo P. 100 mensuales. Sitios con urbanización totalmente terminada. Ventanarillado, micro San Eugenio N.º 34 y 35, Villa del Paradero 2, bajarse en Avenida La Marina. Avenida La Marina, 2, bajarse en Avenida La Marina. Atención dominical y festiva. Aceptamos imponentes Cajas. TRATAR: AV. AGUSTINAS N.º 1225 TELEFONO 63660

REMOLACHA con SALITRE

MEJORE los rendimientos de la remolacha, aplicando Salitre Sódico, 400 a 600 Kg/Ha., lo más pronto después del raleo.

PRECIO REBAJADO: E\$47 la ton. de Salitre Sódico, puesta en las principales Estaciones de los FF.CC. del Estado.

Consulte a las Oficinas Zonales del Departamento Técnico Agronómico en San Fernando, Talca, Chillán, Los Angeles, Temuco y Osorno

CORPORACION DE VENTAS DE SALITRE Y YODO DE CHILE

Teatinos 220 - Casilla 260 V - Santiago

EL REGALO DE PASCUA PARA SU HIJO ESTA SOLUCIONADO

EN LAS VITRINAS DE LIBRERIA COLON

COMPANIA N.º 100

Proximamente se darán a conocer los resultados de las elecciones de la Cámara de Diputados y del Senado, en la ciudad de Santiago, el día 27 de noviembre.

VENTAS AL DETALLE Y POR MAYOR

Consulte CREDITO sin recargo

LIBRERIA COLON

COMPANIA 1007 SUDAMERICA

COLEGIO SAN PEDRO NOLASCO CENTRO DE EX ALUMNOS

CITACION

Se recuerda a los compañeros que el día 20 del presente, a las 21 horas, se llevará a efecto la reunión-comida mensual como final de las actividades del Centro.

Además, se elegirán los veinte directores para que estos a su vez elijan al Director de 1962. Especialmente invitados a la reunión ex alumnos y actual Ministro de Educación, don Julio Chaná Carola, quien preside la reunión.

EL DIRECTORIO

EDITORIAL ANDRES BELLO

Ahumada 131 - Piso 4.º
Teléfono N.º 64600
Casilla 4256 - Santiago.

ACABA DE APARECER:

"La reforma agraria en America Latina"

SUS BASES TECNICAS SU JUSTIFICACION PROBLEMAS QUE PLANTEA LAS REALIZACIONES

POR EL PROF. MOISES POBLETE TRUJILLO

— PRECIO E\$ 4,30 —

ENVÍOS A PROVINCIAS CONTRA REEMBOLSO

A LA OTAN ES LA RUSA A FINLANDIA

La nota soviética del 25 (UPI). — La conferencia de prensa conjunta ruso-finlandesa, basada en la conferencia de ayer entre el Primer Ministro, Nikita Khrushchev, y el Presidente de la República, Urho Kekkonen, según el cual el Jefe soviético accedió a aplazar hasta nuevo aviso su petición de las conversaciones para la defensa común, de acuerdo con el Tratado de Asistencia Mutua y Amistad de 1948.

MOSCU, 25 (UPI). — El Presidente finlandés, Urho Kekkonen, pagó esta noche en tren de regreso a su país, con una promesa del Primer Ministro, Nikita Khrushchev, de postergar las conversaciones militares que la Unión soviética quería realizar con Finlandia.

Kekkonen fue despedido en la estación ferroviaria por el Presidente soviético, Leonid Brezhnev; el Primer Vicepresidente, Anastas Mikoyan, y los miembros del Presidium del Partido Comunista soviético, Frol Kozlov y Alexei Kosygin.

Kekkonen recibió los plenos honores militares que se acuerdan al Jefe de Estado visitante, en breve ceremonia realizada a la entrada de la estación, donde tomó el tren que lo llevaría a Helsinki mañana.

Los soviéticos para haberse despedido de la noche anterior, eliminaron hoy por la noche.

KENNEDY CONCEDE ENTREVISTA AL YERNO DE KHRUSHCHEV AYER

En reportaje exclusivo para el Pravda de Moscú, Kennedy habla sobre Berlín y otros problemas

HYANNIS PORT, 25 (UPI). — El Presidente John F. Kennedy expresó hoy sus puntos de vista sobre Berlín y otros problemas internacionales del día, al hijo político del Primer Ministro Nikita S. Khrushchev, en una entrevista exclusiva sin precedentes para el periódico oficial del Gobierno soviético.

Luego de la entrevista, el Director de "Investia", Aleksei L. Adzhubel, dijo a los reporteros que suelen acompañar a Kennedy en sus visitas de fin de semana a Hyannis Port, que las respuestas dadas por el Presidente a sus preguntas deberían llevar "hacia el mejoramiento" de las relaciones entre la Unión Soviética y los Estados Unidos, "en vista de que se trató de una conversación muy importante para nuestro entendimiento sobre muchas cuestiones de importancia".

El Presidente está pasando cuatro días en su residencia de Cape Cod, y concedió la entrevista al periodista ruso, de 37 años de edad, aparentemente con la finalidad de hacer llegar al pueblo soviético algunos puntos y observaciones que de otro modo es probable que nunca recibiría.

Khrushchev ha sido entrevistado por varios periodistas norteamericanos que utilizaron profusamente sus manifestaciones en citas directas en las crónicas que escribieron posteriormente. En el presente caso, sin embargo, se trata de la primera vez que un Presidente de los Estados Unidos otorga igual prerrogativa a un reportero soviético.

Adzhubel dijo haber quedado "muy" satisfecho de la entrevista, y que el Presidente Kennedy lo había impresionado "muy bien", hablando por intermedio de Alexander Akalovsky, intérprete del Departamento de Estado, agregó: "Tenéis un Presidente joven... Un Presidente joven de un gran país... Debéis sentirnos orgullosos de ello".

En varias ocasiones se le preguntó si se proponía publicar la transcripción íntegra de la entrevista.

"Por supuesto — contestó —; aparentemente es aquí, en vuestro país, donde se abrevian las informaciones. Nosotros publicamos artículos extensos. El propio Presidente dijo que tal vez la entrevista se estaba prolongando demasiado. Yo confío en que no, porque nuestro pueblo está interesado en informaciones extensas".

El Secretario de Información de la Presidencia, Pierre Salinger, dijo que la entrevista se celebró "en una atmósfera muy cordial". Durante la entrevista, en la sala de la Presidencia, Adzhubel se sentó en un sofá junto con su propio intérprete. Detrás del sofá había una gran ventana rectangular que daba acceso a los rayos del sol.

El Presidente estaba sentado en un sillón frente a su interlocutor, teniendo a la vista, a través de la ventana, las aguas de la bahía de Nantucket.

Se sirvió café, y el Presidente tomó unos sorbos, pero Adzhubel declinó la invitación; sin embargo, los rusos fumaron numerosos cigarrillos franceses que habían traído ellos mismos.

La entrevista duró desde cerca de las 10.15 hasta poco después de las 12.15 horas.

LILY PONS Y GALARDON, ENTRE LOS FAVORITOS EN BUENOS AIRES

Sólo 18 animales corren en el Carlos Pellegrini

BUENOS AIRES, 25 (UPI). — El crack peruano Parag aprontó hoy aparentemente recuperado y se probable que sea de la partida en el Gran Premio Internacional Carlos Pellegrini, que se correrá mañana, en el Hipódromo de San Isidro, sobre 3.000 metros, y premios por valor de 10 millones de pesos.

El total de competidores en la tradicional prueba se redujo hoy a 18, como consecuencia de la deserción a último momento del potrillo argentino Stop Drinking, que se sintió.

Parag concurre hoy a la pista y enayo sobre 800 metros, en la pista de césped, que cubrió en 50 segundos. Aunque el registro no se considera extraordinario, el caballo peruano parecía haber superado todos los tropiezos que obstaculizaron su presencia en la gran carrera, pues llegó tarde a Buenos Aires, y cuando lo bajaban del avión, se golpeó una pata.

Los favoritos de la prueba siguen siendo los cracks argentinos Arturo A., que será conducido por el veteranoockey Trino Leguizamón y Sotomayor, que dejó excelente impresión en sus ensayos.

Los representantes chilenos, Lily Pons y Galardon, también han atraído mucha atención, pues la primera ya superó a ataque intencional anoche.

Fuerzas navales de India atacan isla de Portugal

LISBOA, 25 (UPI). — El Gobierno portugués anunció que sus fuerzas rechazaron un ataque lanzado anoche por fuerzas navales de la India contra la isla de Angediva, frente a Goa.

El anuncio agrega que numerosas embarcaciones efectuaron la operación, pero que fueron rechazadas, y se ignora si hubo víctimas entre las tripulaciones navales.

El anuncio dado a conocer esta noche agrega: "El Gobierno había sido informado días antes que el ataque contra la isla de Angediva se preparaba para el 25 del corriente. El pasaje de buques mercantes por nuestras aguas territoriales, si se niegan a identificarse como en el caso mencionado por el Primer Ministro (de la India Jawaharlal Nehru), debe ser considerado como actos preparatorios del ataque intencional anoche."

Niño que se ahogaba con un dulce, salvó al chocar su padre

MÁLAGA, España, 25 (UPI). — Aunque sólo cuenta 15 meses de edad, Rafael Leyer es gran aficionado a los bombones. Debido a la precipitación, el automóvil chocó con un camión y evidentemente la sacudida desalojó el bombón de la garganta de Rafael. Cuando llegaron al hospital, el niño respiraba normalmente.

El bombón se quedó trancado en la garganta y el niño se ahogaba. Con la premura del caso, los padres lo metieron en un automóvil y tomaron rumbo al hospital más cercano. Debido a la precipitación, el automóvil chocó con un camión y evidentemente la sacudida desalojó el bombón de la garganta de Rafael. Cuando llegaron al hospital, el niño respiraba normalmente.

SORPRESIVA ENTREVISTA TIENEN HOY FRONDIZI Y A. STEVENSON

BUENOS AIRES, 25 (UPI). — La noticia de que el Presidente argentino, Arturo Frondizi, se entrevistará mañana con el Embajador de Estados Unidos, Adlai Stevenson, en la boca era bastante gran, pero, con la habitual glotonería de los infantes quiso pasárselo entero.

La reunión, que se realizará durante una escala del viaje presidencial a Canadá, probablemente será destinada a analizar los últimos acontecimientos continentales, con especial referencia a Cuba y la República Dominicana, pero su posibilidad no había sido mencionada por la prensa local ni en los medios informados.

Como es hoy feriado administrativo, todas las oficinas públicas están cerradas, de manera que no pudo obtenerse una reacción oficial, y tampoco fue posible ponerse en contacto con Frondizi o su Ministro de Relaciones Exteriores, Miguel Ángel Cárcano.

No ha habido indicios oficiales sobre un cambio en la política argentina hacia Cuba, fundada en el respeto del principio de no intervención.

Se presume, por otra parte, que la situación en Cuba y la presencia de naves de guerra norteamericanas frente a la República Dominicana, fueron tópicos tratados por el Presidente Frondizi y su Canciller en las entrevistas que mantuvieron con el Ministro de Relaciones Exteriores del Brasil, Santiago Dantas, y el ex Presidente de ese país, Juscelino Kubitschek, en las visitas que éstos recientemente hicieron a Buenos Aires.

La noticia de la entrevista, adelantada en forma exclusiva por la United Press Internacional, fue publicada con grandes titulares por el vespertino "La Razón".

PANAIR DO BRASIL, S.A.

AVISA AL PUBLICO

Con motivo de haber instalado nuestra Agencia en el país (autorizada por Decreto No. 1470, de 11 de Noviembre de 1961), han dejado de representarnos en esta ciudad, los señores Grace & Cia. (Chile) S. A. En adelante estaremos a disposición de nuestra clientela público en general en:

Huérfanos 1178 - Edificio "Gran Palace"
2o. Piso Of. No. 201 / 202
Teléfonos: 60728 Gerencia
64555 Informaciones y pasajes
63614 Reservas y Carga Aérea

Horas de atención: 9 a 13.00 Hrs. y 15.00 a 19 Hrs.

Donde nos será muy grato proporcionarles cualquier información referente a nuestros servicios.

José Moreira de Mello Junior
Representante en Chile de
PANAIR DO BRASIL, S. A.

¡LIBRES DE TODA CONEXION!!

MODELO 496 T.
Onda larga y 3 ondas cortas.

MODELO 396 T.
Onda larga y 3 ondas cortas.

Las pilas de linterna...

duran tanto como el hielo del Polo Sur y permiten derrotar definitivamente la tiranía del enchufe y el cordón.

MAS ECONOMICAS SIN RUIDOS TRANSPORTABLES A CUALQUIER LUGAR.

Vea la radio del porvenir donde su distribuidor PHILIPS

SIMBOLO DE CONFIANZA UNIVERSAL. GARANTIA DE BUEN SERVICIO

con la insuperable tecnica holandesa que asegura CALIDAD Y DURACION

DESTACA MAS...!

para

1962

Sensacional

EL TRAJE DE BAÑO MAS FAMOSO DEL MUNDO.

VISITANTES HOLANDESES



ENSAYA TEATRO



Francine Sagan, la autora de "Una cierta sonrisa" y "Bonjour tristesse", ha cambiado de actividad, y se dedica al teatro. Está ensayando un papel en la obra "Violins Sometimes", en el Gimnasio de París, donde fue sorprendida por el fotógrafo. — (Foto de UPI.)

SIETE DIAS

RADICALES CON EL PRESIDENTE



Dirigentes y parlamentarios del Partido Radical se entrevistaron en la mañana del jueves pasado con el Presidente de la República, en una reunión que causó viva expectación en los medios políticos e informativos. El grabado

El Presidente de la República recibió en audiencia especial a Fritz J. Philips, ejecutivo de la firma holandesa del mismo nombre, quien estuvo de visita en Chile. El grabado muestra el instante de la presentación, que fue hecha por el Embajador de Holanda en Chile, Jan Venú. Durante algunos minutos, el Jefe del Estado y sus dos visitantes depararon cordialmente acerca de temas económicos y otros de interés recíproco.

Anticohete



En Point Mugu, Estados Unidos, fue probado con éxito el cohete anticohete "Nike-Zeus", destinado a interceptar y destruir en el aire, los proyectiles de un enemigo que ataca con este moderno sistema teleguiado. Las pruebas prosiguen y se espera que Estados Unidos cuente con un stock de anticohetes en plazo breve. (Foto de UPI.)

MERECIMOS UN EMPATE



Un número record de personas presenció el encuentro de fútbol jugado por las Selecciones de Chile y la Unión Soviética, en el Estadio Nacional, en que los visitantes se llevaron el triunfo por la cuenta mínima. El grabado muestra la pelota en su marcha hacia las redes, después de haber sido impulsada por Malchukin, a los 24 minutos del segundo tiempo. El encuentro dejó salteados a los espectadores, aunque se afirma que debimos por lo menos empatar, ya que los chilenos jugaron de igual a igual a los europeos.

CIEN NUEVOS PROFESIONALES



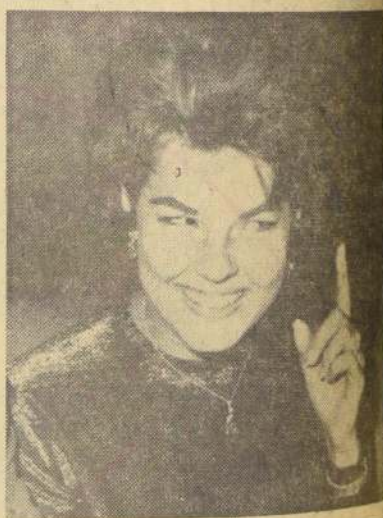
Cien nuevos profesionales universitarios recibieron sus títulos, en una imponente ceremonia realizada en el Salón de Honor de la Casa de Bello. El Rector, Juan Gómez Millas, presidió el acto, y el grabado muestra el instante en que la enfermera universitaria Aída Urquiza recibe el título y las felicitaciones por su triunfo.

Caballeros del Fuego



El Superintendente del Cuerpo de Bomberos, Hernán Anguita, presidió el Ejercicio General de los Voluntarios de Santiago, en que las Compañías 7a y 1a obtuvieron los primeros lugares, demostrando el alto grado de eficiencia alcanzado.

CANTA BALADAS



Anita Bryan, encantadora estrella de la balada norteamericana, cumplió 4 días de actuación en Santiago, conquistándose una legión de nuevos admiradores. Filina, de delicados sentimientos, no vaciló en ofrecer una actuación en favor de los niños pobres. Anita ganó el cariño de los santiaguinos por su particular modo de interpretar música de su país.

Crédito suizo para la reconstrucción



El Ministro de Relaciones Exteriores, Carlos Martínez Sotomayor, y el Embajador de Suiza, Sven Stiner, firmaron el viernes el convenio por el que Suiza otorga a nuestro país un crédito por 20 millones de francos suizos como contribución a la labor de reconstrucción del sur. Luego de la firma, el Ministro Martínez pronunció una breve discurso, destacando la generosidad suiza, demostrada una vez más. "Antiguamente —dijo— nuestro Gobierno ha puesto de manifiesto su elevado propósito de lograr un mejoramiento de los problemas que afectan a los países de Latinoamérica". Agregó: "Vuestro pueblo ha alcanzado niveles de vida a los que aspiramos llegar los países en

via de desarrollo. Este avance es el resultado de su ordenamiento jurídico y económico que debe servirnos de ejemplo por su contenido humano y social." El Embajador Stiner contestó las palabras del Ministro, pidiendo que el crédito otorgado fuera considerado "como un símbolo de la amistad tradicional de ambas naciones". En el grabado, durante el acto, el Embajador Sven Stiner intercambia los documentos respectivos con el Canciller Martínez. Atrás, el jefe del Ceremonial, Domingo Amunátegui; el Subsecretario, Carlos Valenzuela, y el jefe del Departamento Económico, Gonzalo Burr,.

¿Qué fue de ella?



AMELIA EARHART, la primera mujer que cruzó el Atlántico, hace más de 24 años, sigue haciendo noticia por su paradero. Ahora se cree se hayan encontrado sus restos en el Oriente, lo que podría descorrer el velo de su misterioso desaparecimiento. Amelia Earhart fue en su tiempo una admiradora de Lindbergh y trató de emular sus hazañas aéreas.

Bellas colombianas



Sonia Heidman fue elegida "Miss Belleza Internacional", y recibe los efusivos saludos de Stella Márquez, que obtuvo el preciado título el año pasado. La elección tuvo lugar en Colombia.

Fue un rapto fracasado

En menos de cuatro horas la Brigada Móvil de Investigaciones descubrió el viernes el rapto de una menor de siete años de edad, la devolvió a sus padres y detuvo a uno de los dos raptadores, una mujer de sólo 19 años de edad. La menor, Lolita Solanes Mestre fue sacada mediante engaños del Colegio de las Carmelitas, en Compañía al llegar a Brasil y llevada al Hotel Lux, en Bascuñán con Alameda. Pocos minutos después el cómplice de Ana del Carmen Concha Díaz, la raptora, Manuel Enrique Soto Carrera, llamó por teléfono al padre de la niña, Jaime Solanes y le exigió 600 escudos para devolverla a su hogar, dinero que debía ser pagado en la esquina de Bascuñán con Alameda.

Los padres, sin demora, cuando se informaron del hecho, formularon la denuncia correspondiente a Investigaciones, que movilizó de inmediato a su Brigada Móvil. Actuaron con especial cuidado ya que los raptadores habían amenazado con dar muerte a la niña si no se cumplían sus exigencias e instrucciones. Algunos detectives disfrazados de comerciantes ambulantes esperaron en los alrededores de Bascuñán y Alameda, mientras la empleada de la familia Solanes, de acuerdo con las instrucciones, llevaría a los raptadores una bolsa con el dinero exigido. En el momento de hacer entrega del dinero, actuaron los detectives, los que junto con detener a la mujer encargada de recibirlo, se desplazaron por los alrededores para rescatar a la niña y detener a otros cómplices.

